

29 СНЕЖНЯ 1995 г.

№ 52 (3824)

Кошт 2 500 руб.

МАЯТНІК ХІСНУЎСЯ ЎЛЕВА — ШТО ДАЛЕЙ?

Анатоль МАЙСЕНЯ: "Што тычыць
 нашай Беларусі, дык яна
 "паружавела" ў той час, калі,
 фактычна, амаль ніякага руху ў бок
 цывілізаванага рынку
 не адбываецца..."

4

"СІМВАЛЫ ТАМУ І ЁСЦЬ ГІСТАРЫЧНЫЯ, ШТО ДА ІХ ВЯРТАЮЦЦА"

Анатоль ЦІТОЎ: "Адна з крыніц
 паходжання "Пагоні" — культ св. св.
 Барыса і Глеба... Барыс — рыцар
 з мечам, а Глеб — рыцар з дзідай. Тут,
 праўда, атрымліваецца такая рэч:
 Барыс быў старэйшым братам, а мы
 маем герб Барыса. Масква ж мае герб
 "Яздок", які толькі ў сярэдзіне XIX ст.
 стаў афіцыйна называцца "Георгіем
 Пераможцам" (тапаграфія св. Глеба).
 Тады выходзіць, што мы —
 "старэйшыя браты".

5

У КОЖНАГА СВАЁ СВЯТА

Алена ВАСІЛЕВІЧ: "І ўсе ранейшыя
 нашы "карбанары", "якабінцы",
 "дысідэнты" канчалі тым,
 што настойліва і паспяхова імкнуліся
 — адзім перад другім навывперадкі! —
 далучыць сябе да гэтай зняважанай
 імі ж самімі суполкі, імя якой — Саюз
 пісьменнікаў!.."

6—7

ПЕСНІ ПРА КАХАННЕ

Новыя вершы Анатоля СЫСА.

8

З Новым годам!



Беларусь, твоя народ дачакаецца
 Залацістага, яснага дня.

Максім БАТДАНОВІЧ

Год стары, калі не лічыць двух тлумных перадавяточных дзён, можна сказаць, ужо адыйшоў у мінулае. А пра тых, што адыйшлі, як кажуць, — альбо добра, альбо нічога. Таму памычым, бо год гэты быў не самым лепшым у гісторыі незалежнай Беларусі. Развітаем з ім па-хрысціянску, памянім рэфэрэндум і доўгія выбары, памянём стары парламент і вып'ем за год Новы, вып'ем за надзею, што прынесе ён шчасце, спакой і дабрабыт у кожную беларускую сям'ю, што не стане ў ім на адну краіну менш у свеце і менш на адзін народ... Сумны атрымаўся тост, як, на жаль, і настрой у большасці беларусаў сёння.

ПРАБЛЕМА ТЫДНЯ

Што б там ні казалі, а палітычнае жыццё на Беларусі сёння не затухае ні на хвілінку. Бо ёсць ужо каму падтрымліваць гэтае цяжыла. Вось, здавалася б, мінулы тыдзень прайшоў у адпачынак пасля выбараў і лёгкім перадавяточным настроі. Але не — на газетных старонках палітычнае напружанне трымалася. Нібы згаварыўшыся, аглядальнікі газет пачалі раскрутку тэмы — хто ж стане спікерам новага парламента. Сярод магчымых пераможцаў М. Грыба ўжо названа больш за два дзесяткі кандыдатаў, у тым ліку і ён сам. Бадай, няма той газеты, якая б не прысвядзіла некалькі публікацый аналізу шанцаў таго ці іншага палітыка заняць крэсла спікера, не правяла апытанне на гэты конт сярод саміх кандыдатаў і сярод простых назіральнікаў. А "Народная газета" нават пачала апытанне сярод сваіх чытачоў на прадмет: каго яны хацелі б бачыць спікерам і хто, на іх думку, стане ім. Сама "НГ" велімі трапна назвала тую гульнію, што распачалася зараз вядомым крэслам старшыні парламента: "На палітычнай арэне ціха. А за кулісамі — вальтузня".

ПРАЖЭКТ ТЫДНЯ

Нашай школе пагражае чарговае рэфармаванне. У чым яно будзе заключана — пакуль невядома, але ўжо тое, што распачынае яго сам прэзідэнт, наводзіць на журботныя роздум. Распараджэнне аб правядзенні рэформы пачатковай і сярэдняй адукацыі ў краіне будзе падпісана прэзідэнтам у бліжэйшы час. Але адлавадныя ўказанні, паведамленне БЕЛТА, міністр адукацыі і навукі В. Стражаў ужо атрымаў. Правядзенне рэформы, дадае БЕЛТА, разлічана на многія гады, а праект яе хутка будзе апублікаваны ў сродках масавай інфармацыі для шырокага абмеркавання. Абмяркуем. Толькі ці прыслухаецца хто да нашага голасу?

ЗАДАННЕ ТЫДНЯ

Кіраўнік Адміністрацыі прэзідэнта Міхаіл Мясніковіч падпісаў распараджэнне аб правядзенні з 25 снежня г. г. на 1 траўня наступнага конкурсу на лепшы тлумачальны тэкст да Дзяржаўнага герба і Дзяржаўнага сцяга Беларусі. Зноў пастаўлена ўсё з ног на галаву. Спачатку нехта нешта прадумаў, а цяпер трэба яго палітачыць, "раскрыць" сэнс і значэнне... сімвалаў у цэлым, а таксама іх асобных элементаў". Прычым з гістарычнага, культурнага і эстэтычнага баку... Пераможцам павяшчаны 2 першыя і 2 другія прэміі (па 50 і 30 мінімальных заробкаў кожна), пісаць можна на дзюж "дзяржаўных" мовах, а ўдзельнічаць у конкурсе могуць не толькі грамадзяне Беларусі, але і, што велімі дэмакратычна, — усю свету. Журэ конкурсу ўзначаліў мастак Міхаіл Савіцкі, а разам з ім "ацэньваць тэксты" будуць У. Зяміталін, член-кар. Акадэміі навук, прафесар А. Жураўскі, дацэнт БТУ У. Казлякоў, старшыня камітэта па архівах і справаводства А. Міхалчанка, начальнік дзяржаўнай геральдычнай службы В. Насевіч і пісьменнік Эдуард Скобелеў. Шкада, што "выбілі" апошняга, ён якраз мог бы стаць пераможцам конкурсу. Ну, а іншым скажам — дзяржаўці! Але перш раім усё ж пачытаць на 5-й старонцы сённяшняга "ЛіМа" гутарку з сапраўдным геральдыстам Анатолем Цітовым пра герб, зганяваны ў год свайго 700-гадовага юбілею, пра герб, дзеля абгрунтавання якога не трэба праводзіць дзяржаўныя конкурсы і траціць дзяржаўныя сродкі. Ён быў, ёсць і будзе, незалежна ад стаўлення да яго любых уладаў.

ДЗЯЛЬБА ТЫДНЯ

Прэзідэнт Беларусі даручыў распрацаваць новае палажэнне аб размеркаванні стипендыяльнага фонду для студэнтаў ВУН і тэхнікумаў. Дзейнічаць новае палажэнне пачне з 1 студзеня, а з'яўленне яго выклікана, зразумела, клопатам аб сацыяльнай абароне падрастаючага пакалення. Змест палажэння, праўда, ужо вядомы і паведамлены ў друку: цалер будзе 3 віды стипендыі — сацыяльныя, вучэбныя і імяныя, а памер іх будзе залежаць ад вучобы студэнта. Студэнты з сярэднім балам паспяховасці ад 3 да 3,4 атрымаюць сацыяльныя стипендыі, з сярэднім балам вышэй за 3,4 — вучэбныя, а самыя лепшыя "вучні" — імяныя. Савецкая сістэма адукацыі за 70 гадоў свайго існавання так і не змагла знайсці спосаб справядліва дзяліць стипендыяльныя грошы між студэнтамі. І "троічнікаў", дарчы, крыўдзіла. Незаслужана крыўдзіла. Што ж, справядлівае адноўлена і толькі яна цяпер будзе правіць бал.

ПРЫСУД ТЫДНЯ

Народны суд Першамайскага раёна г. Мінска прызнаў былога генеральнага дырэктара дырэкцыі праграм Нацыянальнай тэлерадыёкампаніі Бахціра Бахцірава вінаватым і прыгаварыў яго да 4 гадоў пазбаўлення волі з канфіскацыяй маёмасці. Нагадзем, што Б. Бахціраў быў затрыманы ў красавіку г. г. пры спробе атрымання хабару ў памеры 590 долараў. На судзе ён віну сваю не прызнаў, аднак суд, абпярэчыўшы на паказанні сведак, прыняў суровае рашэнне.

КРАДЗЁЖ ТЫДНЯ

Малавядомы пры жыцці рэчышч мастак Аляксандр Ісачоў пасля заўчаснай смерці атрымаў сапраўднае прызнанне. Выставы ягоных работ у гарадах Беларусі на пачатку перабудовы мелі вялікі поспех і шмат удзячных гледачоў. На мінулым тыдні з Гомельшчыны прыйшло трывожнае паведамленне: кватэра сям'і мастака Ісачова абрабавана. Чатыры азначыныя з'яўлялі непалаўленаю дачку мастака і выкраслі 14 палотнаў Ісачова, што маюць сёння нацыянальную каштоўнасць. Рынкавы ж кошт выкрадзеных карцін складае не менш за 1 мільён долараў. Аператыўна вышукі пакуль нічога не далі. Следства працягваецца.

ДЗІВА ТЫДНЯ

Сонечнай раніцай аднаго дня (была серада), калі церушыўся лёгенькі сняжок, у раёне вуліц Танкавая і Раманаўская Слабада мінулі дзівіліся на вясёлку ў небе. Самую сапраўдную — каліровую дугу, як улётку пасля дажджу. Пераднавагодні сюрыпрыз прыроды? А ці добры гэта знак добрым людзям?

Р. С. Няма нічога больш небяспечнага для беларуса, чым сум. І няма нічога больш лекавага і стваральнага, чым вяселасць. А таму — забудзем пра ўсе свае праблемы і цяжкасці, пакінем іх у мінулым годзе, вясела сустрэнем Новы год і захаваем зарад бадзёрасці на ўвесь год. І тады не страшныя нам ні пагрозы дыктатуры, ні прывід аб'яднання, бо мы — не дапусцім іх. І тады ўсё ў нас атрымаецца так, як хочам мы. Усё ў нас атрымаецца! З Новым годам!

Я ведаю, што ён скажа, калі з'явіцца на тэлеэкран паміж старым і Новым годам. Ды што я, — усё ведаюць! Ён будзе тлумачыць, што ўсё ягоня дзеянні і ўчынкы былі накіраваны на тое, каб Беларусь нарэшце мела парламент, і цяпер, калі парламент ёсць, ён — шчаслівы. Ён назаве нейкія лічбы, згодна з якімі сёння мы жывём лепей, чым жылі год назад, а праз год будзем жыць лепей, чым жывём сёння. Ён нагадае, што хоць і цяжка жыць, але "не голыя па вуліцах ходзяць" і "у Беларусі не льецца кроў"...

Блізка да сярэдзіны года, у траўні, я міжволі неяк падумаў, за якія гэта грахі літасцівы Бог накіраваў мне жыць у гэтай краіне ў гэты час і бачыць сведкам гэтае ганьбы... Лепей бы жыць у час Случага збройнага чыну.

Потым быў гвалт над Свабоднымі прэсасюзамі.

Потым верталёт нібыта беларускага войска, але памечаны бальша-

віцкай чыронай зоркай, спаліў у беларускім небе амерыканскі павётраны шыр.

Потым наш прэзідэнт, даючы інтэрв'ю нямецкай газеце, пазітыўна выказаўся адносна асобы, якую пад Новы год і прыгадваць не хочацца.

Потым была заява аб намеры ўвесці "прямое прэзідэнцкае правленне".

А потым былі выбары...

На фоне ўсяго пералічанага як цуд успрымаецца наяўнасць у нашай краіне парламента. Тое, што людзі прыйшлі на выбары, — сапраўды цуд!

Хочацца павіншаваць саўчынніцаў з тым, што ў гэтым годзе мы пазбеглі дыктатуры.

З тым, што на вуліцах няма бронетранспарцёраў і ўзброеных патуруляў.

З тым, што той, хто пасля святкавання Новага года будзе вяртацца дадому пад раніцу, не рызыкуе патрапіць у міліцэйскі пастарунак з

прычыны "каменданцкай гадзіны".

Мы святкуем Новы, 1996 год ад Нараджання Хрыставага. Колькі ўсяго адбылося амаль за дзве тысячы гадоў, як у свет прыйшоў наш Збавіц! Колькі адбылося ў нябыт імперый і народаў; колькі людзей памерла не сваёй смерцю ў сусветных і рэгіянальных войнах; як вонкава змяніўся свет і якімі нязменнымі засталіся людзі! Яны па-ранейшаму забываюць пра Бога, калі ў жыцці ўсё больш-менш ладыцца, і ўспамінаюць пра Яго толькі ў часіны нагоды.

Сёння нам цяжка. Ці тыя клопаты маем мы ад уласнага глупства, ці наслання яны вышэйшай сілай — мы вымушаны гэта перажыць.

Хай 1996 год будзе для нашай краіны годам вяртання вернікаў Пагоні з хрысціянскім крыжам на тарчы ў дзяржаўны герб і нашы душы!

Хай жыве Беларусь!

Пётра ВАСІЛЕЎСКИ

"ВЯРШЫНЯ МАГЧЫМАСЦЕЙ БЕЛАРУСКАГА НАРОДА",

АБО ВЫСНОВА-АДКРЫЦЦЁ ПІСЬМЕННИКА І ПАЛІТОЛАГА Э. М. СКОБЕЛЕВА

У "Цэнтральнай газеце" (N 51 за 22—23 снежня гг.) апублікавана гутарка Н. Шалдышавай з "белорусским писателем", "художником и мыслителем" Эдуарда Скобелева. Цытаты з гэтай гутаркі падаём у арыгінале, каб, не дай Бог, не скажым.

"Я ўжо гаворыў у недавнем интервью на радио, что в лице Александра Лукашенко наш народ интуитивно и гениально выбрал уникальную фигуру, обладающую громадным историческим диапазоном. Это вершина возможностей белорусского народа на сегодняшний день. Я утверждаю это по многим причинам, но прежде всего потому, что в своей жизни реально ли-

цезерел крупнейших политиков от Джона Кеннеди до Фиделя Кастро, от Никиты Хрущёва до Машерова и имею реальные представления о масштабах личности..."

И Лукашенко, образно говоря, должен теперь, аккумулировав все высшие силы белорусского народа, предметно, практически доказать, что значит этот народ. (Тут мала размаўляць на цудоўнай мове, тут трэба нешта іншае). Тут і коллектывная мудрость мало значит: ведь речь идет по сути об открытии, но открытия не создаются простым голосованием. Выбор и ответственность — это и есть историческое открытие.

Повторяю, фигур, даже близко равных А. Лукашенко по потенциалу, у нас сегодня нет. Есть крикуны и самовлюбленные посредственности, а деятелей, заключающих в себе и свет народа, и его национальную идею, увы, пока нет..."

Усё правільна, Эдуард Мартынавіч. Зусім правільна і справядліва. Адно толькі ўпущэнне. Трэба было б палітачыць, што шляхам гістарычных перамог прывёў наш народ да гэтай вярышні магчымасцей, да гэтага геніяльнага выбару. Зрэшты, чытачы зразумеюць гэта і без падказкі. Помняць, ведаюць.

М. Г.



БЕЛАРУСКИ ФОНД СОРАСА

мае гонар і шчасце павіншаваць
з Новым годам і Калядамі:



■ нашых суграмадзянаў і ўсіх, хто сустракае гэтыя святы на Беларусі;

■ усіх нашых сяброў - іх у адыходзячым годзе стала значна больш;

■ кожнага з 1281 пераможцаў усіх 47 конкурсаў, праведзеных у 1995 годзе;

■ усіх аўтараў аstatніх 2876 праектаў - іх мы шчыра запрашаем удзельнічаць у новых конкурсах і перамагаць;

■ усіх, хто яшчэ ніколі не меў стасункаў з Беларускім Фондам Сораса, але мае жаданне з ім пазнаёміцца.

ДОБРАЯ НАВАГОДНЯЯ НАВІНА:
у наступным годзе дапамога Беларускага Фонду Сораса
нашай краіне пераўзыйдзе сёлётыя п'яць мільярдў амерыканскіх долараў.
Гэта значыць, што яшчэ больш павялічыцца карысць,
якую прыносіць усім дабрачынная дзейнасць
Джорджа Сораса.

ЭПІГРАМЫ- ВІНШАВАННІ

Наш даўні аўтар Сцяпан Сініца прыкладна раз у паўгода натхняецца на эпіграмы і іншыя сатырычныя "творы", а пасля, як мы зойбавым, зноў упадае ў анабіз. Не ведаем, чым не дагадзілі (або наадварот — дагадзілі) яму прадстаўнікі крытычнага цэзу, але на гэты раз С. Сініца прайшоўся менавіта на іх. Зрэшты, хто каго чубіць... Ну, самі ведаеце...

Сцяпан СІНІЦА

ВАСІЛЮ АЎРАМЕНКУ

Пятанеў партфель наш станам,
Непрыстыжым стала слова.
І было б зусім паганам,
Каб не доктар з Магілёва.

ЯЎГЕНУ БЯЛАСІНУ

Пра што ні піша — дасць цытату
З намецкай (бо канчаў "ін-яз").
Ён духам вольным і багаты
І закруціць умее сказ.

ЕВЕ ЛЯВОНАВАЙ

І веды, і годнасць,
і прага добра...
Хіба мы паверым,
што Ева — з рабра?

БУДУЧАМУ ПРАФЕСАРУ

— А хто там ідзе?
— А хто там?
— Іван Чарота.
— А што ён нас, сагнуў?
— Сама талмуды.
— А што ў іх,
— такіх грунтоўных?
— Там думак поўна.

ЛЮДМІЛЕ КОРАНЬ

Ў крытычным нашым агародзе
Відня здалёк,
дм годзе, годзе...
Што перахвалім, і гатоў
Нас лаць дзядзька Бугаў.

ДАЛЁКІМ АЎТАРАМ

На тэлефон вялікія траты,
А вынік — нуль.
Канале ў ваце гук.
І невядома, чым яны заняты —
Пяткевіч,
Штэйнер,
Ярап,
Ігар Жук...

КАВАЛЕНКУ- МАЛОДШАМУ

Ёсць аўтары, што пішуць
раз у год.
Затое як! На цэлы разварот!

ЛІДЗІІ САВІК

Як з-за мора прыедзе дадому,
То партрэты пісаць не ляціцца.
Ёй удзячная ўся "заграніца",
Ну, і "ЛіМ" не ў накладзе,
вядома...

ПЯТРУ ВАСЮЧЭНКУ

Яго артыкулам мы рады,
Як рады ўсім дарэчным людзям.
А што шырокі у наглядзе,
Дык мы звужаць яго не будзем.

...І АСТАТНІМ

Знаходка наша — Шынкаронка,
Кузьміч — разважачы паненка,
Мінскевіч — аўтар малады,
Што прыбжыць рады ў галы,
М. Скобіла — ў крытыцы пазт,
А. Бельскі,
што свой торыць след, —
Вітанне напале усім!
Пішыце больш.

Сініца. "ЛіМ".

НА СУМЕЖЖЫ ГАДОЎ

Час одуму, час спадзяванняў...

Ён, гэты час, прыходзіць да чалавека менавіта на сумежжы гадоў, калі адзін год адыходзіць, а другі — прыходзіць. Тады мыхалі і нараджаецца ў чалавеку патрэба азірнуцца назад, на год пражыты, паразважаць над тым, які ён быў, якія прынес страты і здабыткі, чым усцешыў і чым засмуціў... А, з другога боку, час гэты выстэльевае ў душы і новы спадзеў, які звязваецца ўжо з годам надыходзячым; веру ў тое, што ён, з вялікай літары Новы год, будзе лепшым, шчадрэйшым, шчаслівейшым, больш плённым на самыя розныя, матэрыяльныя і духоўныя, скарбы, увогуле больш удачлівым, чым год стары (вядома ж, з малой літары).

На гэтым сумежжы гадоў "ЛіМ" звярнуўся да групы пісьмёнікаў падзяліцца — сісця, кіталтам навагодняга тосту — з чытацямі сваім адным пра год стары і спадзяваннямі на год Новы. Зварнуўся да тых, каму, з аднаго боку, ужо за семдзясят, і да тых, хто не старэй сарака, каму пад трыццаць і за трыццаць.

Старэйшым — слова сёння, у апошнім нумары штотыднёвіка за 1995 год. Маладзейшым возьмуць слова ў першым нумары "ЛіМа" ўжо года новага, 1996-га...



Як жывецца на скіле старога года? Ды, бадай, так, як і ўсім пісьмёнікам. Наўрад ці можа сёння хто-небудзь з нас разлічваць, што ўдасца пражыць за творчую працу. Але хоць бы кнігі выходзілі, а то даводзіцца чакаць іх гадамі. Напрыклад, яшчэ ў

СПАДЗЯВАННЕ НА ЛЕПШАЕ

ІВАН НАВУМЕНКА

лютым я вычытаў карктуру свайго рамана "Сорак тэці", але і па сённяшні дзень ён не лабачыў свет. На 1996 год запланаваны ў выдавецтва "Мастацкая літаратура" другі том збору маіх твораў, які складаецца з рамана "Смутах белых нацэй", апавесці "Інтэрнат на Нямізе", "Развітанне ў Каваліцах", "Апошняя вясень". Дык тут становіцца яшчэ горшэе — нават карктуры няма.

І ўсё ж пісьмёнік не можа не працаваць. Таму і я жыўу новымі творчымі планами. Надаўна скончыў апавесць "Любімы горад", якую ча-

сціс "Полымя" абяцае змясціць у другім нумары за 1996 год. Гэта працяг маіх аўтабіяграфічных твораў, з якімі чытач меў магчымасць пазнаёміцца раней. Цяпер галоўны герой паказаны ў пасляваенны час. А назва апавесці ўзята невыпадкова. Некалі вельмі папулярнай была песня пра любімы горад, які можа спаць спакойна. Я і вырашыў з вышнімі сённяшняга дня, з вышнімі свайго жыццёвага вопыту глянуць на самога сябе і сваіх ровеснікаў у тым узросце, калі яны сама ўваходзілі ў жыццё. Мелі ўжо немалы вопыт, перажылі вайну

і разам з тым у многім па-ранейшаму заставаліся прамёрзла рамантычнымі, а таму і "цэпка ім было прывыкаць да суровых абставін паўсёднянасці.

Працягваю пісаць апавяданні. Некалькі запланавана ў трэці нумар часопіса "Маладосць". Увогуле, жанр апавядання мне вельмі падабаецца. Асабліва апавяданне невялікае памерам, — недзе пачысць творца задумана. А сюжэты ўзяты з сучаснасці.

Праду, за акцыяўленне гэтай задумі вазьмуся крыху пазней. А цяпер працу над кнігай пра Максіма Багдановіча. Як чытач ведае, надаўна ў мяне выйшлі гэтыя ж даследчыцкія кнігі пра Дуніна-Марцінкевіча і Змітрака Бядулю. З прыцягненнем новых матэрыялаў. Ёсць у мяне і некалькі малавядомых фактаў з жыцця Багдановіча...

Так што ў Новым годзе хочацца спадзявацца на лепшае, а калі ў лепшае верыцца, то і працуецца...

ДЛЯ ЗГОДЫ ЛЮДСКОЙ...

Эдзі АГНЯЦВЕТ

верую ў перамогу сіл добра.

Ад чаго толькі не залежыць лёс чалавека! Хто б мог падумаць, што ў наш мірны час з'явіцца на Беларусі бежанцы — бедныя маці і дзеці з Чачні! Што дзесці, далёка ад роднага дому, будуць гінуць юныя хлопцы, якіх гадавалі маці для любові, працы, міру?!

У нашай незалежнай краіне я залежу

Ад хворых вачыняў дзяцей —

Ім выхаванне сёння ўсё цяжэй!

Не хачу, не хачу, каб дзясцігоддзе чорнабильскай катастрофы стала афіцыйнай, т. зв. "юбілейнай" датай! Калі ўсё болей і болей становіцца хворых малых — будучыні нацыі, — неабходна ратаваць іх! Чаму са старонак газет зніклі звесткі аб

забруджаных лясах і рэчках? Каму і калі выдаецца гуманітарная дапамога?

Мала хто аб гэтым ведае.

Хай у вачах дзіцяці заблішчыць усмешка! Кнігу выбранага я назвала "Хай часцей смяюцца дзеці!"

Нараджаюцца малыя

Для жыцця на белым свеце.

Як званочкі вясняныя,

Хай часцей смяюцца дзеці!

Але... Кніга, аформленая з густам маладой мастацкай Святланы Рыжыкавай, доўга ляжыць на стала вытворчага аддзела выдавецтва "Юнацтва". Што я магу сказаць дзецям, якім прывыкла дарыць свае кнігі? Можна, раскажаць, як дарослым людзям, што ў пераходах метро

прадзецца рознае глупства, надрукаванае ў прыватных выдавецтвах! Я турбуюся не толькі аб сабе самой: колькі ж маіх папачнікаў і маладых сяброў дзяліліся са мною сваімі перажываннямі з гэтай жа прычынай!

Утакое ж самае становіцца трапіла мая новая работа — рукапіс лірычнай кніжкі "І смутак, і святло" ("Мастацкая літаратура"). Катастрафічна не хапае паперы. Іду ў Новы год з пажаданнямі, каб кіраўнікі нашай дзяржавы не на словах клапаціліся аб развіцці літаратуры на Беларусі.

Вельмі радуе тое, што ў рэцэпт рэшт выбраны ў нас новы парламент. Спадзяюся, што нашы парламентарыі будуць вартымі даверу многіх людзей. Хай будзе меней доўгіх, прыгожых прамой, а кабелі шырай, сапраўднай работы! Жадаю ім удачы!

Усім сваім блізкім і сябрам жадаю добрага здароўя і творчага плёну!

Для згоды людской
мы збіраем саброў.
Дары, чалавек,
чалавечую любоў!
Ідзе Новы Год,
Народ вяселіцца.
Жыве Беларусь —
Маладосці крывіца!

Васіль ВІТКА

ДЫЯГЕН ШУКАЕ ЧАЛАВЕКА

знявечаныя душы?

На маёй памяці яшчэ тыя, мае ровеснікі, безродныя, беспрытульныя, сіроты і злачынцы, якіх лавілі, выцягвалі з сутарэнняў, з бандыцкіх нор Макаранка з Дзяржынскім. І ратавалі тады адзіна магчымым спосабам — пры дапамозе лагера і камуны. Пасля ён, гэты спосаб выхавання, быў узаконены і кананізаваны, як самы надзейны для ўсёй дзяржаўнай сістэмы.

Спатрэбіўся амаль век для яе выпрабавання з усімі войнамі — і грамадзянскай, і апошняй разам з сістэмай, якая з'еда сама сябе, каб пераканацца, нарэшце, што не лагерь, не камуна фарміруюць асобу чалавека, а ў выніку якраз вось такую зграю, верхаходы якой яшчэ і дагэтуль не могуць забыць сваіх куміраў — Гітлера і Сталіна.

Памятаеце, колькі было ўзру-

шэння і радасных спадзяванняў яшчэ нядаўна, перад набліжэннем краху імперыі, які ўсе раптам убачылі, якім ёсць сапраўдны настаўнік і які ўжо выйшаў, падняўся на самую высокую тады трыбуну — на экран у Астанкі-каў, твораў, наватараў, вопыт якіх адразу ж падахапіла практычна педагогіка многіх краін све-ту! Усіх імёнаў і не пералічыш. Яны ўсе на людской памяці.

Вось тут і спыхаліся тады яшчэ адзіная кіруючая і накіроўваючая: як без нас? Хто пасягнуў на маналію? Тэрмінова быў скліканы ўсеагульны з'езд настаўнікаў, але не саміх твораў жывой педагогікі, а ў першую чаргу — адміністратараў і чыноўнікаў казеннага дэпартаменту адукацыі. З асноўным дакладам, вядома ж, выступіў галоўны ідэолаг тагачаснага цэнтра мудрасці

— Лігачоў. Устаноўкі былі ясныя па сваёй катэгорычнасці, да таго ж, неўзабаве пачалася і так звана перабудова, што нікому ўжо і ў галаве не стала клопату пра выхаванне, ды і пра дзяцей.

І толькі сёлета прыклад увагі да праблем выхавання першай, як заўсёды, паказала Беларусь. Нашы самыя славутыя знаўцы педагогікі, унёсшы ўсім вядомы ўклад у гэтую навуку, пасутнасці, зрабілі ў ёй новы пераварот, глыбінны, з-пад самага споду — найлепш вучыць і выходзіць чалавека дагавы нагамі. Адкрыццё пакуль што не даследавана на практыцы. Зноў мы голыя і босыя на вогнішчы, на папалішчы і руінах.

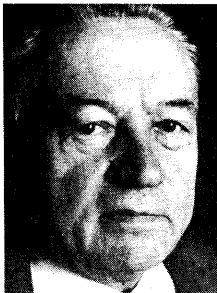
А ці не забыліся вы, якія шматлікія аўдыторыі збіралі стадыёны на сустрыцы з пазтамі? Можна, не такое мноства ў нас аматараў паззі, але концы, хто трапляў на такія вечары, прадчуваючы немінуцую жаданых перамен у жыцці і ў грамадстве, прагна лавіў кожнае жывое слова.

Дзе ты цяпер, наш слухач, наш чытач?

Які Дыяген з літаром знойдзе цябе?

Будзем спадзявацца — знойдзе, калі ўдасца яму нарэшце сустраць Чалавека.





НЕНАВАГОДНІЯ ДУМКИ

Як жыў?

Дроня. Бедна.

Часта думаю: каб я сказаў, колькі маю раманаў, апавесцяў, колькі выданняў на 30 мовах, які агульны тыраж кніг мае, не толькі пісьменніку развітаў краіну, але інтэлігенту Буркіна-Фасо ці Непала, ні за што не паверыў бы ён, што я так бедую, ці ва ўсялякім разе быў бы моцна ашаломенны.

Спраўды, цяжка назваць краіну, дзе б талент цаніўся так танна.

Праз месяц маю адзначыць 75 гадоў свайго знаходжання пад сонцам і 50 гадоў (больш значым юбілей!) літаратурнай працы. Трэба ж па добрай традыцыі нека адзначыць. А як? Пра банкет, які даваў у 50-, 60- і 70-гады, і думкі не можа быць. Але ж будуць прыходзіць людзі, слых, чытаць, каб павіншаваць. І што ж: прыняць віншаванне — і быццё здарова? Не! На нашай зямлі так не водзіцца!

Крыўда, што зароблены грошы атрымаць нялёгка ў наш час.

Чым жыў?

Творчасцю. І праблемамі, агульнажывымі і літаратурнымі, якія нарастаюць, што снежня ком.

Вельмі шкаду, што хвароба не дазволіла мне прысутнічаць на сустрэчх групы пісьменнікаў і дзеячаў мастацтва з Прэзідэнтам Рэспублікі.

За апошнія паўгода я апублікаваў у газеце "Звязда" два адкрытыя пісьмы Аляксандру Лукашэвічу. Першае адрасавана пасля рэфэрэндуму. Воля народа — закон і для прэзідэнта і для кожнага з нас, грамадзян. Але вынікі рэфэрэндуму ўстрымвалі мяне. Балусі, што ўзнікнуць халя — цунам! — русіфікацыі і зме нашу нішчышчальную мову. На шчасце, гэтага пакуль што не здарылася: мова наша трывала!

Мяне ўсцешыла нядаўняе выказанне Прэзідэнта, што ў Беларусі падтрымкі патрабуе беларуская мова, а не руская. Трэба заканадаўча падтрымаць! Я даваў у тым першым пісьме свой "рэцэпт" — так званы "белгійскі варыянт". Сэнс яго: для фактычнага раўнапраўя ў моўных установах, ад замянення дзяржаўнай мовы, усіх — ад скартара сельсавета да міністра, абавязковае даскарнае валоданне абедзвюма мовамі — беларускай і рускай; прэзідэнты на пасяджэннях аддаюць экзамэн. А калі ва ўказ ці закон унесці артыкул, што выпускныя экзамэны ў школах па двох мовах і прыёмныя экзамэны ў ВНУ — па беларускай і рускай мовах, то, праблема будзе знята раз і назаўсёды і нім не будзе халац адзін аднаго загарадкі, наступіць нацыянальны мір і згода.

Другое пісьмо — крык майб старей душы аб сённяшнім катастрафічным стане беларускай літаратуры: аб небывалым падзенні тыражоў, аб захопе гандлярмі кнігарняў, дзе прадаюцца не кнігі, а моцныя напой, аб жахавым становішчы творцаў і іншых негатыўных з'яваў.

Я ўпэўнены: ва ўмовах Беларусі літаратура трывала і трывае мову. Каб не з'явіліся Дунін-Марцінкевіч, Багушэвіч, Купала, Колас, Багдановіч нашу мову затанталі б яшчэ царскія чыноўнікі. Без плеяды выдатных майстроў слова, маладзін, паэрысты, 20—30-х гадоў, без бурнага росту пасляваеннай літаратуры мова наша захірэла б.

Таварыш Прэзідэнт! Веру, што Вы разумееце гэты! Зрабіце ж, калі ласка, канкрэтныя крокі для ўсталявання спраўданага раўнапраўя ў абедзвюх мовах, на якіх гавораць беларусы! Стварыце ўмовы, каб развівалася наша літаратура! Каб у яе па-ранейшаму жыўой плыню ўлівалася моладзь. Таланавітых людзей нямае. Але хто пойдзе ў літаратуру, калі на ёй не заробіш на хлеб надзеіні?

Творчасцю жыўу па-ранейшаму. У NN 112 "Маладосці" ідзе мой гістарычны раман "Валікая кнігіна".

Пад новым год скончыў апавесць "Выкармак" — пра героя свайго часу, не нашага. Кожны выбірае свой час.

Сардэчна віншую калег, сяброў, чытачоў з Новым 1996 годам! Дай божа, каб ён быў мірным і хоць трохі багачэйшым. Каб расла зарплата, ганарары, пенсіі, але не раслі цэны і плачжыні!

МАЯТНІК ХІСНУЎСЯ ўЛЕВА — ШТО ДАЛЕЙ?

КАРЭСПАНДЭНТ "ЛІМА" МІХАСЬ ЗАМСКІ ГУТАРЫЦЬ З ПРЭЗІДЭНТАМ НАЦЫЯНАЛЬНАГА ЦЭНТРА СТРАТЭГІЧНЫХ ІНІЦЫЯТЫЎ "УСХОД-ЗАХАД" АНАТОЛЕМ МАЙСЕНЕМ.

— М. ЗАМСКІ: Парламенцкія выбары ў Расіі, што адбыліся 17 снежня, ва ўсім цывілізаваным свеце былі ўспрыняты як падзея нумар адзін. Незлічонае колькасць палітыкаў, сацыялагаў, палітолагаў, экспертаў рознага калібру працягваюць аналізаваць расстаноўку сіл у новай Дзяржаўнай думе, судасячы яе з далейшым палітычным курсам Расіі. Увага гэтага зусім зразумелая, калі ўлічыць палітычныя і сацыяльныя метамарфозы, што адбыліся ў гэтай краіне за апошнія, "ельцінаўскія", гады, у выніку якіх на змену ледзяному падыху "савецкай імперыі зла", што наводзіла жах на сусветную дэмакратычную супольнасць, прыйшла адліга, цёплыя вечер перамен. Цяпер, падобна, зноў падзыхулі халодныя ветры, надвор'е над усёй Расіяй сапсавалася і стрэлка палітычнага барометра хіснулася да аднакі — напаладзе.

Як усё гэта адаб'ецца на Беларусі, эканамічная інтэграцыя якой з магутнай усходняй суседкай зараз, мяркуючы па ўсім, можа перарасці ў інтэграцыю палітычную, дзяржаўную? Такія спробы, ініцыяваныя расійскімі і нашымі камуністамі, рабіліся і год, і два назад, але тады далей размоў, дэкларацый справа не даходзіла. А што будзе цяпер, калі і там, і тут левыя атрымалі большасць у парламентах сваіх краін? Я гадваю ўжо ў "ЛІМА" заяву лідара камуністычнай фракцыі ў Вярхоўным Савеце Беларусі Васіля Новікава (яна прагучала напярэднім выбараў у Дзярждуму) аб тым, што яны, беларускія камуністы, будуць у сваёй дзейнасці арыентавацца на КПРФ, у перамоце якой на выбарах ён не сумняваецца. Так яно і адбылося...

А. МАЙСЕНЬ: Калі мець на ўвазе геапалітычнае становішча, патэнцыйную магутнасць краіны пад імем Расія, дык становіцца само сабой зразумелым, што малая краіна, якая не акружаецца, знаходзіцца пад яе моцным уздзеяннем. Зрэшты, у такім становішчы знаходзіцца многія краіны свету. Возьмем, да прыкладу, Германію і суседнюю з ёй Аўстрыю, Францыю і Бельгію, ЗША і краіны Цэнтральнай Амерыкі і да т. п. Іншая справа, у якіх формах праўлеўладзя гэтага залежнасць. Скажам, ніхто ніколі не сумняваўся ў трываласці суверэнітэту той жа Аўстрыі, яе здольнасці праводзіць самастойную палітыку, забяспечваць свайму народу свабоду волевыўлення.

— Як можна зразумець, у яе з Германіяй гэты, як бы мовіць, "шлюб па разліку", калі, паводле шлюбнага кантракту, бакі могуць палюбоўна размысціць, застаючыся кожны пры сваіх інтарэсах...

— Амаль што так. Што тычыць Беларусі, дык пры цвярозым прэзідэнцкім аўтарытарным праўленні яна, па сутнасці, не можа нічога супрацьпаставіць націску ўсходняй суседкі.

— Нядаўна ў нашай прэсе прамінула выказанне лідара кампартыі Расійскай федэрацыі Геннадзя Зяганова, у якім ён сцвярджае, што краіны, якія не маюць уласных энэргарэсурсаў, не могуць пратэндаваць на свой поўны суверэнітэт.

— Сцвярджанне абсалютна беспадстаўнае. І не трэба далёка хадзіць па прыклады. Узьмем, каласны прыклад з гэтага раду, — Японію, якая імпартае і энэрганосбіты, і метал, і драўніну, і тым не менш, сёння ўзначальвае спіс самых эканамічна развітых краін свету. Што тычыць нашай рэспублікі, дык тут, зарыентаваўшыся толькі на Расію, не шукаюць альтэрнатыўных шляхоў развіцця ўласнай эканомікі. І што самае сумнае: не ідуць рэформы. Фактычна мы перажываем зараз перыяд застою, стагнацыі, як у бражнэўскія часы.

Вы гадалі пра валікі раззанаў, які атрымалі ў свеце выбары ў Расійскую Дзярждуму. Трэба заўсёды помніць, што ўвага гэтага прад'яўлена інтарэсамі гэтых краін. І наша ўвага да падзей у Расіі, па якімлі рахунку, павінна вызначацца дзяржаўнымі інтарэсамі Беларусі. Ёсць расійскія інтарэсы і ёсць інтарэсы беларускія, якія неабавязкова заўсёды павінны супадаць. Суверэнітэт краіны складаецца не толькі з эканамічнай незалежнасці, а і з магчымасці праводзіць палітычны курс, які адпавядае менталітэту народа, яго інтарэсам і спадзяванням.

— Вашымі вуснамі, Анатоле Іосіфавіч, кажучы па-руску, "глаголет истина". Але давайце ўлічым жыццёвыя рэаліі і, зыходзячы з іх, спытаем ў сябе: "Что день

грядущий нам готовит?" А "готовит" ён... Не паспеў таварыш Зяганав радасна аддыхацца ад свайго перамогі на выбарах, як адрэзу пасляў прэзідэнту Беларусі таварышу Лукашэвічу ліст з просьбай (ці прапановай) правесці ў 1996 годзе ў рэспубліцы апытанне народа на прадмет выўлення яго адносінаў да адраджэння Савецкага Саюза ў яго ранейшых межах і тым жа савецкім ладзе. Ведаючы, як наш прэзідэнт умее праводзіць падобныя мерапрыемствы і як ён сам ставіцца да пастаўленага пытання (у адным са сваіх выступленняў Аляксандр Рыгоравіч без усялякіх дыпламатычых назваў трох падпісанцаў Беларэжскага пагаднення — злучэнцамі), можа прагназаваць вынікі такога апытання?

— Так, у новай Дзяржаўнай Думе камуністычныя і пракамуністычныя дэпутаты, як паводзілася, будуць ініцыяваць у першую чаргу не эканамічныя пытанні, што можна было чакаць, зыходзячы з іх выбарчых лозунгаў аб спыненні "абрабавання народа", а менавіта пытанне аб данасціні Беларэжскага пагаднення аб утварэнні СНД. Але я мяркую, што калі нават Дума і прыме такое рашэнне, яно не перасягне межы дэкларацыі аб намерах. Рэальна адраджэнне сёння Саюз Савецкіх Сацыялістычных Рэспублік немагчыма. Не кажучы ўжо аб краінах былой савецкай Прыбалтыкі, якія далёка прасунуліся ў дэкамунізацыі грамадства і дэрыфч на Запад, добраахвотна не адмовіцца ад набыватага, хай і няпоўнага суверэнітэту, большасць краін СНД.

Разам з тым, я б не стаў перабольшваць значэнне перамогі левых сіл на выбарах у Расійскую Дзяржаўную Думу. Валікая нечаканасцю гэта не з'явілася. Пасля інтэнсіўных рэформ так званай "шокавай тэрапіі", якія балоча ўдарылі па розных пластах насельніцтва, асабліва па пенсіонерах і наогул па людзях, што не змаглі адаптавацца да новых умоў, прызывацца да адных, не сацыялістычных каштоўнасцей, да ўлады пачалі вяртацца тыя, хто робіць стаўку на так званую сацыяльную справядлівасць, сацыяльную абароненасць насельніцтва. Усе пералічаныя катэгорыі і склалі ў асноўным электарат левых.

— Як значныя вядомыя расійскія палітыкі Мікалай Траўкін, пэўную частку гэтага электарату складае і звычайная "плынь", якая сунуе па старых савецкіх чынах з іх амаль дэкадэнтскай шклянянкай партвейна і дэсцілікатным піржком з ліверам. Любому гультаю хапала на "чарніла" з такой закускай...

— Не будзем спрашчаць сітуацыю. Зрэшты, "палёванне", "парушэнне" грамадства наглядзецца ў посткамуністычны перыяд амаль ва ўсіх краінах былага сацыялістычнага лагера. Не абмінула гэта і Балгарыю, і Венгрыю, і Польшчу, дзе антыкамуністы Леха Валенсу нядаўна змяніў на пасадзе прэзідэнта былы камуністычны функцыянер Аляксандр Кваснеўскі.

Пасля краху камуністычнай сістэмы палітычны мятнік разка хіснуўся ўправа, выклікаўшы валікія катаклізмы ў грамадстве, цяпер настала час руху гэтага мятніка ўлева.

— Да рэстаўрацыі камуністычнага ладу?

— Не. Хутчэй усё звар'юецца да выпраўлення памылкаў, далучэнняў у ходзе рэформ (дарчы, зразумелых), у бок большай сацыяльнай абароненасці людзей. Да прыкладу, той жа Аляксандр Кваснеўскі дэкларуе чыста сацыял-дэмакратычныя каштоўнасці, досыць далёкія ад камуністычных. Я літаральна ўчора вырнуўся з Варшавы, куды ездзіў па справах. Ехаў на аўтамашыне і, правяджваючы праз селішчы, мог бачыць, як за апошнія гады пабагачэла, папрыгачэла польская вёска, як абдудавалася. Тут не ўбачыш, як у нашай вёсцы, пахілых халіц, спрэс — катэдры (з падчынаў нашага прэзідэнта, слова гэтага стала ледзь не сінонімам слова — крадзеж), адна лепшы за другі.

Што тычыць нашай Беларусі, дык яна "парушавалася" ў той час, калі, фактычна, амаль ніякага руху ў бок цывілізаванага рынку не адбываецца. Адбываецца толькі абальнае зніжэнне жыццёвага ўзроўню насельніцтва.

— Як прагназуюць многія палітыкі, цвярозы лідар левых сіл у Расійскай Дзяржаўнай Думе прывядзе да раззакі згортвання эканамічных рэформ, калі не да іх поўнага спынення...

— Такія прагнозы падаюцца заўчаснымі. Мне ўжо даводзілася пісаць, што коўч перамога КПРФ і бясспрэчна, гэта не дае падстаў гаварыць пра маючую адбыцца рэкамунізацыю новага парламента. Па-першае, ніводная з партый, у тым ліку і камуністычная, не будзе

мець у Думе абсалютнай большасці...

— Але ж нельга не ўлічваць і таго, што розныя партыі могуць аб'ядноўвацца "па інтарэсах" у блокі. Паводле апошніх падлікаў, левыя ў Думе атрымалі амаль 60 працэнтаў усіх дэпутатскіх мандатаў. Да "канстытуцыйных" двух трэціх галасоў ім не хапае ўсяго 33 галасы...

— І ўсё-такі розкіх руху камуністы і іх саюзнікі рабіць у парламенце не будуць. Ва ўсім разе да прэзідэнцкіх выбараў у чэрвені 1996 года. Не трэба забываць, што паводле расійскай Канстытуцыі ўнутраную і знешнюю палітыку краіны скіроўвае прэзідэнт. Калі гаварыць пра цвярозы лідара прэзідэнта Расіі Барыса Ельцына, дык у яго адданасці дэмакратычным рэфармам сунівацца не даводзіцца. Гэтага не можа не ўлічваць левая апазіцыя. Невыпадкова лідар камуністаў Геннадзя Зяганав адрэзу пасля выбараў загаварыў пра фарміраванне шырокага блоку "народных дэмакратаў", у які ён запрасіў, акрамя левых дэпутатаў, і прадстаўнікоў "Яблыка" Яўлінскага.

Так што няма, на маю думку, падстаў гаварыць аб спыненні рэформ у Расіі. Забілі там тыя ж прыватызцыя, акцыянаванне былой дзяржаўнай маёмасці досыць далёка і "паламаць" усё гэта камуністам не ўдасца. Урэшце, яны не могуць не разумець, што кожнае буйное пераэрэамераванне ўласнасці пагражае вайной.

— Але давайце ўсё-такі зыходзіць з таго, што для правядзення рэформ у Расіі надыходзіць не лепшы час. Як гэта, зноў-такі, адаб'ецца на нас?

— У нас недзе 90-95 працэнтаў усёй уласнасці дасюль у руках дзяржавы. І, мяркуючы па заявах сп. прэзідэнта аб узмацненні дзяржаўнай улады, ніякіх змен у існуючым становішчы з раздзяржаўленнем маёмасці ён уносіць не; сільны. Але, але... Можна меркаваць, што далейшая эканамічная інтэграцыя з Расіяй усё-такі прымусяць Беларусь "падцягнуцца" да правядзення таго рэформ. І гэта прывядзе да рэбч, нягледзячы на тое, што ў нашым парламенце пераважаюць сёння левыя, антырэформыяныя сілы. Калі ў Расіі і будзе, як мы ўжо згадвалі, нейкі адкат у правядзенні рынковых рэформ, дык нам адкатвацца няма куды.

— А мо наадварот, "парушавалася" Беларусь цяпер будзе зручней для насі Расіі, абцяжаранай рэформамі, вярнуцца ва ўчырашні светлы дзень? Мы ж ад яго не так ўжо і далёка адшлі. І найперш у свядомасці...

— Зноў жа памылкова лічыць, што і наш парламент цалкам захоплены пракамуністычнымі сіламі. Хоць, пагадзусь, уплыў іх у Вярхоўным Савеце нельга не даацняваць.

— Вы маеце рацыю, Анатоле Іосіфавіч, кажучы, што цвярозы рух палітычнага мятніка ўлева — вынік рэакцыі насельніцтва на многія непалапулярныя рэформы. Але будзем глядзець праўдзе ў вочы — перамога левых сіл і ў нас, і ў Расіі, у значнай ступені стала магчымай з-за рад аднанасці дэмакратыі. Вельмі трална сказаў пра гэта аглядальнік газеты "Известия" Валеры Выкутоў: "Сёзонныя распри наших демократических лидеров, умеющих рвать отношения в камун крупных политических кампаний, уже мало кого изумляют: дело привычное". Далеб, нібы гэта напісана пра нашых дэмакратаў. Нягледзячы на шматлікія заявы лідэраў беларускіх партый дэмакратычнай накіраванасці аб неабходнасці аб'яднання іх сіл, на справе адбылося нешта іншае. Прайшлі нільдальні для дэмакратыі парламенцкія выбары — і адрэзу пачаліся зьядзненне паміж імі рахункаў, пошук вінаватых. На мяне, да прыкладу, вельмі цяжкае ўражанне пакінула заява лідэра БНФ Зянона Пазняка аб тым, што сацыял-дэмакратычны саюз — уварэнне, адзіны мэтаў якога з'яўляецца разбурэнне дэмакратычнага руху на Беларусі.

— Так, дэмакратычныя сілы напярэдні выбараў не змаглі згуртавацца ў нашай краіне. Але будзем рэалістамі: пакуль што большасць партый дэмакратычнай арыентацыі ў нас карлікавыя — і па колькасці паказчыках, і па іх уплывавасці. Затое іх лідарам не займаюць палітычных амбіцый. Таму і не змаглі дамовіцца паміж сабой падчас выбарчай кампаніі. Чаго варта такі казус — у некаторых выбарчых акругах дэмакратыі выставілі па некалькі сваіх кандыдатаў, нібы зноў ачышчаючы шлях у парламент для сваіх палітычных апанентаў.

(Працяж на стар. 15)

Нядаўна ў друку з'явіўся ўказ прэзідэнта А. Лукашэнкі, згодна з якім павінна праводзіцца папулярызацыя тых герба і сцяга, што на травеньскім рэферэндуме 1995 года былі прыняты ў якасці новых. Пасля ўказа іх пачалі паказваць перад кожным выпускам навін, яны павінны з'явіцца ў кабінетах дзяржаўных службоўцаў, усталяваны нават дзень Дзяржаўнага Сцяга і Дзяржаўнага Герба.

Але праект новай сімволікі не абмяркоўваўся ні шырокай грамадскасцю, ні людзьмі, якія маюць геральдычныя і вексілагічныя веды.

Дык што ж нахонт новай сімволікі думаюць спецыялісты? З гэтым пытаннем аглядальнік "ЛіМа" Аляксей Шэйн звярнуўся да дацэнта кафедры археалогіі, этнаграфіі і дапаможных гістарычных дысцыплін БДУ, ганаровага сябра Усерасійскага геральдычнага таварыства, правадзейнага сябра Польскага і Украінскага геральдычных таварыстваў, аўтара шматлікіх кніг па гісторыі геральдыкі ("Гербы беларускіх гарадоў", "Гарадская геральдыка Беларусі", "Пячаткі старажытнай Беларусі" і інш.) сп. Анатоля Цітова.

"СІМВАЛЫ ТАМУ І ЁСЦЬ ГІСТАРЫЧНЫЯ, ШТО ДА ІХ ВЯРТАЮЦЦА"

— Сп. Анатоле, дзяржаўная сімволіка — гэта твар дзяржавы, тое, на чым яе пазнаюць іншыя народы. Яна даецца гісторыяй і ўбірае ў сябе ўсё гістарычны шлях, пройдзены дзяржавай. Скажым, ці было ў свеце калі-небудзь такое, каб пытанне дзяржаўнай сімволікі вырашалася на рэферэндуме?

— Перш чым дайці да гэтага пытання, трэба сказаць, што геральдыка — гэта навука, якая нарадзілася не дзе ў 12 ст. і мае такія ж жорсткія законы, што і арыфметыка. Але ў нас усе чамусьці мяркуюць, што нельга быць спецыялістам у фізіцы, не вучыцца, а можна быць спецыялістам у геральдыцы (чаму мы і маем сёння адпаведныя вынікі).

А ў прынцыпе такіх прэзідэнтаў, калі пытанне сімволікі вырашалася на рэферэндуме, я не ведаю. Нельга выходзіць толькі з таго, што "падабаецца" — не падабаецца". Ёсць гісторыя, і тое, што нам памянлі сімволіку, спасылаючыся на думку народа — гэта ўвогуле некарэктная пастаўка пытання. Да таго ж ішла масіраваная атака контрнацыянальных сіл, якія імкнуліся зніваваць і знішчыць беларускую нацыянальную спадчыну і культуру.

Я нядаўна быў на IX Акадэміі геральдыкі, што адбылася ў Кракаве, дзе я адзім рэпрэзентаваў Беларусь. І мне было вельмі непрыемна, калі падыходзілі калегі, асабліва са славянскіх краін, ды гаварылі: "Што вы, беларусы, зрабілі з вашым гербам? Вы мелі 6-ы ці 7-ы герб у Еўропе паводле ўзросту, а абралі сабе нейкую "капусту"?"

Зараз наш гэты сімвал успрымаецца як сімвал таталітарнага рэжыму. Гэта нават нельга назваць гербам. Такая канструкцыя герба, акрамя як у нікім не прызначанай Прыдністроўскай Рэспубліцы, больш нідзе ў свеце не існуе. Нават тыя народы на постсавецкай прасторы, якія скокнулі з першабытнага ладу адразу ў сацыялізм, і то знайшлі ў сабе сілы, розум і здатвалі прыстойныя геральдычныя канструкцыі (напрыклад, якуты і чукчы). І толькі мы ды прыдністроўцы маем тое, што маем.

— Але ж нешта падобнае існуе, памойму, ў Таджыкістане?

— Не, ў Таджыкістане іншая пабудова герба. У нашым жа ёсць нават таўталогія — зямля ўнізе і зямля ўверсе. Калі б мы былі нейкай вышай у біязмежных прасторах акіяна — іншая рэч, быў бы сэнс.

А нахонт такой канструкцыі... У лістападзе я ездзіў у Львоў. Там адбылася V Міжнародная канферэнцыя па геральдыцы. Было крыху вольнага часу, і я працаваў у Львоўскім гістарычным музеі ды знайшоў пячатку гарадзенскага аддзялення масонскай ложы. Дык вось сваёй канструкцыі яна якраз нагадвае наш сучасны герб.

— Ці можна гаварыць аб нейкай гістарычнасці цяперашняй сімволікі?

— Цяперашняя сімволіка не гістарычная. Гэта чыста палітычная сімваліка. Нацыянальная сімволіка — яна адна.

Я ўжо гаварыў, што мы мелі 6-ы ці 7-ы па ўзросце герб у Еўропе. А Еўропа — гэта ўвогуле — радзіма геральдыкі, значыць мы мелі 6-ы ці 7-ы герб у свеце.

Другі момант. Сёлета палікі адзначалі 700 год польскага арла. Гэта былі вялікія святы, яны праходзілі пад патранажам прэзідэнта Валенсы і кардынала Глемба. А калі ўзяць Іацеўскі леталіс, то там сказана, што герб "Пагоня" быў абраны ў 1278 г. Праўда, тут магчымы нейкі храналагічны зрух. Лічыцца, што "Пагоня" абраў Віцень, а княжыць ён пачаў з 1295 г. Так што на гэты год прыпадаў 700-гадовы юбілей. Замест таго, каб адсвяткаваць гэты юбілей, мы яго зганьбілі і аплявалі.

— Наколькі цяперашні герб стасуецца з геральдычнымі традыцыямі Беларусі і Еўропы?

— Зноў жа паўтарыся. Гэта сімвал палітычнага рэжыму, такая сімволіка была ўведзена бальшавікамі.

Пяцікутная зорка — ўвогуле не еўрапейскі знак, а знак семіцкіх народаў. Шасцікутная — зорка цара Давіда, а пяцікутная — Саламона. Еўрапейскім народам яны былі не вядомыя і прышлі пад уплывам Бібліі. Найбольш характэрная фігура для еўрапейцаў — крыж.

— А што можна сказаць пра новы сцяг?

— Тут і гаварыць не хочацца нічога... Як ты ведаеш, "Пагоня" — гэта срэбны яздок у чырвоным полі. Паводле законаў геральдыкі і вексілагіі, навукі аб стварэнні гісторыі сцягаў, з кожнага герба можна стварыць сцяг. Адзін са шляхоў — калі колер эмблемы бярэцца за колер палотнішча, а колер поля герба бярэцца за паласу — так, як у нас — срэбнае палотнішча з чырвонай паласой. Польскі герб — срэбны арол на чырвоным полі — у іх крыху па-іншаму: верхняя частка срэбная, а долняя — чырвоная. Такая канструкцыя сцягоў, іх гарызантальная пабудова характэрна менавіта для паўночна-еўрапейскіх народаў. Для раманскіх народаў — італьянцаў, іспанцаў, французцаў і г. д. характэрна вертыкальная пабудова сцягоў.

Што тычыцца нашага чырвона-зялёнага, то ён больш адпавядае мусульманскай краіне, якая стала на шлях пабудовы сацыялізму. Некаторыя мне прэзчылі, што славяне балгары ў сваім сцягу маюць зялёную паласу, але ж гэта тлумачыцца тым, што балгары амаль 500 год былі пад мусульманскім уплывам. У нас такога не было.

Адзін з аргументаў прэзідэнта, калі ён вясной гаварыў пра змену сімволікі: "Паглядзіце, усё вакол у нас зялёнае". А сёння — вакол усё белае. Зноў сцяг мяняць?

— Прэзідэнт сказаў, што зялёнае — сімвал адраджэння.

— Сімвал адраджэння... У вексілагіі што з'яўляецца галоўным? Людзі праз сімвалы абагаўляюць тое, чаго няма. Чаму для мусульман зялёны колер стаў найбольш узвышаным? Яны таксама тракуюць чырвоны як колер славы, багачы, крыві, мужнасці, але зялёны колер для іх найдаражэйшы таму, што ў араўіскіх краінах, дзе нарадзіўся іслам — вакол пустэля. І калі яны бачаць зялёнае — гэта значыць аазіс, вада, ёсць жыццё. А ў нас?

Я думаю, разам з гэтым гербам знікне і гэты сцяг, бо ён поўнацю пярэчыць гістарычным і геральдычным традыцыям Беларусі.

— Вы не ведаеце, хто аўтар цяперашняй сімволікі?

— Ведаю. У гэтым удзельнічала тры

чалавекі, якіх я зараз называць не буду. Прыйдзе час, і паіменна назовуць "герою", якія стваралі гэтую ганебную з пункту гледжання геральдыкі вылаву.

— Ці шмат існуе прыкладаў таго, калі дзяржава пасля змены рэжыму вярталася да сваіх гістарычных сімвалаў?

— Сімвалы таму і ёсць гістарычныя, што да іх вяртаюцца. Напрыклад, гітлераўская Германія абрала сваю пачатковую антысеміцкі сімвал, таму што сваіх калі не была вядома семіцкім народам. Само слова "сваіх" у перакладзе з санскрыту — "дабро будзе". Гэта сімвал агню, дабрны, урадлівасці, сонца. Ёсць яшчэ другі сімвал — "суастыка", лустравакая выява сваіх, калі плечы крыжам заламаны ў іншы бок. Калі сваіх — сімвал мужчынскага пачатку, суастыка — жаноча. Гэтыя сімвалы зараз вельмі папулярныя ў Азіі, Індыі, былі вядомы і на Беларусі, што пацвярджаюць і археалагічныя раскопкі. Сімвал сваіх ўжываўся як кляймо для адзначэння цэлы, рамесных вырабаў. Ёсць пячаткі беларускіх мяшчан, якія карысталіся гэтым сімвалам як сваім гербам, ёсць шляхецкі герб з выявай сваіх — герб Барэйка.

Я толькі гітлераўскі рэжым пацярпеў паразу, Германія вярнулася да свайго спрадвечнага сімвалу — арла.

Навошта далёка хадзіць. Расія перайшла ад гвалтоўна навязанага бальшавікамі сярпа з малатком да двухгаловага арла. Украіна вярнулася да свайго трызуба. А хто не вярнуўся — дык гэта беларусы і прыдністроўцы.

— Трэба спадзявацца, што да "Пагоні" мы ўсё-такі вярнемся. У сувязі з гэтым я хачу спытацца, ці задавальняе вас выява "Пагоні", якая ў 1991 г. была прынята эталонам Дзяржаўнага герба? Ці, можа, нам трэба пайсці, напрыклад, летувіскім шляхам, не так натуралістычна вымалюваць каня і г. д. І якім, на вашу думку, павінен быць крыж?

— Вы якраз наступілі на балючае месца. Рэч у тым, што пры мінулым Вярхоўным Саветах я быў сябрам камісіі па геральдыцы. Там я прапанаваў некалькі свае праекты, але яны, на жаль, не былі прыняты. У той час я не хацеў вынісоць смеецца з хаты, аб чым зараз вельмі шкадую.

Мне здаецца, што мая канцэпцыя была больш правільнай. Яна заключалася ў тым, каб зрабіць "Пагоню" з яскравымі адмецімамі і не даць магчымаму антыбеларускім сілам пахлохаць народ: "Глядзіце, нас хочучь далучыць да Летувы!" Але мяне не разумелі.

У мяне была прапанова зрабіць асобную міліцэйскую "Пагоню". Дарэчы, дзіна, чаму — міліцыя. Міліцыя — гэта ўзброеныя атрады грамадзян, якія не знаходзяцца на дзяржаўнай службе, г. зн. іх заняткі не прафесійныя. Мы ж маем паліцыю, але нехта не хоча называць

рэчы сваімі імёнамі. Дык вось, у мяне ёсць пячатка 1812 г. (найстаражытнейшая пячатка праваахоўчых органаў Беларусі — Мінскай паліцыі) з выявай "Пагоні", якая адрозніваецца ад таго ўзору герба, якім карысталася Рэспубліка Беларусь гэтыя надвоўгія чатыры гады. Трэба было ўзяць яе як міліцэйскую "Пагоню"; для вайскоўцаў трэба было зрабіць вайсковую "Пагоню". Але нічога зроблена не было, таму што перамож курс на стандартызацыю і уніфікацыю. Былі, праўда, і пэўныя палітычныя прычыны: спрэчка магла завесці ў тупік, і тады ўвогуле нічога не было б прынята. Узровень геральдычных ведаў парламентарнаў быў вельмі нізкім.

А на сённяшні дзень, я мяркую, трэба шукаць свае адметныя рысы, трэба выкарыстоўваць тыя геральдычныя матывы, што ўласцівы Беларусі. Зараз іканаграфічнага матэрыялу шмат, можна ўзяць пячаткі Наваградчыны, Полаччыны, Брэстчыны, Піншчыны і на іх падставе рабіць свой герб.

Увогуле, я хачу сказаць, што летувіскі герб, т. зв. "Віціс" — гэта наш сімвал, які быў узурпаваны буржуазнай Летувай, якая падкрэслівала гэтым свае імперскія тэндэнцыі і прэтэндавала на тэрыторыю сучаснай Беларусі. Трэба адзначыць, што ў 1935 г. прэм'ер Летувайскай рэспублікі Тубаліс на сойме ў Коўне афіцыйна прызнаў не "літоўскае" паходжанне арыгінальнага герба. Але наступныя гістарычныя падзеі пайшлі такім чынам, што было ўжо не да гэтага. А калі ў 1990 г. яны абвясцілі незалежнасць, то вярнуліся да "Віціса", паказаўшы пераемнасць ад той Рэспублікі. Абранне летувісамі гэтага герба было некарэктным, таму што калі суаставіць геральдычныя і гісторыка-геаграфічныя матэрыялы, можна ўбачыць, што ён размяшчаецца толькі на тэрыторыі этнічных беларускіх земляў. Герб Жмудзі, сучаснай Летувы — мядзведзь.

Адна з крыніц паходжання "Пагоні" — культ св.св. Барыса і Глеба — аб гэтым яшчэ ніхто не гаварыў. Барыс — рыцар з мечам, а Глеб — рыцар з дайдай. Тут, праўда, атрымліваецца такая рэч: Барыс быў старэйшым братам, а мы маем герб Барыса. Масква ж мае герб "Яздок", які толькі ў сярэдзіне XIX ст. стаў афіцыйна называцца "Георгіем Пераможцам" (тапаграфія св. Глеба). Тады выходзіць, што мы — "старэйшыя браты".

— З чым канкрэтна вы не былі згодны, калі распрацоўвалася "Пагоня"?

— Я не быў згодны са статычнай падачай герба. Было шмат крытыкі і я, як сябра камісіі, не выказаўся і крытыкавалі, дарэчы, у "Ліме" стваральніку эталона якраз за тое, за што можна было сказаць дзякуй.

Я прапанаваў свой праект. Выява "Пагоні" на ім паходзіць з Наваградскай пячаткі 1565 г., а сам герб афіцыйна быў зацверджаны ў Статуте 1566 г. Адразу пасля прыняцця паставоны Сойма, калі Статут лічы не быў надрукаваны, яны зрабілі пячатку з рэнесансным шчытом. У маім праекце ён, у атачэнні двух зуброў, сімвалізуе тры Адраджэнні Беларусі. Усё гэта — у замкнёнай лініі бесперапыннасці жыцця, бел-чырвона-белай стужцы.

Постаці зуброў уведзены яшчэ і для адметнасці. Дарэчы, зараз, наколькі мне вядома, летувісы працуюць над гербам са шчытавымі рыліямамі. Нас эню выперадзілі. Тая ж самая гісторыя адбылася і з расфарбоўкай зброі. Мы хачелі зрабіць блакітную, але эню аказаліся ў дурнях.

Вы паглядзіце на Вострую Брану ў Вільні. Там шчыт трымаюць два грыфы. Можна было ўзяць аднаго грыфа і зубра, а ж нічога не прыдумвае. Шчытавы рыліямы і філасофскае плане — акова герба. Шмат прыстойных краін маюць падобныя гербы: Вялікабрытанія, Канада, Латвія, і г. д.

— Вы гаворыце аб праекце Вялікага Дзяржаўнага Герба. Што гэта азначае?

— Герб падаляецца на тры віды: Вялікі, Сярэдні і Малы. Вялікі Герб мае шчытавы рыліямы і ўпрыгожванні. Карыстацца ім маюць права Прэзідэнт, Вярхоўны Савет і Прэм'ер-міністр. Міністэрствы карыстаюцца Сярэднім Гербам, а іншыя дзяржаўныя установы — Малым.

Але галоўнае ў гербе — эмблема, якая на шчыце, а ўсё астатняе — "буктурыя".

Я думаю, што да канца гэтага стагоддзя ўсё павінна вярнуцца на "свае кругі", і нашым не толькі нацыянальным, але і дзяржаўным сімвалам эню будзе "Пагоня". Хаця, магчыма, і ў іншай рэдакцыі.



СПАДЗЯЮСЯ!..

Усе падзеі года, які цяпер ўжо ў часе мінулым, прайшошым, не чакаў я, не планаву, і адбыліся яны наўпярэж жаданням, марам і спадзяванням.

На самым пачатку года ездзіў на пахаванне Івана Іванавіча Стрыкеля, камісара нашых партызанскага атрада ў Варонічах, пад Полацкам. Тут, у Варонічах, ён пражыў чатыры дзесяці гадоў — другую палову свайго жыцця, і тут у кожнай хаце жыўчы яго былі вучні, цяпер ужо людзі сталага веку і добрай працоўнай славы. Хаваў партызанскага камісара на могілках каля Дубравак, дзе пахавана наці. Ціснуў моцным мароз, цёрсіўся снег са старых ялі, у промнях сонца залаціста зіхаеў дробненькі і чысценкі, быццам дабіна прасеніны, пясчок, што выкінулі рыдлёўкі далёкапоў на снежавую болю. Слэзы камісаравых дзяцей — тры дачкі і сын прыехалі на пахаванне бацькі з Масквы, з Мінска Наваполацка і Гомеля, разліліся слёзмі былых партызанскіх сяброў, пералічыў якіх халіла ўжо пальцаў адной рукі, слёзы былых вучняў, што казаліся за хаўтурным сталом, вяртаючы душу і дагтуль...

У сярэдзіне года пашчасціла прымаць удзел у Міжнароднай сустрэчы памяці вятэрэнай Вялікай Айчыннай вайны і прадстаўнікоў міжнародных міратворчых рухаў Расіі, краін СНД і Балтыі і наведваць мемарыял на Пахлоннай гары. Побач са мною крочыў тады па каменных плітах Рольф Німц, пастар з Нямеччыны, на суайчыннікаў якога палову стагоддзя таму я глядзеў толькі праз прораз прыцэла аўтамата. Не думаў і не сніў я, онка-партызан, у віхурацы ваенных гадаў, што праз п'яццадзят гадоў пасля перамогі пачну на Пахлоннай гары ў Маскве словы прызнання і захаплення чалавека з Нямеччыны, з той зямлі, якая ў дні вайны была сінонімам гора і бяды.

У канцы года, у снежні, святкаваў як бы своеасаблівы юбілей: упершыню, праз палову стагоддзя, страляў з баявой вайсковай зброі. Тады, у сораку п'ятым у Берліне, аўтамат быў з кожным цяжкім дыскам. Цяпер, на вучэбным стрэльбішчы пад Мінскам, дзе я апынуўся з пісьменніцкім гуртам, які запрасіў на творчую сустрэчу міністр абароны Рэспублікі Беларусь, аўтамат быў з выгнутым курткам патронніка — найноўшай сучаснай зброяй, зусім непадобнай на ўзор сорока п'ятага. Але прораз прыцэла была аднолькавая, і аднолькава закладвала вушы ад гримотных чэргаў. І крмых пазней, калі браў чарку пад дахам добра ўгратай брэзентавай армейскай палаткі, раптам ашаломіла нечаканная думка: брэзент палаткі ўсё той жа, што і палову стагоддзя таму. І роля кулі ўсё тая ж — вышэй гэтага чалавечтва пакуль што не сцягнула ў сваім парыванні да дасканаласці! — і ўсё залежыць ад таго, куды пашле яе чалавек: у драўляную мішэнь, ці ў жыную.

У новым год гляджу з надзеяй. Спадзяюся, што ўбачу на паліцах кнігарні сваю новую аповесць-казку для дзяцей, характэрную якой нядаўна вычытаў, і другі том збору твораў. Спадзяюся, што пабачу свой родны Полацк на Дзевіне, што пакаду палявым кветкі на магілім пагорку свайго партызанскага камісара. Спадзяюся, што зароблю грошай, каб купіць пачак паперы і стрыжань для рукі, кошт якіх зрабіўся ачаль астраманічым, і нешта на той паперы напішу.

Што б ні задармалася, пісьменнік павінен настойна рабіць сваю справу, бо калі зноўкіне літаратура, дык зноўкіне і сам чалавек. Спадзяюся, што ўвоцены зноў праводжу ўнучка і ўнучку на заняткі ў школу і зноў пакаду ў партфелікі побач з падручнікамі буйнымі сакавітай яблык якіх зноў саспелюць на яблынях, якіх сам пасадзіў і выгадаваў і голле якіх падпірае франтон дачнай будыніны, якую таксама быдаваў сам. Спадзяюся, што злаўлю яшчэ аднаго шчупца на спінінг, што ў новым снежні, які завіццэ наўмольна і мудра, змагу паўтарыць добрыя пазтвыя словы: "Таварыш, дружа мой! У чарках плешча радасці. Няма найлепшага, як будаваць і жыць!"

Спадзяюся на гэта. Вельмі спадзяюся!

З надзеяй гляджу на неба і першага ў гісторыі зямлі Беларускай нашай Прэзідэнта! Спадзяюся: пашчасціць яму! Спадзяюся: неба будзе ласкавым да ўсіх нас!

Віншую!

"ЧАЛАВЕК ПАВІНЕН БЫЦЬ ШЧАСЛІВЫ..."

1 студзеня 1996 года лаўрэату Дзяржаўнай прэміі Беларусі Анатолю КУДРАЎЦУ спаўняецца 60 гадоў.

Рэдакцыя штотыднёвіка "Літаратура і мастацтва" шчыра віншуе юбіляра і жадае Анатолю Паўлавічу і надалей заставацца ў актыўным жыццёвым і творчым страі!

"Прызнаюся, я даўно палюбіў гэтага пісьменніка, яго мякка-стрыманую і ў той жа час напружаную прозу, назіральную і праніклівую, аб'ектывізавана прайдзівую і маральна завастраную, пяшчотную і патрабавальна строгую, знешне празрыста-простую ўнутрана складаную.

... Проза Анатоля Кудраўца мае такі лад і склад, такі характар, што яна выклікае на суперажыванне чытача ўдумнага, непаспешлівага. Але затое, калі вы ўжо ўчыталіся ў творы пісьменніка, прывыклі да яго сціплай і стрэманай апавядальнай манеры, то ўсё больш і больш пачынаеце адчуваць, якая перад вамі жыццёўмяшчальная і духоўна значная проза, які многа — кранальна і свежа — гаворыць вам аўтар пра жыццё і людзей, расказваючы тую ці іншую жыццёвую гісторыю".

З радасцю падпісваю пад кожным гэтым словам майго незабыўнага друга, чалавека проста даісозна светлае душы і на зайдраччэ многім з нас разумнае галаву Варлена Бечыка з яго артыкула "Святло жыцця", апублікаванага ў 1976 годзе ў часопісе "Польмя", калі ў свет выйшла трэцяя кніжачка Анатоля Кудраўца "Дзень перад святам" (1975). Магу сабе ўявіць, якія словы ён знайшоў бы, калі б паспеў напісаць і пра раман "Сачыненне на вольную

тэму" (1985)...

Не адмоўлюся і ад сваіх слоў шчырага захаплення, сказаных мною таксама пасля выхаду ў свет той жа кніжачкі "Дзень перад святам". Ведаю, што гэта ўсё ў лепшым выпадку гучыць "прастадушна-бясхітрасна" для нашых "зуралепаў", але менавіта на фоне іхняга "творчага набытку" яшчэ больш пераканана паўтараю: сапраўдная літаратура палоніць душу чытача "...самым простым і самым важным — любоўю да чалавека, разуменнем яго душы і ўменнем высвецціць яе, паказаць чалавека ва ўсёй яго духоўнай патэнцыі, у адным-двух эпізодах раскрыць чалавечы характар у яго шматграннасці".

Перачытаў яго найбольш глыбокія і арыгінальныя апавяданні "Другі варыянт", "Мікола вярнуўся", "Жанчыны", "Дзень перад святам" з тае дваццацігадовае даўнасці кнігі і паўтараю зноў: "Апавяданні А. Кудраўца яшчэ раз сведчаць, што і самая звычайная сітуацыя пад пером майстра слова, чалавека духоўна і душэўна багатага, можа вельмі шмат сказаць пра жыццё і чалавека.

Галоўнае ў любым творы — асоба самога аўтара".

Пра "сілу і шчасце пісаць прайдзіву і ярка" пісаў Янка Брыль у сваёй прадмове да кнігі А.



Кудраўца "Холда в начале весны", выпушчаны ў свет на рускай мове ў 1973 годзе ў Маскве выдавецтвам "Молодая гвардия". Менавіта ён, Янка Брыль, самы першы ў нас выказаў "здаўленне і радасць" на старонках "Літаратуры і мастацтва" (3 студзеня 1969 года), калі на трыццаць другім годзе жыцця (1968) праз восем гадоў пасля публікацыі сваіх першых мініячур ("Малодосць", 1960, N 12) Анатоля Кудраўца выпусціў у свет сваю першую кніжачку "На зялёнай дарозе". У тым жа 1969 годзе ён жа апублікаваў рэцэнзію "Первый экзамен" на старонках часопіса "Дружба народов".

У КОЖНАГА СВАЁ СВЯТА

ГУТАРКА З АЛЕНАЙ ВАСІЛЕВІЧ

— Алена Сямёнаўна, значная частка вашага жыцця прайшла ў часы, пра якія многія цяпер успамінаюць з настальгіяй. Вы не адносіцеся да гэтых "многіх"?

— Чаму не адношуся? Адношуся... Бо чаго ж вартае жыццё чалавека, калі ў яго нічога не засталася ў мінулым — ні ўцешнага, ні балючага? Нічога не зрабіў, нікому нічога не пакінуў? Тады што ж — жыццё, значыць, прайшло на вей-вечер, збыла пустазеллем?.. Я асабіста не лічу, што пражыла такое жыццё. Іншая справа, што шкадаваць, па чым плакаць. Што праіклінаць і за што быць удзячным жыццю і часу.

...Напярэдадні скасаванага, а пасля зноў узроджанага "Вялікага Окцябра" (цяпер ужо пішам яго ў двухкосска) пазваніла мне па тэлефоне былая мая супрацоўніца: "А. С., пойдзем заўтра на дэманстрацыю?"

А я, грэшніца, і ў "добрыя старыя часы" ніколі не мела ахвоты туды хадзіць. Не любіла з году ў год цягацца праз увесь горад "у шарэнгах", з партызамі "вождэй" у руках, імчаць дзе падбегам, а дзе гадзінамі таўчыся, як уваеннай чарадзе, у якім-небудзь завулку, галёйца "ура" каля трыбунаў... Карацей кажучы, "ісці на дэманстрацыю" (у 95 годзе!) у мяне не было. Да таго ж...

— У мяне заўтра будзе госць. Мой праўнук. Яму споўнілася чатыры гады.

— Праўнук? — Інтанцыя з таго боку провада выдавала: "Таксама мне падзея і свята — праўнук..."

Яно і праўда: жанчына — і праўнукі... Прысуд канчатковы і абскарджанню не падлягае!

(Але калі ён цябе абдымае і цалуе: "Я цябе люблю!..." — Хто табе яшчэ скажа гэта зараз?)

Калі ён кажа: "Я — тваё здароўе!" — Які найлепшы доктар выпіша табе больш дзейсныя лекі?..

Дык што — адмовіўся ад гэтага раю і пойдзеш у шарэнгах эмерзальных пад снегам з дажджом сямідзесяцігадовых "барацьбітоў" сляваць: "Мы наш, мы новы мир пострим?"

— А я купіла ўжо кветачкі. Пайдзі на плошчу Леніна. Пакаду яму...

Ну што ж — у кожнага сваё свята. Не асуджаю, бо разумю яе. Які сама я, гадвалася яна таксама ў сіротстве. І вучыла яе савецкая ўлада. І памігала, колкі і здарэла — і адзеткам абуткам бясплатным, і харчаваннем. Падручнікі і шывіткі, алоўкі, нават альбомы для малевання і гумавыя сцірккі (за зайчанем на

блакітным бачку) школа таксама без грошай давала сіротам і дзецям, у каго бацькі былі бедныя... Дзяржава вучыла ў інстытутах — усіх, хто жадаў вучыцца, давала стэндэны і інтэрнат.

А паспрабуйце сёння адправіць у школу першаахлашніка! Я не кажу пра дзетак, якія маюць "крутых" бацькоў. Не кажу пра новых беларусаў. Кажу пра тых — ніякіх не "крутых", а звычайных нашых сённяшніх бедных, хто мае працу і працуе сумленна, але канцы з канцамі зводзіць ледзь-ледзь. Вось і ламае галаву ён ці яна, як адправіць дзіця ў школу. А калі іх двое, а як бог даў — і трое?.. (Які мільёны трэба мець! А дзе іх узяць?.. Па беднасці ў Еўропе 80-ых гадоў на першым месцы былі Албанія; у 1995 годзе Беларусь "перахапіла" ў яе гэта "першыства" — такія звесткі падрыхтавала Агенцтва гуманітарных тэхналогій.)

Я неадназначна адношуся да часоў, пра якія пачалі мы нашу гаворку. Часы і гады — самі па сабе — яшчэ нічога не вызначаюць... Усё залежала — заўсёды! — і залежыць ад людзей ці нелюдзей, якіх узнікаюць у пэўныя часы-гадзіны і прыходзяць (ці захопліваюць яе) да ўлады. І ўжо тады — ад бога ці ад д'ябла — твораць яны сваю волю-ўладу над людзьмі. Дзе і як стукне катараму ў галаву...

Хіба ў нас сёння іначай?

— Існуе такі выраз: "Прыгожая старасць". Здаецца, гэта пра вас. Чым каштоўнай для вас дзесяцігоддзі сталага вашага жыцця? Што яны прыўнеслі ў ваш чалавечы і пісьменніцкі досвед?

— Вашымі вуснамі дыміць бы піць. Старасць, дарагая Галіна Анатолеўна, яна і ёсць старасць... З ёю найлепш трымацца дому. Найлепш таксама пакідаць яе дома, калі ідзеш людзям на вочы... А ўвогуле старасць — як зіма. Зіме папярэдняе восень, лета, вясна. Старасць — сталасць, юнацтва, маленства... Усё ў свой час. Ну, а ў часе чаго толькі ні стражне чалавек, чаго толькі ні пабачыць і ні перажыве! Добрага, і благаго... Адзін жыве з даверам, часта наўмыслом, самападманым. Другі, чварзю, кіруецца ў жыцці скептычным разузмам: "Нікому і нічому не трэба дзярацца!". Для адных існуе жыццё амбіцыйнае. Чаго б ні каштавала, а перамажыць; пераступіць праз усё магчымае ("Усё сродкі прыдатны для дасягнення мэты!"), дабіцца, дастаць сваё! Іншыя жываюць жыццё без "амбіцый", без "перамог", жывучы сваёй, уласцівай ім сутнасцю, якая — па-свойму — даруе ім свае ўзрушэнні і радасці. Яны не так ужо часта



завітаюць у госці, гэтыя радасці ўзрушэнні, але тым, можа, і даражэйшыя. Усё гэта і нясе ў сабе той эмест, стварае сплаў, які і завяў мы жыццёвым досведам. На ім, зразумела, грунтуецца і досвед пісьменніцкі. Мой — таксама...

— Што для вас больш характэрна — адчуваць сябе роўнай спрод многіх, ці трохку звысоку глядзець на наш пісьменніцкі мурашнік?

— Я належу да тых шчаслівых людзей, якім лягчэй жыць без "амбіцый". Ніколі, напрыклад, не было ў мяне імкнення "заняць пасаду", імкнення кідаць выконваць "сацыяльна-нальныя заказы". І тым самым як быццам набліжаць сябе да "пярэдняга краю" поспеху. Не ўмела вынаходзіць і адгукацца "ў час" на "актуальныя тэмы". (На адной толькі НТР колькі гадоў мяліліся журналісты і пісьменнікі!). Не ўмела "загручаць" сюжэты: каб у чытача — валасы на галаве дыбам! Каб перадыфаркты стан, пакуль дачытае нават да сярэдзіны тваю кніжку! Мне даступныя і даражэйшыя заўсёды быў унутраны, душэўны стан маіх персанажаў, з якімі я жываюся, пакуль пішу, з якімі разам радуся і пакутую... Я ўвогуле сама па сабе... Бо і "многія" —

Білі ў тагачаснага Брыля і далікатныя парадзі таленавітаму аўтару, але як радавала яго "вообразнае" слова, амаль заўсёды і ўсюды таго адзінага, якога неабходна, свежае бачанне красы роднай зямлі, дакладнае асяродкінае малюнак, якая не здадавае аўтару ва ўсіх яго пошуках... Ягоны "гранічная шырацы і сыноніяўная любоў да Радзімы...", якія "даюць яму сілу і шчасце пісаць праўдзіва і ярка", з "ціхай і мудрай чалавечнасцю... велімі па-нашаму, па-беларуску..."

Услед за Янкам Брылем гэта адразу ўсім відочны талент віталі Аляксей Жук, Рыгор Шкраба, а занятыя заўжды "вечнымі пытаннямі" Аляксей Яскевіч знайшоў час і апублікаваў ажно дзве рэцэнзіі — у "Маладосці" і ў "Магілёўскай праўдзе"...

На другую кнігу "Раданіца" (1971) было рэцэнзіяй, як ні на якую іншую працу — У. Анісковіча, А. Кандрусевіча, Я. Каршукі, М. Мушышкіна... Менавіта ў рэцэнзіі на гэтую кнігу Вера Палтаран ("Жыццё, якое яно ёсць", "Полымя", 1972, № 9), прапунушы яе глыбока ў сваё сэрца, заявіла: "У Анатолія Кудраўца ёсць адна неадзінакая, пастананная думка: чалавек павінен быць шчаслівым". Гэтую "парадаксальную" думку цытавалі Варлен Бечык і Серафім Андрэаюк, яе выношу ў загалолак...

Трэцюю кнігу "Дзень перад святкам" (1975) радасна віталі ўжо Варлен Бечык, Юген Леўца і двойчы ў "Маладосці" і "Дружбе народаў" Міхась Стральцоў.

А "Сачыненне на вольную тэму" (1985), вяршыню не толькі на творчым шляху самога Анатоля Кудраўца, але і зайдзёражы набытак тагачаснай няхваднай нашай прозы, заўважылі толькі Л. Савік, А. Сідарэвіч і... Э. Скобелеў, які ў "Звяздзе" (1985, 12 сакавіка) спрадзіва абавіў: "Вобразы глыбокія, шматгранныя..."

Гэта было настолькі відавочна, што раман ужо ў 1986 годзе атрымлівае Дзяржаўную прэмію Беларусі імя Яўкія Коласа.

Гладжук-перагладжанае бібліяграфічнае дзеднікі "Беларускія пісьменнікі", Уладзімір Дамашэвіч, Павел Місёк, Вячаслаў Адамчык,

Іван Пташнікаў, Віктар Карамазы, Анатоля Кудраўца, Віктар Казко...

Як жа мала напісана намі вартаснага праіх, пра ўсё гэтае пакаленне (Аляксей Рыбак, Уладзімір Паўлаў, Мікола Гіль...)...

Яно, можа, самае гаротнае, але і самае жыццёдайнае пакаленне, ніколі не завальвала падвалы кнігарняў сваімі шматтомнымі "эпопеямі"... Але ў кожнага з іх ёсць кнігі, якія застануцца ў духоўным набытку любімага і народа, калі яму ўсё-такі суджана застацца... народам. Роўным сярод роўных...

І менавіта Анатоля Паўлавіч Кудраўца — адзін з "самых-найсамых" у гэтым пакаленні, хоць і напісаў, бадай, менш за ўсіх — ну, сапраўды ж двухтомнік "Выбраных твораў" (1987) "цягне" ўсяго на нейкіх там сорак два аркушы, а ў кнізе "Смерць нацыяналіста" (1992) "новага матэрыялу" ўсяго з нейкіх пяць аркушаў. Такі факт так уражвае мяне хіба пры "падліку" творчае спадчыны Я. Скрыгана...

Апаваданні. Падарожжыя нарысы. Аповесці. Раман... Яно то так. Але ж такія людзі не пхаюць усё-ўсялякае за некалі напісанага, абы таму было больш...

Не забудзем жа і пра тое, што менавіта праз яго прыходзіла, без натуры загучалі па-беларуску "Падарожжы Гулівера" Д. Сідарта і "Выбраныя" У. Караленкі, раманы "Змрок" і "Нягоды" А. Нурпесіва і "Аповесці" А. Тамсаара, "На іртшы" С. Залыгіна і "Дні і ночы" К. Сіманова, "Сібірскае апавяданні" У. Іванова і асобныя апавяданні Р. Цюццінікі, С. Слупкіса... Быў сцэнарый тэлефільма "Восеньскія яблыкі" (1975) і кінафільма "Раданіца"...

Ёсць яму што паставіць на кніжную паліцу...

Тут не месца даваць нейкі доказны аналіз яго далёка не прастай для такога аналізу "простай і прастай" прозы. Паўну да лепшых часоў. Але ўсё ж некалі сапраўды пераканаць шырокага чытача, што вобраз Ігната Сцяпанавіча Валчэцкі з рамана "Сачыненне на вольную тэму" (чаму ён, зрэшты, стаў называцца "Пасерджы"?)... Што за таямнічае "ўзвышэнне" твора мелася з гэтай

даўняй зменаю?... — гэта не толькі адзін з самых паўнакроўных, але і абалыхных вобразаў ва ўсёй нашай прозе, што ён велімі адэкватны нам, беларусам, у нашых лепшых вывахах...

Зрэбці будзе гэта нялёгка. Чытаю адносна даўні мовазнаўчы артыкул аднаго з самых таловых і разумных вучоных, чулага і да сапраўднага мастацтва слова. Але калі даходжу да сярэдняга, што інтанацыя, рытм, тэмп мастацкае мовы — гэта "тэхнічны", "фонкавы" мовы, то хочацца лёгка не закрываць на ўвек свет: "Ды не! Гэта ж першааснова мастацкае аўры любое прозы любых жанраў..."

Мала каму, асабліва тым, хто не можа прахрыць "ні дня без строчки", пад сілу гэтай аўра, без якога немагчымы ніякі мастацкі катарсіс, дзеля якога, зрэшты, толькі і варта пераадоўваць нам самыя грандыёзныя людзінае збудаванні...

Для нашае ж літаратурнае навукі няма тут ніякае праблемы... "Аўра!" "Катарсіс!..." Але прыгадайма не каго-небудзь, а самога Ф. Скарыну, які лічыў псалмы сваёсвабодным сплавам літаратуры і музыкі і што яны — "всёяе немужыц, духавыя і тэлесныя, уздавалюць, душу і сэрца, асвятляюць, гнев і ярост усяміраюць, мир і покой чыняць, смуток і печаль отгоняюць..."

Хочаце верце, хочаце не верце, але вось толькі што я адчуў гэта на самім сабе.

Я быў вельмі рады, калі менавіта мне даверылі напісаць юбілейны артыкул, выказаць усеагульнае наша прызнанне і падзяку гэтай таленавітаму, добрай, светламу чалавеку.

Я люблю яго і проста як чалавека. У дружбахам мы не лічыліся, адзін да аднаго не ходзім... Але чаму ж так некай радасна проста выпадкова сустрацаю, адчуваю гэта нейкае невыняўнае, але адчуваальнае ўзаемае прыцягненне?.. Толькі наўдана я даведаўся, што і яго бацька загінуў, калі яму было ўсяго трынаццаць гадоў, мой — ажно ў мае восемнаццаць... Што і яго, як і мая, маці гадавала шасцёра дзяцей...

Але калі б нічога такога я і не ўведаў, мяне прыцягвала да яго кнігі ягоныя!

Пісаць на гэты раз як ніколі цяжка — круціць-ломіць, трэсе і душыць... грыв. Да таго ж апошнім часам такая скура ў душы... І адмовіцца не магу, і скажаць што-небудзь людскае — таксама... і нічога лепшага не прыдумай, як утакім нелёгкім стане пераадоўваць двухтомнік. Паверце, не толькі зразумей, але і адчуў, як "уздураўляе" душу чалавечую сапраўднае Літаратура...

...Якіх толькі даўсёсаў не бывае на нашай даўняй Беларусі.

За нейкую чвэрць стагоддзя нашых пісьменніцкаў спыніліся павіяцца на свет менавіта на Новы год. Толькі адзін Аляксей Салавей (нарадзіўся 1.1.1922), пазат не абыйшоў таленту і велімі пакутастага лёсу, даўно ўжо знайшоў вечны спакой недзе ажно пад Мельбурнам...

На сваім сёмым дзесятку жыцця хорша раскрывае сваё чалавечае і творчае аблічча Юген Каршукі (1.1.1932).

Разам з нашым юбіляру пазвоняць ад сваіх святых староў такіх жанчыны, як Данута Бічэль-Загнэва і Волга Патава, а за імі ажно чатыры "навагодніцы" 1947 года — Анатоля Кудраўца, Георгія Марчук, Марыя Філіповіч, Юген Хвалей — і Васіль Ткач (1948).

Раз ужо выпала такая нагода — ад імя ўсіх чытачоў вітаю іх усіх з Новым годам і з днём нараджэння.

Пажадаем усім здароўя і шчасця...

Што ж да Анатоля Паўлавіча, то ўпэўнены, што ў любым куточку любімае яму Беларусі знойдзецца ўдзячная душа, якая ўспомніць яго і ўдзіме — як нам цпер ні жыццё — тост за яго здароўе, а гэта значыць за нашу Літаратуру, за тое многае добрае, што яна дала сваёму народу...

Здароўя і шчасця ўсім добрым людзям!

Чалавек... павінен быць шчаслівым...

Генадзь ШУПЕНЬКА

яны ж таксама ўсе розныя. Да таго ж у мяне ніколі не ўзнікала памянства шукаць сабе "равенства" сярод "вышэйшых", ці "выдатнейшых", ці нейкіх там кішч "адметных"...

Што датычыць "мурашнік" — Ну, папершае, я не адчуваю за сабой аніякай "вышын". Па-другое... Божа мой, як яму далёка, нашаму церапанішаму пісьменніку-каму, як вы кажаце, "мурашніку" да гэтай дасканалай "цывілізацыі" матухны Прыроды!

— Ці ёсць у вас увуогле адчуванне, што наша творчая суполка існуе як нейкі духоўны асяродак, а не толькі як фармальныя арганізацыя?

— Я не часта заходжу ў Саюз пісьменнікаў (хіба толькі ў бібліятэку). У гэтых чужых зараз сценах калі ні зойдзеш — усё шунююць нейкія самаздавольныя гарластыя саўкі. І хоць бы адно якое адухоўленае аблічча. Старэйшыя пісьменнікі сюды прыходзяць часцей на пахаванні і вечары памяці. Маладзёж — на свае "бураністыя" прэзентацыі. У іх свае стасункі, свае дачыненні. Свае апосталы...

Сама я, як я ўжо сказала, жыву даволі абасоблена ад "творчай суполкі". Думаю, аднак, што пакаленню маладых, найноўшаму пакаленню, адчуванне гэта ўласцівае, хоць да самой "суполкі" яно адносіцца і з пэўнай доляй скепсісу і пагарды. Хаця вы добра ведаеце, колькі адбываецца ў іх сценах самых "набурхаленых" імпрэз і прэзентацый! Так што адно другому не замінае высакамерная пагарда — і неўміручае: "Жадаю славы я!"

Зрэшты, так было заўсёды. Усе ранейшыя нашы "карбанары", "якабінцы", "дзісідэнты" канчалі тым, што настойліва і пасляхова імкнуліся — адзін перад другім навяперадзі! — далучыць сабе да гэтай зневажанай імі ж самімі суполкі, імя якой — Саюз пісьменнікаў!

Згадайце не такую ўжо даўнюю "Талаку", ці "Тутэйшыя", ці хто там яшчэ хадзіў не інакш, як пад харугвамі ўласнай выключнасці...

Значыць, "асяродак" усё існуе. Наколькі ён духоўны — гэта ўжо залежыць ад саміх носьбітаў... духоўнасці. Я думаю, такі часопіс, як "Крыніца" (элітарны часопіс!), хіба нельга лічыць такім "асяродкам"?

Духовны асяродак гэтай пісьменніцкай суполкі (не надта любімо гэты слова — нейкае яно... драбнавае) для мяне асабіста з'яўляецца, напрыклад, Янка Брыль, без якога нават немагчыма ўявіць сабе Саюз пісьменнікаў Беларусі — з усім яго побытам у літаратуры і нелітаратуры... Гэта і Васіль Быкаў — з яго непахісным творчым і маральным абліччам. Пісьменніца-Грамадзяніна, які даўно выдмы свету... Такім быў Аляксей Адамовіч... За што было паміраць яму на чужой зямлі, сярод сяброў і ворагаў яго?..

Дай божа, каб сённяшнія нашы нігілісты (якім большае натхненне — адмаўляць, закрэсліваць, а дзе і тупою сякерай цюкаць па

ўсім, што было да іх) некалі, як вымкнуць яны са свайго валуныча-дрывавага веку, мелі б "горестную сладость" ганарыцца іменамі і постацямі, якім заўсёды было за радасць паціснуць руку не ўплывовым і грашовым, а найперш тым, хто толькі пачынаў выходзіць на самастойную дарогу. Хто быў і меншы, і слабейшы за іх...

Духовны асяродак — гэтанайперш асабовы склад. Гэта не ў меншай ступені датычыцца і нашай улады, якая гэтак дамагалася кіраваць намі. І якая — бясспрыкладна — здолела ўсіх нас, усю дзяржаву Беларусі "бросіць бездору бяз стыда"...

— Алена Сямёнаўна, вы належыце да тых, хто не шкадуе прызнацца слова для маладых. А ці маеце вы што сказаць ім у плане крытыкі або напярэджання, каб не здавацца ўжо залішне добрай цэляй?

— Ну, прызнаеце слова мне лёгка сказаць не толькі маладым, але і сваім аднагодкам і неаднагодкам. Калі прачытаеш нешта "духаўдзельнае", як пісаў нябожчык Міхась Стральцоў... Ну, вольна прачытаць у "Крыніцы" вершы Югені Пфляўмаў — з даўніх яшчэ яе гадоў: **Такая снежная прастора, і чыстыя і чыстыя, А там рукава Аўрора Выводзіць белага кая!**

Або вольна прачытаць: **Радок ззяты, як іслам...**

Які ты ёсць, такі жывы, Жывы затонай істотай, Палай агнём мае крыві, Мае тут, мае самоты.

Хацелася пазваніць... Ды бабаялася непакоіць. Аднойчы званіла — пры самай першай яе публікацыі (пасля такога "доўгага немаці"), яшчэ пры Анатолю Вярцінскім у "ЛіМ". Публікацыя, якая ўзрушыла тады сэрцы і душы ўсіх, хто падуладна ўладзе пазычанага слова. Тады адразу ж, як прачытала, схпіла трубку і пазваніла... Але былі далікатная падзяка і адказ: "Югенія! Эгдардаўна не надта здаровая..."

Прачытала пранзіліва-цымліва "Даіцячы гувліны пасля вайны" Міколы Купрэва. Колькі ў гэтай аповесці-ўспаміне чалавечай дабрыні і спагады! (Наша літаратура, як і само жыццё сёння, наталяе сябе — амаль выключна — жорсткасцю і падзеннем роду людскога.) Якія "нябачныя свету слёзы", цішаныя, дзяцяныя, дрыжачыя на іх старонках... Як у прастольныя святы — двойчы за гэты год — "Крыніца" акрапіла сваёй жыватворнай вадой імя Міколы Купрэва. Пісьменніца не ўслаўленага асабіста не заўважанага раней... Гэта высакародна! (Іх нямаюць у нашай беларускай літаратуры — такіх не заўважаю імям. У літаратуры "братоў-суседзяў" многія з "нашых" у іх у мясцовых класіках хадзілі б... Але мы не такі! (Не думайце,

аднак, што гэта ад прастэрнай сціпласці нашай ці прычэпласці.)

Сёння нашу беларускую літаратуру абнаўляюць (не баюся настаяць на гэтым вызначэнні) неадарожжы таленавітыя постаці маладых. І я шчыра захапляюся імі, і ў паэзіі, і ў прозе. А ёсць жа яшчэ крытыкі і пераключнікі. Яны шчыра аднадушныя (і самааднадушныя). Іх эрудыцыя, дасведчанасць і начытанасць выклікаюць глыбокую павагу (бо ёсць жа пісьменнікі, якія ўсё жыццё толькі пішуць і, апрача ўласных твораў, нічога не чытаюць. Яны ведаць мовы і знаходзяць магчымасць цікава і творча падарожнічаць. А потым гэтак жа цікава, з бляскам пісаць, захапляючы і міла ашукваючы чытача... Я зайдзёрашу блыску іх пёраў. Толькі зайдзёраць мая не чорна!.. Хлопцы гэтыя нярэдка злыныя. І чынікі. Але як умеюць яны выкруціцца з самай пікантнай сітуацыі! Выкруціцца, падашы сабе гэтак эпітажна-элегантна, на сучасны манер... Артысты! (Але хіба гэта шкодзіць прыгожаму пісьменству?) Дзіўлюся кожны раз, якія яны набожныя, як старанна "с ліцом святэйшай богамолкі" б'юць паколону... у сваіх верхах. Мушу адзначыць і такую яшчэ зрыну сённяшніх маладых. (Зрэшты, так было спрадвеку!) Не кожны з іх мае адвагу прызнаць поспех сабрата, а тым болей розгалас пра яго. Нават сваёй генерацыі. І не адзін з іх захакана пазірае толькі на сябе самога! Як іныя прыгожаныя кабетка перад лустэркам. Можна, хопіць?

Ну, дык ці добра, па-вашаму, "цёця"?

— Алена Сямёнаўна, вы аўтар немолага ліку твораў, што мелі чытацкі розгалас і былі адзначаны на дзяржаўным узроўні. З вышнімі часу і вопыту, які з іх сэрца вы любіце найбольш дадзіць?

— Час не выстудыць цэлыно майго сэрца — пачні старшынкі ("Пані старшынкі прыехала") да майго няшчаснага Чэсіка... "Не астыла" я і ў "Зімовай дарозе"... Як светлы воблік мройца мне далёкі "Адно імгненне" і "Мыс Добрай Надзеі"... Я ўсё яшчэ не забыла, як "Гаварылі трынаццаць мінут". Пэўна, і яшчэ сёе-тое здолела б я ўспомніць, нагадаць...

Вы ж памятаеце і па сабе добра ведаеце, што гэта такое — "Над вымыслом слезамі абольюся..."

— Я не буду ў вас пытацца пра жаночую долю, бо сама ведаю, што гэта такое. Мне цікавей пачуць, што вы думаете пра мужчын — як творцаў так і не-творцаў?

— Ну, жаночая доля — яна сапраўды вядомая. Хоць у кожнай жанчыны яна і сваё. І залежыць — яшчэ як залежыць! — ад таго, якія здольнасці забудовуе сваю долю мае жанчына.

А мужчыны?.. Я стаўлюся з вялікай павагай да Мужчын. Яны таго заслугоўваюць. Як там

гучала яшчэ на старадаўніх старонках? "Муж разумны, працавіты, надзейны і праведны ёсць"... Праведны мужчына — то, можа, і замнога... А вось разумны, працавіты, надзейны — гэта ўжо сапраўдны капітал!

Каб не калготкі імяротнымі паштоўкамі гандляваў недзе ў падваротніках іпадных пераходах. А каб ведаў работу. Ведаў і ўмеў — і галавою, і рукамі. Пра надзейнасць эмоцую. Пра яе, бадай, ледзяныя, настолькі гэта эфемерная (у наш час), настолькі неабходная (ва ўсе часы!) апора жанчыне! Кажуць жа: "Як за каменнай сцяной..."

Вы пытаеце мяне пра мужчын-творцаў. Ну, творцы — яны і ёсць творцы... І ўсе, як адзін, — геніі! І кожны большы за іншых. Бо што такое "іншы"? Празрылі! Здолыны толькі прашыцца ў выдвядзена і надрукавана ўласнай творы... І ўсюды, дзе толькі можа прыткнуцца, наладжвае вытасы сваіх карцін... Або ігрыгвае ды гойсае па гастрольх за мяжой, аграбача дзяляры...

Вы здагадаецеся, каго я цытую? Ну, вядома ж Адданых на ўсё жыццё сябровак. Жонак. Сільва Капуціян — гэта армянская пазікарцыца — так і ўздыхнула аднойчы: "Каб бы я хотела мець жену!"

Я — не мудрая Сільва, тым больш не "царыца", а таксама не раз вольна гэта ж уздыхала...

Каб нехта, калі ты, нарэшце, вырвала вольную хвіліну і прысела да свайго стала, забраў дзяцей і тыя не штурхалі цбе пад локаць... Каб тое, што ты напісала, нехта прачытаў неабяжана, і нават пахваліў цбе ("Якая ты здольная!") Паверце, гэта так неабходна. І не толькі мужчынам. Творцам...

А потым, каб радуючыся за цбе, ды яшчэ і перадрукаваў на машыныцы твой "кліналіс"... Каб нехта кланаліся пра цбе. І разумеў (а мо, і не надта разумей) што і ўсё твае пажыццельнае жыццё, і сама ты, як быццам і тут, навідавоку, і ў той жа час цбе тут няма. Нават калі ты і таўчыш на кухні, цыруеш дзіцячыя панчошкі ці мыеш падлогу...

Нагадава стрэну з Народнай артысткай — каралевай з усіх каралей на мінскій сцэне — пасля спектакля "Марыя Сцюарт" (Каб ужо не я вчора іграла!.. Я была не в форме!.. Я полдня драіла эту подолу пліту... А вчэрэм спектакль...)

Вялікая Ярмава (успаміналі сучаснікі, што ведалі яе блізка) перад спектаклем зачынялася ў сваім кабінце на цэлы дзень. Каб нічога будзёнага! Каб не разбурыць настрой Каб у тэатр прыехаць Каралевай!... Дык пра што мы пачалі гаворку? Ах, пра мужчын... Пра мужчын-творцаў. Але мне эню чучэца ўдзіць: "Каб бы я хотела мець жену..."

— Дзякую за шчырасць. І з Новым годам!

Гутарку вяла

Галіна КАРЖАНЕЎСКАЯ



НА ПАРОЗЕ ВЫСАКОСНАГА

Плыве рака часу, несучы на сабе ўсё новыя воды. Прамінуў ашчэ адзін год, пройдзена нялёгкай дарога, і чаго толькі на ёй не сустрэлася, здаецца, нішто ўжо цябе не здзівіць, нішто не напаложае. Але жывіць, гэты геніяльны аўтар, не стамляецца ствараць усё новыя і новыя сюжэты, падціць павароткі, ад якіх займае дых.

Не паспелі мы нацешыцца незалежнасцю, адраджэннем нашай мовы, культуры, як нам загалілі — "Асцэзі назады" і "асцэзілі" паглядзіце, як змарнелі нашы часопісы "Полымя", "Нёман", на іх ціпер глядзім са шкадаваннем, як на пакрыўджаных дзяцей...

Некалі, у зусім недалёкі час, ва ўскіім разе, на майі памяці, малапісьменныя генералы ганарыліся: "Мы акадэмікі не канчалі!" Яны з пагардаю ставіліся да тых, хто тыя акадэміі канчаў, а як вялікую сваю заслугу выстаўлялі, што яны з народа, з беднякоў. Па-мойму, і ціпер на культуру, на тых самых акадэмікаў, вучоных дм пісьменнікаў нашым генералам ад паліткі пазіраюць з пагардаю. Што нам вашы творы, вершыкі дм казачкі, спачатку трэба накарміць людзей!

Што людзей трэба накарміць, то з гэтым нішто не спрачаецца, а шчы лепей, не перашкаджаць людзям, каб яны самі сабе кармілі, не спадзяваліся на ісклага дзядазку ці бацьку. Але без культуры, без тых вершыкаў дм казачак, нават накармлены народ не будзе народам, а людзі не будуць людзьмі.

Без культуры, літаратуры, без мовы, на якой яны ствараюцца, няма народа, няма дзяржавы. Нужо і гэтага не разумеюць нашы генералы? Нужо наша мова гадзіцца толькі для здэклімых пасажаў у яе ж адрас, якія мы чуюм з самых высокіх трыбун? Наша мова, наша культура, літаратура ціпер як жабрачка, што садзіць у пераходзе з працігнутай рукой. Так і часопісы нашы, каб выжыць — жабруюць у розных спонсараў дм фондаў — падаюць бедным пісьменнікам на выжыванне. І спраўды на выжыванне, бо ганарары ў часопісах сімвалічныя.

Расказваюць, што некалі наш класік Кузьма Чорны хадзіў на базар, каб пачуць ад аясковых кабэт свежае народнае слова. Ціпер на Камаўскім базары пачуеш азербайджанскую, армянскую, в'етнамскую і шмат іншых моў, не пачуеш — беларускай.

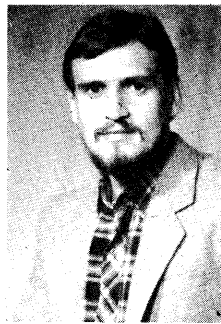
Мне запамінуўся на ўсё жыццё плакат у Гарах, у Абхазіі. Там над абхазамі, якія аб'явілі галадоўку, дамагаючыся незалежнасці сваёй рэспублікі, вісела палатно, на ім было напісана: "Калі майі мовы суджана памерці заўтра, а гадзін памерці сёння!" Ці скажа такое хто-небудзь з нас, беларусаў? Маўчым і хвалімся сваёй талерантнасцю. Маўчым, калі чуюм, як з нашай мовы твораць здзек на тэлебачанні — там яе нагоўл паволі выціснюць, як твораць здзек на радыё, на шыльдах, што развешаны на горадзе.

Плыве рака часу, жыццё ладзіць новыя сюжэты.

Хвароба падкрадаецца памалу. Спачатку недзе засяваецца, трохі пашчыпле, а потым як скопіць, то ўжо і лячымца позна. Ці не так і з нашай незалежнасцю, з удзелам у калектыўнай баснецы? Спачатку проста падпісалі сціплую дамову, потым удасканалілі. А далей ажакацца — трэба нашых хлопцаў пасылаць на вайну, абараняць чыесці інтарэсы.

Хвалімся сваёй талерантнасцю.

Ну добра, мы, старэйшыя, сваё аджылі, што змагілі — напісалі, ухвалілі нават час і казалі тое, што не далі б нам сказаць некалі, зарубілі б рэдактары, цэнзары. Але як жыць маладым, таленавітым, якую трэба выстаць ім чаргу, каб надрукавацца ў "Полымя", такім малым ціпер па аб'ёме? Спадзявацца хіба на бессмертнасць нашай мовы, літаратуры? Колькі нішчылі яе чужынцы, колькі нішчылі свае! А яна жыве, не памірае! Наперакór сваім ненавіснікам! Так і ціпер. Эстрада спывае беларускія песні, мастакі ўваскрэшаюць гісторыю сваёй радзімы на палотнах, пазы пішуць вершы, празаікі — раманы і апавесці, народ пасылае сваіх сыноў, дачок — бараніць роднае слова, роднае мастацтва. І яны выплываюць з глыбін народных — усё новыя і новыя творцы. Дай Бог ім шчасця ў новым, высакосным, годзе!



ПЕСНІ ПРА КАХАННЕ

А я помню, як мяне хрысцілі, як па снезе санкі галасілі, як пана у госці запрасілі, пілі-елі, потым елі-пілі, пра мяне прыгожа гаманілі, хроснага і хросную спалі, адхадную бацюшку налілі, пад дубовай лавай крыж згубілі, ні мяне, ні крыжа не знайшлі і шукаць у белы свет пайшлі.

Бацюшка ў царкве, а маці ў полі, тата на Дняпры голас сарваў, а я ў роднай хаце ціха долі з крыжам, быццам з цапкаю, гуляў.

Загубіла мяне паззія жыццё — палюбіла! За распусту ды за хмель моцна біла.

Калі б іншага жана катавала, дык, зладзейка, сваю б смерць прычакала.

Я ж яе, маю жану дарагую, так люблю, што на жыцці ўсё дарую.

Бо не толькі багажом... мая Міла, а й за вернасць — мне чалом яна біла.

Толькі, што гэта кажу ўсё ў мінулым? Як жыццё люблю цябе, як загуля,

што аж брыдка ад любові гэтай, і табою, і віном сагрэтай.

ЦНАТЛІВЫ КНЯЗЬ

Цнатлівы князь Беларусчыны на Боскай міласці з нябёс — князь! — з раю ў пекла быў адпушчаны, які там князь? — жабрак апушчаны, з'явіўся з раю... Вянок прынес... з валашак сніх, на магілу самазабойцы — гэта ж грэх: збіраць на крошках жыцця сілу і... раскалаць, нібы гарэх.

І Ён быў князь, яго хавалі галодным. Хоць бы хто паклаў скарынку хлеба. Не паклаў! у дамавіну. Закапалі, а ты Вянок яму паклаў.

Нібы ў ладзе — у дамавіне той любі Палуян палыў на моры-акіяне снім навадзраваў — такім і быў.

Туга на сэрцы. Будзе восень. Валонкі ў жыццё ўсё зырчэй. Зярыты падаюць з калосся, а слёзы крапаюць з вачэй.

Заплакаў князь, жабрак заплакаў. Не плач. Бяздзетны і Хрыстос. Паззія — сам выбраў — плаха, а хата з мечам выбраў лёс.

Спятай! Пакуль твой кат на пласе пляце удаўку з васількоў. Паззія цябе не адраклася. Ёсць час!

Гарлінкай з ёю хлыне твая кроў, Цнатлівы Князь Прыўкраснай Беларусі.

Ужо вятры лагодней сталі дзьмуць. Вясна на носе. З цёплай Ялты гусі твой светлы дух на крыллях прыносяць.

Ахвярую Анатолю ВЯРЦІНСКАМУ Тры мазалі ў мяне. Бог тройку любіць: на языку, на сэрцы, на руцэ. Было: тапіўся ў моры і ў рацэ, але, відаць, язык мяне загубіць.

Віры ў рацэ, а ў моры топяць хвалі — салёная ці прэсная вада... Віры і хвалі смелых пакахалі. Навошта ім пазтава нуда...

Язык — мой вораг. Мову любіць моцна, ад гальку гукі, слоў напёр мазоль. "Ціпун табе..." — матуліна прароцтва — за песні пра бяду, жуду, пра боль.

Як паміж морам і ракой на шчасце паміж двух Анатоляў, мама, садзь. Вялікі дзякуй, што вучыла нас не ўкраці, па радасці чужой не сумавалі.

Што да бяды, жуды, нуды, дык — гэта ў верхах. Хаця... ў паззіі ў кожнага свой слуп.

Я ўсім кажу, што я пэнт найпершы, калі ж напярэдзе: першы жыццялюб!

Закальны дзіця маймі вершамі, самымі апонімі і самымі першымі, але самымі добрымі і самымі лепшымі, закальны дзіця маймі вершамі.

ПАЭТ

Паэт — боская птушка, яго вельга чапаць, трэба Хрыста чакаць, трэба Хрысту ногі цалаваць, вачыма неба араць, з любай, як з маці, спаць, калі слёзы ёсць — жабраку даць, —

вось якая пэнт боская птушка, як пад галавой нябожчыка падушка, вось якая пэнт птушка боская, як свечка, як з воска я, Я? я я я! — боская птушка, мяне нельга чапаць, мяне трэба Хрыста чакаць, Хрысту ногі цалаваць, вачыма неба араць, з маці, як з любай спаць, калі слёзы ёсць — жабраку даць, —

вось якая пэнт боская птушка, як пад галавой нябожчыка падушка, вось якая пэнт птушка боская, як свечка, як з воска я, Я? я, я, я!

МАЯ ХАТА БЕЗ СЯБРОЎ — НЕ ХАТА

Мая хата без сяброў — не хата, хоць ты вый ці з венаў пусці кроў, мо паззія ў самоце вінавата, што мяне раўнуе да сяброў?

А хоць з птушкай памаўчаць бяссоннай, ды хоць старац да мяне б забрыў, не хапае вашых галасоў мне, вашых рук, і вашых воч, сябры.

Мая хата — гэта ваша хата, асвятлілі мы яе слызамі, бо паззія ў гэтым вінавата, так што не прычым зялёны змій.

Вось віно, няхай стаіць хоць скісне, дакрануся да яго тады, калі рак на Лысай Гары свісне, няхай кісне, мне такой бяды.

Дзе ж вы, мае родныя пазты? Дзе ж вы, мае гора-чыгачы? Хоць ты свае бедныя санеты нямым зоркам у вакно крычы.

ПЕСНЯ ПРА КАХАННЕ

Не баюся я смерці, бо хачу вельмі жыць, няма сілы памерці, няма моцы згашыць.

Ёсць любоў — мае цела, ёсць каханне — душа, яна ў рай паляцела, я яе не змушаў.

Мілы Божа, каханы, як пражыць без пакут?

Не хачу смерці мамы, з кім тады буду тут?

З тваім, Божа, каханнем? Без жанчыны? З табой? З беларускім паданнем? З лебам? З соллю? З вадой?

Бачыш сам: пусты ложка. Надакучыла мне спаць з табой, любы Божа. У мане, у віне.

Цалаваць твае раны, цалаваць тваю плоць, быць пэнтам абраным, жвір у верхах малоць.

Быць мужчынам абраным, скажы, суджана мне? Ці на ложку калыным жыццё марна міне?

Даруй, любы мой Божа, што вярэджу душу, што абраў бездарожжа, як грашу, так пішу.

А напярэдзе: як дзеці, мас вершы растуць, няма сілы памерці, бо яны не даюць,

таму нам не каляны ложка любіны. — Як пух! Мой Мужчына каханы, Айцц, Сын, Святы Дух!

Проза

ЧАС у горадзе гэтай зімой ідзе супраць гадзіннікавай стрэлкі. Снегу амаль няма, змэжчана чарніцой дарогі, анёлькі не варожачы ў налёшці на багатае чорнае зерне трэчкі. І гэта на вялікі пост перад Калядамі. Пераходзячы з пакоя ў пакой, рагтам убачыш маладзік, спынішыся, як ад выразнага, уніклівага позірку праз вакно: ён на п'ябе, ты на яго. І наогул, здзіўляе, таямніча хвалюе, як іншы раз на вуліцы ўвечары хапелася неспадзявана азірнуцца, паглядзець якраз у той бок неба, дзе зіхцела камей паўня. Калі яна ў хвалася за хмарами, заўсёды адным позіркам знаходзіш яе ў ейных нават самых далёкіх пакоях. Звычайна з прыпечкамі на вуліцах ужо анёліка, можа, каму ў гэтай пустэльні і адкрываўся бог і выпрабавуваў каторгана.

нясмачнае ж тваё варэнне, кажа. А я ўжо маўчу... Усё, каб ты ведала, такое на смак не напшае...

Сэрца стойлася, пачуўшы так блізка знак боскай кары, як перад відэочым здарэннем: ад Аліны нявольне нічога браць узамен, тым больш перад Калядамі — не спажывеш, не разгавеешы, не задапаможышся ейным. Даць чыстай рукой, пчыра, як пакласці на ахвярнік у храме... А выдалася, што па-гэтым смутным часе ў горадзе аніякі прыкметы не збываюцца, ніколі не спраўдзіцца добры сон і трэчу ні на каго няма. Нарэшце-такі адчыніліся, бы ад ветру, гарадскія вароты, упусціўшы да людзей сівых чараўнікоў, варажбітак, красналюдкаў. Дзеўкі, спахватушыся, пачуць каторку на адной солі, ядучы перад ноччу, кладучыся спаць, каб прыйшоў у сне жаніх, падаў сасмягтай нявесце

Старасца ўхапіў, спардакавацца, аж татар бярэ, на яе глядзячы. Парушацца даўнейшыя вясковыя рытмы, ім пары хопіць, гэты жаліцца — хворы, той — бы пры смерці, але кожны, злеўца Аліна, да глыбокай старасці лакалышыцца, жыўчы абывае дзеньда веча. Ты мае грыбы сабрала, сапе суседка, сустручы на вуліцы. Пакуль яна каторая карову выгнала, пакуль налізлася, людзей звользіцца, па вёсцы, Аліна ўжо ў лес, адна язюлька яе пераймае. Едзе ў лес з дзецьмі на ровары. Як можна размінуцца з грыбамі, калі іх касой касі, ды ўсё дармаво! Назад пянецца, абчапіўшыся кашамі, вёдрамі, сабака з таго канца вёскі не пазнаў — укусуў за хворую нагу. «Свайх не чапае, а ты прыхекала тут!» — накрывала і гаспадыня. А сама з-за свету, нядаўна пабудаваныя. «Гультайка! Во такія грудзі,

хварэе! А тут ужо і бульбу трэба капаць, сусед бароны разгатаў за бутэльку. Сама ізноў у лес, па грыбы, адна, дзяціль адправіла ў горад да бацькі, да школы. Прыедзе на соковы завод здаваць, запозніцца: ну, людзінка, ну прыміце грыбы, маю дзіцель малых трое, паспагадайце. За другім разам яна каго зманіць, нялоўка жаліцца, талды ідзе ўначы да саброек, каб райшай першай быць у чарзе. Палхопіцца пачуць — абразы, бачыць, не на тым месцы, не пазнае, дзе запачала. Чую праз ноч, праз лес, праз Царкоўе і Забалашце, як людзі смяюцца ў вёсцы неспішным смехам: жарт, бульбу кинула, не спардакавала, зеляне на сонцы, сама бадзеецца па горадзе з грыбамі! Папаліцца, калі ўсе пасадзілі, крадучыся, ішла на соткі, на каленых выбірае бульбу. Ды рагтам узшыла паўня, бульба лажыць белая, відаць добра. Дапаўначы пераглядзіла з той паўняй, як змоўшыцы. Смяялася сама сабе, дэшылася, — вось і дзень надтачыла, залатала, нішто не пазнае, як яно было. Раніца ўсё беглі глядзец, хто толькі быў на халу, дзівіліся — чыстае бульбянішча, пэўна, чэрпі ёй дапамагаюць! Усё сабрала, пасеяла лубін на заворку. Прыехала ў горад — дома непарадкі: адно дзіця згубіла акулеры, другое прапусціла ўрок музыкі, трэцяе, самае большае — грыўку адрэзала. Вось табе і хвалёныя дзеці, як новая настаўніца казалі: такія яны прыхількі, такія ліпкія, што ўжо там за бацькі, дзіваціся?! Строгая Аліна матка, а ў вёсцы лічачы — блага, маўляў, малая за работай свету не бачыць.

І мужык той, бы кот, шусь! праз парог, пад ногі вяснінуў, як толькі дзверы ў кватэру адчыніліся.

— Мой запатрабаваў, каб спраўку ўзяла — будзе на развод падаваць... — сказала Аліна замест прывітання.

З самага рання зайшла да мяне, бы гэтая начная бяда, значылася, каб далучыліся да ейнага гора, прылішлі ў хату. Як па нябжочку наказала. Стаіць у парозе, вочы падняла ўгору, стрымліваючы слёзы. Набегла аж пад вочы, глянута перад сабой — перакуліліся вёдры, плача не хаваючыся. Не, развод яна яму не даць, маўляў, няхай будзе мужык, які ёсць, дзеля людзей, дзеля вёскі. Толькі мелася пажаліцца адной жанчыне, тая ўжо, можна сказаць, пры смерці была, — назаўтра ўся вёска галавой ківала, маўляў, сама вівавата. Не, няхай ўжо мужычок выбачае. Кілашца ў хітрыкі, смяецца з сябе: спраўку даць, калі той падлоў у кватэры пафарбуе. Дык жа зіма на дваро?! Яму будзе лета, і яшчэ лета, ён ніколі не адважыцца што-небудзь зрабіць у сям'і, адказвае. І дзеці дубка пасталі: ты, мама, замуж ішла, нас не было, — трэба было глядзець, а цяпер — жыць. Дасталася Аліна да варажбіткі. Насяда на мужа твая знаёмая, кажа, яны разам працуюць. Адкуль? З Калодзішчаў! Не па любовісі шпілсала, ад зайздрасці, што ты ў пары. Грошы тая запрасіла за нагаворнае зелье немалыя, яно сабе. А яшчэ трэба шпэць дзесяткаў рэк, на могілкі чарбей мармірь. І шпэць метраў палатна, лапёў матэрыі, бо чэрці ўсё роўна яго ў балота завалякуць. Талды падобіць так, каб у яго, брыдка кажаць, ...не стаў. Начорта такі каму, адказала Аліна. Не даспадобы ёй старая, мала што ўтадала. «Усё ведаю, але гавару мала» — паўтарае і маўчыць. Алдла грошы, каб варажбіткі не думала, што яна ёй павінна, зелье і сама п'е і мужыку ў кампот падлівае. Няма аніякага пазнатку — муж звер зверам: «Што ты такая высілае, глядзі, каб не галасіла... Не лашчыся, я яшчэ зарплату не атрымаў» — і ўся ягоная гаворка. Талды яна адважылася, ішла да яго на работу. Не, не жаліцца, вядома. Хто чужы збоку паверыць, што мужык ейны п'яніца? Ён жа не валацеша. Другі ўжо пад сталом у бяседзе, а ён яшчэ сядзіць, бо конская доза патрэбна, каб адужаць. Ішла пагаварыць. Што дома — толькі сvara і сvara, там на людзях, можа, хоць стрымасца. Дабірала час, апраўна абавязкова што-небудзь даўгое, лічыла, напта па модзе, ішла павольна, погляд паверх галоў, як пастыр у браме з кіём. Муляла ўсю дарогу словы сухімі, жорсткімі вуснамі, рыхтавалася. Рэдкая хвіліна, калі яна «пасіла» сваю сям'ю. Дзень у дзень — Камароўка.

Заседе на кірмаш, не спаўніш, не еўшы, сядзіць, разгладзецца, ужо яна і разгаварылася, ужо і засмяялася. «Во Камароўка мяне і адкаляхала...» — кажа сама да сябе. Малады мужчына спыніўся насупраць.

— А я тут учора буракі купляў! — стаіць, смяецца ўзрадавана.

Жонка пацягнула за рукаво, той, схамнуўшыся, адшчыўся. І невядома, ці дасць сабе рады зладзіцца, чаму спыніўся, гэтка ж пазея — ён тут буракі купляў!

(Працяг на стар. 12)

Марыя ВАЙЦЯШОНАК



МЕСЯЧНАЯ КАМЕЯ

СВЯТОЧНАЕ АПАВЯДАННЕ

— Я сёння пэлы дзень шыра пасціла і нават да нікога не загаварыла, — звоніць саброек Лена. — Але хачу табе раскажаць... Аліна жда мяне прыходзіла ўчора...

Забірае грэшны смех: а ці не высылае яна ўжо сабе ў пасцелю, варажчы, насенне канпель: «Святэ Андрэй, дай мне знаць, з кім буду іх ірваць?» Лена паспяхова займалася бізнесам, без грахоў не абходзілася. Пачуўшы пра маю даўнюю знаёмую Аліну з трыма дзецьмі ды амаль без бацькі, дакладвала алашч ёй кажухок сваёй дачкі, як кажуху, ахвярала на ўбогія. Кажухок амаль новы, зазначыла талды крыху нізкавата, няхай Аліна прынесла ёй наўзамен варэння ці так чаго свойскага. Аліна жыла з таго, што таргавала на Камароўцы гароднінай, ягадзіцамі, грыбамі. На ўсё лета кідала горад, ехала з дзецьмі ў вёску, у матчыну хату, засявала соткі, запасілася з лесу. Ну, прыходзіла Аліна, добра, але чаму такі ўзрушаны, богабазны голас у маёй гараджанкі? Яна ж такая справядлова мінчанка, што і вёскі ніколі ў вочы не бачыла. Увайдзе яна, зайшоўшы ў кватэру, Аліна расправілася не адразу. Доўга звычайна стаіць у парозе, азіраецца па кутках, як на кароткім прыпынку, абы нагада нап — і ўся ейная аддуха, заўсёды быццам увесь час і дзень, і ноч у доўгай дарозе. Сціпла падлісцае вусны, а вочы пільныя, упцістыя, во, маўляў, як людцы жыўчы — паркет, гарнітуры скрозь. Без зайдрасці, з нейкім глыбокім сумам ці то па сабе, ці то па табе, пакажыцца, на ўсім гатовым, але ніколі не блытаючы свой лёс з чужым. Разуецца, блішчач шкарпэткі рознага колеру, абы цэлыя — не саромеюцца. Доўга маўчыць, галаву набок, прыслухоўваецца да сцен, да рэчэй, як да мелодыі, каб жа не даць фальшу ў гаворцы. Гэта ўжо той чалавек, які доўга сам-насам бывае ў полі, у лесе, на зямлі. Акрыяе, загаворыць толькі талды, калі пачне павольна раскінаць пакуны, даставаць, як з кустоў усе роўна, шклянкі з варэннем: вось чарніцы, маліны, вось грыбы. А ейная дачка Юлечка, самая меншая, адразу пайшла па пакоях. Стук-стук-стук, зазіраючы ва ўсе куткі, быццам шукае дзірку, каб уцячы, як вожык з лесу — стук-стук. Дзякавала, пэўна, за кажухок без уніжэння, брала, як ад бога, маўляў, ён лепей за яе ведае, каму што патрэбней. І напроці гаспадыня да стала крыху пачаставала. Пасядзлі, і будзе Аліна даваць знакі Юльцы, каб бралася есці. Дзіўжо насіяроджана пазірае на піццу, дома ніколі не модзіліся з ежай, кавалак хлеба ў адну руку, кілбасу — у другую, вось і ўвесь сервіс. Яшчэ раз, ахвядоўшы, паглядзіць Аліна вакол сябе з сумам, як на беразе вялікай стайчэй вадзі, ёй, рухаму чалавеку, гэта не жыццё.

— Але ўсё гэта не галоўнае... — ужо амаль жалілася Лена. — Раніцай б'ю на патэльні ейнай яйкі — сапсаваныя! Грыбы праз ноч папылілі на падлогу — слоік, аказалася, быў багаты... Муж сеў піць чай... пакладла яму Алінінай маліны. Ну і

вады. Сеялі каноплі ў пасцелю. Раніцай, на ўскрайку горада, дзе яшчэ жылі павыскаму, сваёй хатай, прачнуўшыся, гаспадар ішоў у хляўчук, палымаў на ногі з начы казу ці свінцю, паварочваў галавой да варот, кратаў лапату, граблі, абы з месца зрушыць, мылаў такое-сякое зерне, насенне, каб павярнуць усе на прысяжучае лета. Бо дзень ужо паболышаў, як кажуху, на казіны скок. На таго, што пасціўся, каўсца, спавядаў свае грахі, накладалася эпішмія з благачынных спраў і нават пазбаўлення волі, каб чалавек мог пераадолець свае блягі звычкі. Ружанкам блішчалі зоркі, варажачы на мороз. Нарэшце, зіма знялася з белага гнязда.

Апошній у адчыненых гарадскіх вароты ўвайдзе Аліна, крыху куляючы, з дзяцінства сталася, матці не дагледзеца, упусціцца з рук, нага зраслася, як дрэўца. Нішто не заўважыў ейнай знячванасці — рэдкая прыгажосць сляпіла вочы і мужчыні і жанчыні. Яна цягнула на сабе цяжэжы з гароднінай, ягадзіцамі, грыбамі — перад галавым святан звычайна ўдалы торг. Паліто на ёй старое, вяскавага крою, недапасанае, толькі што вярнуўшы не падперазаўшыся, боты гумовыя па такой слабай зіме, хустка-крыпанка — так звычайна ідзе вясковы чалавек з хаты ў поле, у лес, да работы. Яна перавезла сацы, у горад, разам з сваёй цяжкай пакладзёце свае строі, свае парадкі. Ні на кога не звяртае ўвагі, ідзе павольна, вачыма перад сабой, на дарогу, як цёмным лесам, каб аглюбіць не запаліцца за дрэва, за нізкі сук, галаву паспее прыгнуць. Перабірае лейцы ў руках, кіруецца, раздмляючыся... Муж, бачыш, не падабаецца ейнай работа, заве яе шпікулянткай, свекрыні ў вёсцы таксама яна непанаўная, кожны раз унікне пры сустрэчы, маўляў, таргоўка — нетрудавады даходы. А што яна — перапрадае?! Такія ласі сядзіць у камерцыйных будках, яны, бачыш, у законе, а яна, з буракамі, з бульбай — шпікулянтка?! Другая маладая баба і ў бізнэс і, як той казаў, «пад бізнэс», ці грэх, ці не... Скрыпіць левае кола, каб яе дацягнуць хаця да Камароўкі. Сёння будзе ўдалы торг. Але што гэтыя гараджане ведаюць пра сапраўдны смак, пах свойскай ягад, грыбоў, увесь час сядзячы на крамным...

У вёсцы Аліне не вельмі спадаюцца, маўляў, напта ж скваніцца: жыць у горадзе і соткі матчыны засявае. Ды каб жа яна сама спажыла тое, што вырасце, як яны кажуху, гэтая шпікулянтка. Напта яна звыкла вёсцы, далёкай ад горада, эразумець, што можна прадаць тое-сёе з зямлі, мець дабавуку да пенсіі. Бы яно табе крэйнае тое, што народзіцца на сваёй спрадвечнай дзяцінцы, старыя людзі ганьбавалі таргавач. Калі хто крычыць на вуліцы, то гэта ўжо ў Алінін адрас. Возьме каня, дзень робіць, а людзі: назавтра яго на лісцы ў зварынец здалі, гэтак узедзіла скаціну. І нішто адзін аднаму не ўспомніць, што даўно меліся таго старога каня збываць. Усе пры калгасе, а яна ўжо тут так прымак, як прыстаіць кабыле хвост.

а малака ані кроплі пасля родаў...» — падумала Аліна памсціва з вялікай злосці і супакоіцца. Шмат у вёсцы новых хат, наездных людзей. Зойдзецца, ідуць з ягад, на могілкі, апразу за возерам. Такія блізкія твары на здымках на помніках, такія родныя, што і дамоў ісці не хочацца. Цвіце жасмін, спакой, раскоша, як у вёсцы калісці, толькі дзікія пчолы лётаюць, гудуць. Тут памятаюць ейныя дзядзько і прадзедаў. Тут і не пытаючыся, усе ведаюць, што замуж ейны ў горадзе не ўдаўся. Мужык п'е, гуляе, прыйшоў несяк «з танцаў», кажуху павыскаму, не пусціла начаваць, да суседзей прасіўся. На рабоце яе скаралілі, добра што хоць далі групу, ідзе такая-сякая пенсія па інваліднасці. Жывым не пажаліся, што збірацца кідаць мужыка, яе ж і абываваць... Возера поўнае, як вочка, вада чыстая, відаць, як вялікая рыба холзіць, гуляючы. Вёска на тым беразе, пасачкам паміж небам і вадой. Няма калі стаіць лубавачца, талды толькі і нагледзеца на гэтую прыгажосць, калі яшчэ, жыўчы ў вёсцы, ралюць албывала за карову...

Людзі абеслі, ягады абеслі, — ужо ёсць чарніцы. Усё кідае, ляпіць у Царкоўе, найбліжэйшы лес, там можна на месцы вядро сабраць, як валды зачэрпнуць. Па кавалку хлеба з салацінай у хустцы — дапасніцы, чатыры крыжыкі на зямлю перад лесам, каб з галыняй размінуцца. Ціркуны гарачым прысакам пад нагамі. Спяткота, упаўдні лес душквенца, пагым, як са свечак, смолы, пахне лампальным алеем. За дзень даставаюць ягады ў самых цёмных кутках, схаваных ад сонца, ад людзей, — птушыныя ласункі. Галыні, разамлеўшы, ляжаць кружалкамі. Сіла азваецца каторая з кустоў, а такі ж якраз тут ягаднік харошы, лісту не відаць за ягадзіцамі. Сляпні абступіць ейны маладзенькі табун — дзе там абараняцца, трэба і набіраць з когтарам і насціся ў лесе, каб дома не хапелася ўкрасці з кошыка — ягады на продаж. Але ёсць такая хвіліна ўпаўдні, калі лес змірыць чалавека са зверам, палытуць у адзін бок галавымі, паснуць, скруціўшыся, і страх адліць ад іх ізрай птушкай на высокае дрэва ў дупло. Кілаюцца ноччу малыя ў ложку, віўкаюць, сончы галыню, смалыць на руках, на твары ейны нерухома, пільны погляд. «Дзеці, устаяйце... сонца высока... ветер ужо расу аброс...» — будзіць Аліна. Во каб даў бог дождж! Талды ягады пахаваюцца, там-сам таямніча блісне вочка красналюдка... Куляюцца дзеці з ложка, ножкі нягнутыя, як калкі.

Ніколі не купляю чарніцы на кірмашы, яны мяне смагаць, гэтыя чорныя ягады і майто дзяцінства, сонца ў роце ад поту, ад слёз. Вусцішца есці, бы яны сабраны ў цёмным ягадніку на кінутых могілках. А варэнне, калі пачастуе Аліна, хоць ты на кутце стаў, пад абразамі, дзеля прычасця — такое яно дарогое, з такіх дарагіх да болю мясцін...

Чарніцы, потым маліны, ягады, як сухоты — нічога не баліць, а чалавек на іх



ПІСАЦЬ НА ДЗЕНЬ БЯГУЧЫ І НАДОЎГА...

Калі прыгадаць год, што адышоў, дык у літаратуры ён не быў надта ўрадлівым — для славетнай творчасці як бы засушлівым. Спаквалі страчае наша кнігадрукаванне свае паўнаценныя магчымасці друкаваць створанае пісьменнікамі ў час і значымі тыражамі.

Візітная картка Беларусі пацягнула ў літаратуры — не тая папера, не тыя фарбы, што былі яшчэ якіх пяць-шэсць гадоў назад. І не той, у выніку, творчы імпульс у людзей, што пішуць, — у пісьменнікаў. Таму што і наш брат, з маладзёжых, заняўся камерцыяй. А камерцыя, гандаль і творчасць, славетнасць у адным гняздзе не месціцца.

І ўсё ж... Літаратура мастацкая прыцінула свой крок, а гэта толькі ў сабе зніжэнне цікавасці да мастацтва, народжанага словам. Знізілася ўвага школьнікаў да літаратуры, да чытання наогул. Кнігу ў нашым штодзённым бюджэце часу выдзіла тэлебачанне, радыё, а гэтыя сродкі масавай інфармацыі не могуць замяніць галоўнага — далучэння школьніка да непасрэднага занятку літаратурай. Школьныя бібліятэкі апынуліся на краі знікнення, бо школа не мае сродкаў набываць творы мастацкай літаратуры, бедз хапае грошай на падручнікі і абавязковыя кніжны мінімум.

Ці не таму і так дынамічна ўзнікла ўгару крымава росту дзіцячых і падлеткавых правапарушэнняў, злачынстваў? Вылазючая роля літаратуры падае ў агульным педагогічным працэсе, а дадзены суды змяніліся наведаннем школьнікамі тэатра і кіно — наступствам гэтага непрадказальна.

Да таго ж усё меншае сарод пісьменнікаў тых самаахварнікаў, якія намагаліся ствараць кнігі для дзяцей, асабліва навукова-пазнавальнага характару, адпаведна сённяшняму ўзроўню ўспрымання, сучаснаму кантэнту ў прасторы і часе да пункту дзіцячай і юначай свядомасці, што знаходзіцца на "галодным паіку" сударанання з грамадствам, поўным невытлумачальных нават для дарослага чалавека свядомых катэгорый. Прыбралі са школьных праграм асновы грамадзнаўства, скасавалі піянерскія і камсамольскія школьныя арганізацыі, зьявіліся мінімум (асабліва ў сельскай мясцовасці) тэхнічны і мастацкую самадзейнасць школьнікаў, скасавалі летнія аздараўленчыя і пазашкольна-забавальныя лагеры... А чым замянілі? Па сутнасці, нічым.

Перад мастацкай літаратурай, асабліва ў яе навукова-папулярным накірунку паўстала задача запўнення пазнавальна-забавальнага накірунку. Патрэбна цікавая гістарычна-краязнаўчая літаратура, зарыментаваная да агульнавыхавальных задач выхавання падрастаючага пакалення. Знікла ўсё гэта, затое на кожным кроку "снікерскі" ды "банан"...

Адмодзіўшы год пакінуў і добры след. Новы творчы разгон біраз адзіны для дзяцей школьнага ўзросту часопіс "Перашчэп" — першая праступка ў літаратурную творчасць (толькі 6 вярстаў з'явіліся на гэтую праступку гарадскіх школьнікаў!) Ды, можа, дадзены яшчэ да "Перашчэпа" навукова-папулярны часопіс для іх, нахвасталі "Юнага тэхніка". "Хачу ўсё ведаць", "Мой камп'ютэр". Зніц трэба школьнікаў даступнымі для іх успрымання дапаможнікам і розных галін практычнага жыцця. Мы ж неаднаразова ўсталілі літаратурную прэмію імя Янкі Купалы за лепшую дзіцячую і юначую кнігу. Хацелася б, каб яна прысуджалася за сапраўдны адкрыццё ў плане стварэння шырокага кола мастацкага чытання для дзяцей.

Час і прастора ў прыродзе пасобку не існуюць. Так і ў мастацкім творы павінна паўставаць гэтак адзіства, сударанненне. Значным выгледзе гэтак судзіства ў выдзедзенай сёлета кнізе Пятра Сабіны "Плал вадзі". Яна, мне здаецца, аднолькава захоплена будзе чытацка дзесяцімі і юнакамі, пакідаючы ў душы зайздроснае жаданне абараніць прыроду ад нелюдзяў. Час і прастора падданы, як падданы ў чалавечу розныя часавыя і прасторавыя крытэрыі. Кніга пісьменніцкая больш жыве, калі напісана надоўга.

Імяны будзем прабіць,
Галубка мы будзем славіць...
З фестывальнай прыпеўкі.

"Не так многа ў нас людзей, якімі варта ганарыцца, якія могуць сваім талентам падыміць чалавечы дух". Гэтыя словы належыць мэру горада, дзе праходзіў Рэспубліканскі фестываль аматарскіх тэатраў. А месцам яго правядзення на гэты раз стала радзіма Уладзіслава Галубка — баранавіцкая зямля.

Што Галубок менавіта з тых сыноў Беларусі, якімі трэба ганарыцца, у Баранавічах не сумняваўся, здаецца, ніхто. Сведчаннем таму — сама арганізацыя фесту, стаўленне да гэсцей, клопат не толькі пра форму, але і пра змест усіх складнікаў вялікага і адказнага мерапрыемства. А прыняццё, размясціццё, накарміццё давалася звыш 350 чалавек з усіх

Мінскага палаца "Юнацтва". Калі гавораць пра неабходнасць папярэдняга адбору спектакляў, то тут я не згодны: такім адборам можна загубіць новае. А першаасноўная была і будзе драматургія, сам твор, які трэба спасцігнуць, раскрыць з дапамогай актёраў.

Было і застаецца доўжыць вострым пытанне рэпертуару для народных тэатраў, у ім мне бачыцца некалькі аспектаў. Першы — чыста псіхалагічны; не так мала ў нас рускамоўных калектываў, якія, папросту кажучы, не там шукаюць. Па-другое, рэжысёры забласцей не вельмі арыентуюцца ў сучаснай беларускай драматургіі, ні рукапісы, ні зборнікі п'ес часта да іх не даходзяць (як не дайшоў і прывезены ў Баранавічы зборнік "Сінязорка" — яго раздалі чамусьці артыстам). Метадыстка Гомельскага цэнтра народнай творчасці А. П'якоўка наракала на адсутнасць

не асноўным фактарам рэпертуарнай палітыкі як зверху, так і знізу.

Спектаклі гэсцей — трупы "Заўтра вясяна" (Францыя) і тэатра-студыі "Чарадзейка" (Днепрапятроўск) — мы глядзелі ў тэатры, апошні фестывальны дзень. А знаёмства з гэтымі калектывамі адбылося напярэдадні, у Доме мастацтва, дзе з дапамогай фірмы "Папалушка" праходзіла імпрэза ў форме велікасвецкага балю. У атачэнні пышных сукенак, агоненых плеч і разадзетага баранавіцкага бамонду някавата сябе адчувала і наша стракатая, па-зімоваму ўцёпленая дэлегацыя, і персанажы асабліва Беке-та са спектакля француззаў "У чаканні Га-до". Уявіце сябе замарзлага бамжа, які выпадкова трапіў, скажам, на сталічную прэзентацыю...

Днепрапятроўцы здолелі зарыентавацца і памянлі ўрывах з містэрый пра Жану Д'Арк

НЯХАЙ ЖЫВЕ АМАТАРСТВА!

абласцей рэспублікі і замежжа. З прывезеных на конкурс спектакляў 4 — па Галубку: "Пісаравы імяныны" (Слуцк), "Суд" (Пінск), "Белы вянок" (Драгічын), "Грошы альбо каханне" (Асіповічы). Натуральна, што ўвасабленне спадчыны "бацькі беларускага тэатра" на аматарскай сцэне прыцягнула пільную ўвагу журы. Вось чаму не прайшоў незаўважным нават маленькі абразок, па-стаўлены сіламі ўдзельнікаў мастацкай самадзейнасці са станцыі Яснае (там у сям'і чыгуначніка і нарадзіўся Галубок).

Першы з названых, а таксама "Дагарэла свечка..." студэнцкага тэатра ўніверсітэта культуры (у галоўнай ролі — Г. Бальчэўская) ішлі па-за конкурсам. На жаль, не змог прыехаць на фестываль аўтар п'есы А. Петрашкевіч. Госці з Францыі, Расіі, Украіны таксама былі адзначаны спецыяльнымі прызамі.

На творчай лабараторыі рэжысёраў старэйшы журы, доктар мастацтвазнаўства, прафесар А. Сабалеўскі шчыра прызнаўся, што раней ён не любіў аматарскага мастацтва — за капіраванне прафесійнага тэатра і непазбежную другаснасць. "Прыяў" адбыўся ў 80-ыя гады, і многія з сучасных калектываў, адзначаны ён, сёння імкнучыся знайсці сваё аблічча, сваю нішу ў тэатральным мастацтве. Праўда, спекуляцыя на фальклоры тыпу "аля" і цяпер яшчэ падчас мае месца.

Як на мой погляд, дык "спекуляцыя" — слова замочнае ў дачыненні да маладых аматарскіх калектываў (міністр культуры А. Бутэвіч назваў іх "малалеткамі"). Яны яшчэ не паспелі вылучацца з пільшак мастацкай самадзейнасці і спрошчана разумеюць народнасць — на ўзроўні знешняга антуражу (чым грашыць, да слова кажучы, і галоўны пастаноўшчык фестывальнай дзеі М. Макароў — пры ўсёй яго стараннасці і энтузіязме). Мне падалося, што і ў спектаклях, і ў іншых відовішчах замнога вазоў, печу, грабляў, косяў, лапцей — усяго таго, што даўно стала сцэнаграфічным штампам. Згадваецца, як пры адкрыцці ў Доме культуры спатыкаліся на аглоблях вазоў пекныя пары ў бальных касцюмах з Баранавіцкага тэатра драмы. Мне падаўся гэты эпізод сімвалічным. Хаця, безумоўна, фальклор і народныя таленты былі і будуць апорай аматарскага тэатра. Як лічыць старэйшы з нашых рэжысёраў, член журы В. Ермаловіч, атрыбутыкі не трэба пазбягаць. Галоўнае, каб у лапці не абувалі душу беларуса, каб паказвалі яе не прымітыўнай, а такой, якая яна ёсць, — чыстай і высокароднай.

Бліц-інтэрв'ю з Валянцінам Ермаловічам.

— Пэўна, вам давялося ўдзельнічаць у многіх такога роду фестывалях. У чым адрозненне гэтага, баранавіцкага?

— Ён больш разнастайны па жанрах, па характары пастацовак, па сцэнічных формах, часцей сустракаецца элемент умоўнасці. Упершыню я пабачыў такі цікавы калектыв, як "Жывая планета"

связі з рэспубліканскімі адпаведнага профілю ўстановамі, а значыць — і інфармацыя, на тое, што страчана традыцыя праводзіць творчыя сустрэчы рэжысёраў. Момент арганізацыйнай недапрацоўкі быў нават на фестывалі: не ўсе дзіцячыя калектывы горада ведалі пра магчымасць удзелу ў ім і таму засталіся збоку, толькі ў ролі гледачоў.

Чатыры рэпертуарныя накірункі адзначылі ў сваім выступленні намеснік Брэсцкага АНМЦ В. Гуляеў. Гэта 1) класіка ("нам аддалі і Чарота, і Гарэцкага, і Галубка, і Макаёнка, і Дударова амаль што"); 2) спектаклі з прафесійнай сцэны — руская, замежная, савецкая класіка; 3) нестарэжы тэатральны жанр — казкі; 4) п'есы мясцовых аўтараў. Пра работу над п'есай драматурга М. Арахоўскага "Машэка" расказаў Н. Кісялёва з Бярозы.

Прыемна адзначыць, што аматарскі рэпертуар у апошні час пашыраецца. Наваполацкі народны тэатр паставіў п'есу І. Масляніцынай "Крыж Ефрасіні Полацкай", Рагачоўскі — "Салгалі богу, салгалі" А. Ждана, Ваўкавыскі — "Баба Яга і іншалапленцыне" М. Казачонка. Не састарэла і "гарэзлівая камедыя" А. Дзялендзіка "Амазонкі", якую ўвасобіў тэатр Баранавіцкага ДК. Хтосьці свечасова згадаў пра тое, што



Свята пачынаецца...



"Пісаравы імяныны" У. Галубка ў пастаноўцы Слуцкага народнага тэатра

неўзабаве мы адзначым 100-годдзе К. Крапівы, і не варта адмаўляцца ад яго багатай камедыйнай спадчыны.

Паказальна, што на конкурс па драматургіі, які праводзіла нядаўна Міністэрства культуры, было пададзена звыш 40 п'ес. Хоць узровень большасці з іх невысокі, тым не менш, сам факт сведчыць пра жывучасць гэтага роду літаратуры. Іншая справа, як лепшыя творы дойдучы да глыбінкі і ці дойдучы увогуле, бо выпадак — асабістае знаёмства рэжысёра і аўтара — досюль застаецца ці

на лірычных сцэнах з вершамі на двюх мовах і ўрыўкамі з Шэкспіра. З кіраўніком тэатра-студыі я не прамінула паразмаўляць.

Бліц-інтэрв'ю з Алегам Кліменцевым. — Вы не шкадуеце, што прыехалі на гэты фестываль?

— Наадварот, мы тут сябе людзьмі адчулі. Мы гасцінна прынялі, ва ўсім стараліся дапамагчы. Карыстаючыся выпадкам, хачу выказаць падзяку нашаму куратару Алегу Скарыне.

— Колькі слоў — дзеці знаёмства — пра



Выступаюць артысты з Дняпралятройска

ваш калектыву.

— Рускі драматычны гурток быў заснаваны ў нашым горадзе ў 1898 годзе. У розных формах ён праіснаваў да нашых дзён, а тэатр-студыя “Чарадзека” ўзнік на яго аснове ў 1986 годзе. Асабліва нашча калектыву з’яўляецца тое, што ўдзельнікі яго прыходзілі сюды з дзецьмі і растуць разам з ім. І Герасіменка, напрыклад, выканаўца ролі Жаны Д’Арка, прыйшла да нас у другім класе. У складзе калектыву некалькі сямейных пар, і аднойчы на вечарыне сям’і ў нас узнікла ідэя адкрыць тэатр-кафе, што мы і зрабілі. Мы ўдзельнічалі ў многіх аматарскіх усеагульных фестывалях і самі праводзілі іх.

— Які з конкурсных спектакляў вам найбольш спадабаўся?

— Мне бліжэй па духу “Жывая планета” з іх “Беларускімі вадэвіямі”. Моцны, згуртаваны ансамбль, у іх няма таго, што мы ў Украіне заўсёды “шараварным мастацтвам”, а ёсць праўда, шчырасць, малады напор.

У насчынай праграме тэатральнага свята знайшлася месца і для адкрыцця выставы, прысвечанай славетнаму земляку — акцёру, рэжысёру, мастаку, музыканту, пісьменніку, і для выяўных спектакляў, і для наведвання станцыі Лясное, дзе былі ўскладзены кветкі да мемарыяльнага каменя Галубка і дзе нас цёпла прыняла мясцовая сярэдняя школа (з-за блзкага суседства двох войскаў часцей яна даўно ўжо лічыцца рускай, але каранёў сваіх не аддуралася).

Трэба сказаць, што ў творчым конкурсе прымалі ўдзел і дзіцячыя тэатральныя калектывы. Госьці з Калугі паказалі сваю версію “Голага караля”, тэатр-студыя мясцовага Палаца школынкаў атрымалі 3-ці прыз за “Мікітаў лапаць” па М. Чароту. Камплетнае журы (а ў ім такія вядомыя знаўцы і практыкі тэатра, як С. Лаўчук, Т. Гаробанка, Р. Баравік і іншыя) высока ацаніла і паэзо-конкурсны спектакль па матывах П. Баждова “Каменная кветка” Баранавіцкага ГДК (кіраўнік — Г. Каралёва). У адрозненне ад дарослай залы, у дзіцячай, Кажуць, яблык не было дзе ўпасці...

Бліц-інтэрв’ю з Галінай Каралёвай.

— Кажуць, што фестываль — вялікая школа для кожнага калектыву. Якія “уроки” вынеслі вы з гэтай першай для вас школы?

— Для мяне гэта сапраўды першы фестываль, я працую ў ГДК з 1990 года і лічуся маладым рэжысёрам. Апошні па часе фестываль, у якім давалася ўдзельнічаць нашаму тэатру, — гэта “Рампа дружбы” (Гродна). Там мы паказалі “Конскі партрэт” Л. Родзевіча, узялі прыз за лепшую жаночую ролю. Пра гэткае ж свята ў Рагачове мы ўвогуле не ведалі, таму для нас вельмі важна было ўдзельнічаць у галубкоўскіх “гасцінах”. На падрыхтоўку часу мелі нямат, бо позна дазваляліся пра ўмовы конкурсу. Мы зрабілі свае “Амазонкі” літаральна за паўтара месца, надзвычай хваляваліся, а тут яшчэ святло прападала на сцэне...

— Хтосьці з журы прапаноўвалі адзначыць вас прызам “за мужнасць у час спектакля”...

— Праграма-мінімум мы, лічу, выканалі, ды і глядачы, калі выпомніце, прымалі нас няблага. Плюс дыплом за лепшую сцэнаграфію і музыкае афармленне. Мы бліжэй пазнаёмліліся з аўтарам п’есы А. Дзялчэўнікам, нас запрасілі на Усерасійскі дзіцячы фестываль “Калужскія кніжкі”...

— Гэта ўсё плюсы. А мінусы?

— Адзін з мінусаў аб’ектыўны — зіма. Пасля вулічных мерапрыемстваў захварэла мо палова ўдзельнікаў. Не ўсё было прадумана ў пастановачнай частцы свята. У нашым горадзе шмат вопытных рэжысёраў і арганізатараў, якія не раз на добрым узроўні праводзілі “Баранавіцкую весну”. Належнага даверу ім чамусьці не аказалі. А ўвогуле — добра, што гэты фестываль адбыўся...

Фестываль сапраўды адбыўся. Пакуль падводзілі вынікі і пацяшаў публіку “Фэст”, пакуль уручаліся прызы і падарункі, пакуль адбывалася цырымонія перадачы эстафеты з Баранавічаў у Глыбокае, на радзіму яшчэ аднаго пачынальніка беларускага тэатра — Ігната Буйніцкага, пакуль заключныя словы прамаўлялі старшыня аргкамітэта Т. Стружэцкі і кіраўнікі горада і раёна — В. Захарчанка і В. Раічык, я пераглядала запісы ў сваім журналісцкім блокноте ды вярталася думкамі ў першы дзень фэсту. Тады ўвечары адбылося знаёмства калектываў, і кожны з іх заявіў пра сябе маленькім тэатралізаваным прадстаўленнем. “Не, у нас такога не ўбачыш!” — пераконана прамовіла народная артыстка Беларусі Марыя Захарэвіч. Можна, яно і так. Прафесіяналізм не толькі дадае, але і штосці адімае... Па ўсім — па форсу і раскванасці ў манерах, па артыстычных шалках і капелюшах, па тым, як выбіваліся кудзёркі і блішчалі вочы, па мностве іншых дэталей і прыкмет было відна: тут сабраліся сапраўдныя артысты. Артысты не па дыплومه і месцы працы, а па духу, светаўспрыманні, спосабе самавыяўлення. Што ж да меры таленту, дык ён і сярод прафесіяналаў размеркаваны неаднолькава. Як той казаў, “Бог няроўна дзелі...”

Цяпер, калі культура ў нялёгкім становішчы, калі зачыняюцца клубы і бібліятэкі, калі ледзьве зводзяць канцы з канцамі бюджэтыныя беларускія выданні, аматарства прымусіла паставіцца да сябе па-іншаму. Пакуль б’юць гэтыя незамутнёныя крынічкі народнага духу, даціль адрадзіжне будзе жывой справай, а не проста прыгожым словам, у лексіконе “нацыяналістаў”.

Арганізатары не забыліся ганаровай граматай адзначыць пісьменніцу, заслужанага дзеяча культуры Ніну Загорскую. Вывеючы “ў людзі” Паўлюка Багрыма, яна “ўзлазла” за другога свайго слыннага земляка, і вынікам яе ініцыятывы якра і сталі “Гасціны ў Галубка”. Прагучала думка, што малады і восьмы па велічыні горад рэспублікі мог бы стаць месцам правядзення “фірмовых” штогодніх фестываляў. Знаўцы тэатра нагадалі гаспадарам і пра тое, што да 49 года ў іх горадзе існаваў прафесійны тэатральны калектыв. Ад прадстаўнікоў Беларускага ўніверсітэта культуры была прапанова набраць спецыяльны акцёрскі курс — з тым, каб ідэя стала рэальнасцю, а не павісла ў паветры.

Мне засталося назваць пераможцаў. Імі сталі: Пінскі народны тэатр-студыя “Дыяген” (1-е месца), 2-гі прыз павёлі ў Рагачоў, а 3-ці атрымалі Драгічынскі народны тэатр. Кіраўнік “Жывой планеты” А. Забалотнікаў быў адзначаны дыпломам за лепшую рэжысуру. Зусім ужо пад канец зазначу ад сябе, што гэты здольны калектыв мог бы браць на сябе больш сур’ёзныя мастацкія задачы.

... А каму належаць словы, якія сталі загаловам гэтых нататкаў, я так і не ўспоміла.

Галіна КАРЖАНЕЎСКАЯ,
наш спец. кар.

Фота Я. КАЗЮЛІ

ЖЫВАПІС ВЯЧАСЛАВА ВЯРСОЦКАГА

Пра Вячаслава Вярсоцкага напісана не дужа многа. А шкада. Бо гэта — надзіва арыянальны каларыст, які валодае экспрэсіўнай пластыкай пінсма. У ягоных смелых, адухоўленых мазках спявае гама пачуццяў, якімі поўніцца духоўны свет мастака.

Вячаславу споўнілася сорак год, і пад гэту дату на пачатку 1995 г. адкрылася ягоная першая персанальная выстава. Доктар мастацтвазнаўства, мастак Віктар Шматаў на яе адкрыцці заўважыў, што назва “Жывапіс” надзіва трапіна адвавае зместу экспазіцыі. Бо ў работах Вярсоцкага спявае сам колер, акрэслены ёмік, праведзенымі нібы на адным дыханні мазком.

На творчае сталенне маладога Вярсоцкага, як пейзажыста, аказаў вялікае ўздзеянне Віталь Цвірка. Вячаслаў, бывала, выязджаў на дачу народнага мастака ў Тальку, дзе вучыўся майстэрству валодання жывапіснай палітрай, віртуознай перадачы няўлоўных колеравых спалучэнняў. Віталь Цвірка так пісаў пра свайго вучня: “...Вячаслаў Вярсоцкі ніколі не паўтараеца ў матывах, колеры і кампазіцыі работ, усе яны ў яго розныя. І ў той жа час Вячаслаў, як неадзінаковы каларыст, знаёмы самай мастацкай вобраз, свой жывапісна-пластычны стыль. Яго пейзажы пазбаўлены як фармалістычнага тэхнізму, так і натуралістычнага падабенства — гэта проста добры жывапіс, які жыве, дышае, гучыць...”

Мастак апошнім часам захоплены матывамі роднага Мінска. Але ж не забываецца і на свае ўлюбеныя беларускія краевіды. Ён не можа не працаваць, бо прывучаны да гэтага сваім бацькам мастаком Віктарам Вярсоцкім. Разам



з Вячаславам сямейныя традыцыі працягвае сястра Валерыя — мастак-педагог і пляменніца Юля — студэнтка Беларускай акадэміі мастацтваў.

Галія ФАТЫХАВА



Ветраны дзень.

Тэатр

ШТУРМ ФРАНЦЫІ ПРАЦЯГВАЕЦЦА

Паспеўшы за чатыры гастрольныя вандроўкі скарыць Пірэнейскі паўвостраў, беларуская балетная труппа ўзяла за мэта гэтак жа рашуча перамагчы Францыю. “Я не супраць таго, каб наша балетная труппа кожны год адзім месяц праводзіла на гастролі ў Францыі”, — сказаў вашаму карэспандэнту з уласцівай яму сціпласцю мастацкі кіраўнік беларускага балета Валянцін Елізар’ев.

Акадэмічны балетны калектыв на пачатку снежня вярнуўся са свайго чарговага — чацвёртага па ліку вандроўкі ў Францыю і Швейцарыю. Папярэднія, падчас якіх вазілі балеты “Лебядзінае возера”, “Рамэо і Джульета”, “Спартак”, адбыліся ў сакавіку 1994-га, лютым і сакавіку 1995 года. У час апошніх гастроль у паказвалі рамантычны балет “Жызэль” (радызай ягога лямбда Францыя) і “Шчаўкунчык” у сучасным працягванні.

Маршрут вандроўкі прайшоў праз дваццаць гарадоў. Сярод іх знакамітыя Каны, Жэнева, дзе ў тэатры “Казіно” даваўся адзіны спектакль “Жызэль”, Тулон, Грасэ, Перпіньян, Міра-мас, многія раёны Парыжа — Шале, Сан Мор, Булон Беланкур. Апошні спектакль нашы артысты паказвалі ў знакамітым феаэнебелым Сен-Жэрменскім прадмесці, якое неаднойчы згадваецца ў творах класікаў французскай літаратуры.

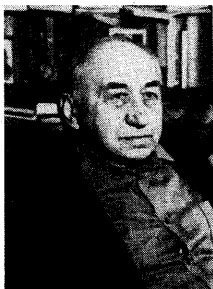
На працягу ўсёй вандроўкі не было ніводнага дня, калі б даводзілася даваць па два спектаклі. Сем выхадных дзён запомнілася артыстам сапраўды казачнымі ўражанымі —

экспрэсіямі ў Монта-Карло, Манакі, Ніцу, Парыж. Імпэрсарыю наладзіў іх беларускім балерынам і танцоўшчыкам у знак асаблівай удзячнасці.

Вядучыя і сольныя партыі ў спектаклях выконвалі І. Душэвіч, К. Фадзеева, С. Гарбунова, Н. Дадзішкілія, Ж. Лебедзева, В. Захараў, У. Далгіх, П. Фурман, Р. Мінін, Н. Дачанка, Н. Бачыла і інш. Глядзельныя залы былі перапоўненыя. Французскі друк высока ацаніў узровень пастановак і майстэрства артыстаў. “Беларуская труппа — дастойны сапернік балетаў Масквы і Санкт-Пецярбурга”, “сустрэча з высокім стылем”, “харэаграфія, афарбаваная эмацыянальнасцю і эстэтызмам”, “поспех нацыянальнага балета Беларусі”, — гэта толькі асобныя выказванні французскіх газет.

Вынікам апошняй гастрольнай вандроўкі з’явіліся два новыя кантракты на гастролі ў Францыю і Швейцарыю ў кастрычніку 1996-га і лютым 1997 г. Паводле аднаго з іх, выступленні нашых артыстаў павінны адбыцца ў самым вялікім і найбольш прэстыжным тэатры французскай сталіцы — Пале дэ Кангрэ. У планах балетнай труппы на два бліжэйшыя гады — гастролі ў Германіі (красавік 1996 г.), Японіі (лістапад 1996 г.), Нарвегіі, Бельгіі, Галандыі. Такім чынам, штурм сусветных балетных бастыёнаў працягваецца...

Т. ФЕДАРАВА



ЦЯРПЛІВА СПАДЗІЁМЯ

І самому не верыцца, што восемдзесят трыці раз буду сустракаць Новы год. Пражыты амаль дабіў маю душу і сэрца. Мне, як і многім чыноўнікам, да жаху і шоку даводзіцца закамуніфікаваць прыблізна "навіны" з крывавага віру ў Чачні. А Боснія, а Герцагіна? Камішны не даюць збыту.

Кажуць, змагаюся за волю і незалежнасць. А я іх чакаю і не дамакаюся. "Воля і незалежнасць" — толькі на шыльдах і трымаюцца. Ці надоўга?

Толькі дыміла адрэджаным нашай культуры, праўдзівай гісторыі, мовы і самастойнасці, як людзі дзесяцігоддзямі са скалячым свядомасцю і гістарычнай памяццю бяздунна падпарадкаваліся жменіцы ўладных практыкаў, апантаным "соборам", імпартным сусветам ідэяў, узраўнаў, узраўнаў у мяккі і слабіўны крэслы, і вось выракліся сваёй імя, традыцыі, культуры і мовы. Вяртаюцца да скампраметаванай на ўсім свеце камуністай чырані, а дыржоры і не чыраюцца ад сораму.

Пагарталі б яны скаржлікі нашай Радзімы ад Скарны да траці дзён і пераканаліся, што мы тым, якое багаче і моўную прыгажосць топам імпартнымі максімамі.

Зацяткі беларусафобы залімантуюць: "Вось яшчэ адзін нацыяналіст. Ату яго!" Хоць дваццаць гадоў адпаліваюцца з гэтай біркай на змудзенай шыі, нацыяналістам ніколі не быў і не буду.

Нас толькі тут, дома, 10 мільёнаў, і сароцеюцца "людзкім звацца", а сын аварскага народа, якога не было за насельніцтва аднаго раёна сталіцы, славуці Рэсул Гамзатаў не пабавіўся ямушні "нацыяналіста" і заліў: "І калі заўтра мой лязк ісчэне, то я гатовы сённяшні умерць".

А беларусаў за выдуманым пад шытом і мячом "нацыяналізм-фашызм" зішчалі тысячы. Толькі ў 1937 годзе расстрэлілі больш за 200 літаратараў, а за валікадзяржаўны шавінізм вядомыя беларусафобы нават не абавязалі вымовы.

Мне скажуць: "У нас двухмоўе". Калі "двухмоўе", дык няхай будзе ўсяго паройну — школ, газет, інстытутаў, міністэрстваў і кантор. Роўнасць дык роўнасці!

У мінулым годзе ўраіла недаравальна несправядлівасць шаноўнага ўрада. Скасавалі капецкія льготны рэшткім недабівкаў сталінскіх лагераў. Без віны вінаватым па 10 і па 20 гадоў за міску баланды варочалі горы, а цпер не выстарчае даехаць да доктара і сваякоў. Няўжо закрэсліць і паніца "рэабілітаваны"? А колішнія "варашылаўскія стралякі" і ты, што катавалі на допытках і стралялі ў патыліцы сумленным суайчымнікам, — пры ордэнах, вышкіх пенсіях і выгодах з ілготамі. Такія роўнасці і брацтва.

За два апошнія гады фактычна ліквідавана літаратура, культура, часопісы, незалежныя выданні. Хтосьці баіцца праўды. Дарэмна. Яна і спрэчна неабходна для сумлення і зроку. Штодня растуць цны, значыць, на столькі энжэіаюцца заробкі і бессаромныя пенсіі, а ганары — абзавілава здэкаліма.

Я з маленства і да фінішнай прамой чую адно: "Пацярпіце, мужайцеся і не мыйце!" Церпім, трываемся, не скардзімся, а цішым плачам у кулак і трацім, трацім, трацім — неабходнае для існавання, душу, сумленне, мову, праўдзівыя слова.

Чаго жадаю на наступны год? Росту. Росту эканоміі, дабрыты абзавілаваў і багаццей краіне, сумлення, волі і праўды, упэўненасці, хоць маленькіх радасцей не толькі да абраных, а дзеля ўсіх, намушчыца ўсімшача і каб новы Вярхоўны Савет быў спраўдана Вярхоўна Уладаю, даб не пра сябе, а пра Замардаваны Народ, не адмяняў, як яго папярэдні, за паўдзівыя законы, якія ў спрэчках прымаліся паць гадоў. Жадаю росквіту Навуці і Праўды.

З Новым годам! З новым шчасцем усім на нашай слаўнай і любай зямлі!

ЦАГЛІНКА ДА ЦАГЛІНКІ...

Якім бы аптымістам ні быў чалавек, ды толькі падстаў для радасці ў наш час надзвычай мала. Нават упэўненасць у лепшым заўтрашнім дні пачынае знікаць. Ва ўсякім разе, калі згаджаюцца штодзённым рэаліям, звязаным з нацыянальным самасцвярджаннем. Ці не таму і пазы, быццам загаварышыся, не хаваюць сваёй трывогі і занепакоенасці, а ў іх творчасці з'яўляюцца вельмі блізкія матывы?

У гэтым лёгка ўпэўніцца, калі пазнаёміцца з пазычным падборкам лістападаўскіх нумароў часопісаў "Полымя" і "Маладосць". "Полымя" адкрываецца новымі творами М. Дуксы. Вершы, як кажуць, розныя, ды ў многім падобныя між сабой. Балюча пазу назіраць за тым, што адбываецца на любой сэрцу зямлі. Балюча, таму і не маўчыць яго муза. Не можа маўчаць, калі... "Ступаюць іншыя // па нашым беразе. // Пасталі прышлыя // пад нашым ветразі. // Іх сукні пышыны, // дамы раскошны. // Прыходзяць іншыя // з ліку няпрошаных. // Маркотна зліцца // наш сумны верасень. // Вось-вось і згорнуцца // ўсе нашы ветразі".

"Выбойны", "Эстэтыка катэдраў", "Дом творчасці 1995 года", "Сацыяльная абарона", "Карабель вар'ятаў" — усё гэта творы аднаго шарагу. Востра публіцыстычны, гнейна-выкрыўальны. Але — без крыклівай лозунгаўскасці, якая і непазрэбна там, дзе "душа баліць, а сэрца плача".

У "Полымя" змешчана і новая падборка А. Салтука. Творы таксама ў духу часу. І зноў жа — пазт паўстае не староннім назіральнікам, а актыўным непрымыальнікам зла ў самых розных і часам нечаканых яго праяўленнях. І піша пра гэта, бадай, нават востры, чым М. Дукса. Але гэтакасама, як і яго калега, захоўвае тое пачуццё меры, калі, нягледзячы на пафаснасць, у творах усё ж на першым месцы важасць абгульнення, пачэрпнутых з вельмі няпростага паўсудзёнай рэальнасці, а пазіцыя лірычнага героя — гэта пазіцыя чалавека, які па-спраўданамо можа адчуць сваё высокае прызначэнне на зямлі толькі ў тым разе, калі яму дадзены маклівацца заставацца прадстаўніком свайго народа. На жаль, нахонт апошняга ўсё яшчэ застаецца спадзіванца на лепшае, бо адбываецца, мякка кажучы, дзіўнае: **Мы жывем не на сваёй радзіме, мы жывем не сваёй зямлі.** Мы на ёй зрабіліся чужымі, бо прагнаць чужынкаў не змоглі.

Прабачу, як ужо сёй-той гатовы "ухапіцца" за слова "чужынкаў". Так і чую лямант: "Дажыліся! Спакойна, таварышчы, пані і спадары! Навошта лямант? Пазт і ў думках не збравіцца некага "высяляць". А калі і шкадуе, што "прагнаць чужынкаў не змоглі", то мае на гэта падставы. "Чужыны" гэтыя ў нас адмятны. У ішых краях іх днём з агнём не знойдзеш. Месца ім знайшліся толькі ў нас: **А чужыны — намагаю то роду, намагаю беларускіх каранёў. Жыццёнка зброду з нашага народу З нас зрабіла статка халуду.**

Нікога не запярэчылі: што ёсць — тое ёсць! Беларуска дэбрыня і тут навідавоку: "Мы ж для зброду бульбу з жытам сеём, // Кормім яго салам з малаком. // І што мы на лівэр цвёрда селі, // Нас абрагаталі за бургом".

Мікола Чарняўскі ("Маладосць") бліжэй да ісціны, калі выкарыстоўвае такое азначэнне — "валюта душы" (у аднайменным вершы). Гэта калі паспрабаваць зразумець рэаліі самаго што ні ёсць сучаснага. А пачалося ўсё, на жаль, куды раей. І атрымалася тое, што ёсць:

**З трыбунаў, у друку —
Праблемы, рыданы:
"Закона не працую,
Нікому не ўказі..."
Ші туюць іх "Дайджэсты" і "Эрыданы"?
Напэўна...**

Ды толькі смяшоча ў адказ. І ўсё ж, як бы там ні было, пазыя на тое і пазыя, каб знаходзіць час і для заспакаення, улагоджвання душы. Усцешаюць вершы па-спраўданамо лірычныя — шчырыя, адкрытыя і прышчотныя. Як "Чысціна" М. Чарняўскага, прысвечаны сябру — пазту М. Малуку.

Годна адчувае сябе ў часопісах і проза. Выхлоў бы апоўсць Л. Арабей "Касцюмерша" ("Полымя"), хоць сітуацыя, пакладзеная ў яе аснову, не такая і новая. Адзінокая жанчына, як відзец з назвы, чалавек рэзкай прафесіі, закахалася ў рэжысёра. Закахалася даўно і доўгі час хавала свае пачуцці, будучы перакананай, што яна яго не пара. А тут нечакана даведдалася, што ў Раманюскага інсульт, і ён "тры дні прэжыхай дома адзін, без паміцц, пакуль суседзі не агледзіліся..."

Калі Раманюўскі трапіў у бальніцу, тады і асмілілася Марыя да яго пайсці, ведаючы, што больш няма каму — хоць Раманюўскі і быў тройчы жанаты, ды з усімі жанкамі разваўся. Сустраўліся два "адзіноцты", сустраўліся і зразумелі, што ў гэтым тлумным свеце яны проста патрэбны адзін аднаму. Каб выжыць, яны мусілі быць разам. Л. Арабей удалося надзіва тонка зразумець стан душы персанажаў і пераканаўча перадаць іх перажыванні. Тонкім псіхалагам паўстае аўтар і тады, калі Раманюўскі нечакана памірае і Марыя застаецца адна. Мала, што ў чалавечка гора, дык яшчэ дачка Раманюўскага прад'яўляе беспадстаўны прэзэнт. Такое жыццё, і паўстае яно са старонкаў апавесці без прыўкраас.

Чытаецца і "авантюрны роман" У. Рубанава "Паветраная жанчына", змешчаны ў "Маладосці". Як вядома, гэта пасмяротная публікацыя — год з нечым, як пісьменніка не стала. Пайшоў ад нас у самым росквіце сіл. І справа не ў адным ўзросце — толькі 42 гады меў. У. Рубанавым было шмат напісана. Акрамя шматлікіх навідаў, засталіся два вялікія творы: ужо згаданы, а таксама яшчэ адзін роман, які рытуецца да друку ў часопісе "Полымя".

"Авантюрны роман" з элементамі фантастыкі. Сёння гэта, вядома, для літаратуры не нова. А як для Беларускай, дык і ўвогуле стала ледзь не модай. Часам назіраецца і пэўнае перабольшанне. Асабліва, калі некаторым пісьменнікам (у першую чаргу маладым) няма чаго сказаць новага, і тады яны пачынаюць кідацца ў праммернае эксперыментатарства, забываючы (ці не жадаючы памятаць гэта), што як бы шчодро ні працавала аўтарская фантазія, яна ўсё ж мусіць трымацца праблем, звязаных з паўсудзённым жыццём. І не аддаць ад яго, а набліжача да яго.

Апошняе акурат добра і бачна ў "Паветранай жанчыне" У. Рубанава. Праблемы, узятыя

пісьменнікам, надзіва сучасныя: "У дзяржаве, дзе я жыву, спецслужба СІАН (Сіндром прышчэпленнага антынацыяналізму) зваймаецца толькі тым, што выкарынае са свядомасці людзей любыя паведы нацыяналізму". З дзейнасцю гэтай службы і сутыкнуўся герой-апалядальнік. Мы, на шчасце, пакуль да гэтага не дакылі, а ў астатнім...

У романа У. Рубанава месцамі адчуваецца, калі па-чынаецца, пэўна задаленасць, але нельга не радавацца таму, наколькі аўтару ўдалося разабрацца ў матэрыяле, знойшоўшы тое зерне ісціны, дзякуючы якому фантастыка перастае заставацца толькі фантастыкай.

А яшчэ ў "Полымя" — завяршэнне першай кнігі рамана Г. Далідовіча "Кліч роднага звона", пачатак аўтабіяграфіі Д. Бугаёва "Жыццём ідуць..." з глыбокім розумам аб даваенным (трыццятых гадах) часе. І, што стала апошнім часам добрай завадзёнкай, шараг матэрыялаў, якія тычацца розных аспектаў нацыянальнай гісторыі — "Эміграцыя" У. Снапоўскага, "Народныя напы" Т. Наваградскага, "Ян Баршчэўскі — спрэжкі біяграфіі". Дарэчы, гэтым шляхам усё часцей ідзе і "Маладосць". Вось і ў лістападаўскім нумары можна пазнаёміцца з малавядомым нарысам А. Багдановіча "Да гісторыі партыі "Народная воля" ў Мінску і Беларусі (1880—1892)", артыкулам У. Мархалы "Польскамоўная спадчына Беларускай літаратуры" і В. Дадзімаўскай "Музыкі паўстання" (пра захваленне музыкі Т. Касцюшкі і яго папленніку). Публікацыі ўсіх гэтых, як і іншых матэрыялаў, які нельга да межа. Гэта, канечне, добра, што ў нас з'явілася ўжо некалькі гістарычных часопісаў, які і іншыя выданні не павінны абмянаць сваёй увагай усё гэтыя пытанні. Не мую заўважана: цаглінка да цагліны, глядзіш і гмах вырастае. У дадзеным выпадку — нацыянальнай свядомасці.

Алесь МАРЦІНОВІЧ.

P. S.

Толькі што прыйшоў чарговы нумар часопіса "Нёман". Праўда, двоечны — дзесяты адзінаццаты. Шкада... Але настрой уздымаецца, калі знаёмішся з апублікаванымі творами. Іх шмат, цікавых і патрэбных. І асабліва радуе, што нарэшце шырокі чыгач можа пазнаёміцца з "Успамінамі" Ф. Булыгарына. Але, таго самага, які нават "прапайсаў" і ў "Тарасе на Парнасе". Аднак, калі знаёмішся з артыкулам С. Кузняева "Той самы Булыгары...", пераконваешся, што ён быў не толькі такім, якім мы ўсе прывыклі яго бачыць. Прынамсі, у лісце да Т. Нарбута, датаваным 1836 годам і знойдзеным у віленскім архіве даследчыкам І. Запрудскім, ён прадстаўляўся так: "Я той самы Булыгары, ліцвін, які стаў рускамоўным пісьменнікам і выдаўцом "Северной пчелы". Аказалася, памятаў ён пра сваё паходжанне. Дык будзем і мы памятаць пра гэта. Праўда, не абшліся і гэтым разам без... Міркуйце самі: пры наборы гэтага месца чамусьці акурат слова "ліцвін" і выпала. Родзіныя часопісы "Нёман" просіць прабачэння ў чытачоў. А мы не толькі прабачым, але і падзякуем за цікавую публікацыю.

А. М.

МЕСЯЧНАЯ КАМЕЯ

(Працяг. Пачатак на стар. 9)

Але якраз жа тымі дзямі па тэлебачанні ішла рэклама дарагога французскага мыла "камея". Памятаецца, жанчына ў чырвоным, павольна паварочваецца праз ліччу да вас тварам, пазірае, як поўня ноччу ў вако, па-сялянску круглатварыя, прывабная. Зноў адварнулася, крочыць у танцы па вялікай нябеснай зале, такіяма ўсімшача, усіх спаднаваючы, нікому не належае. І нават калі на ейнай галаве ўжо толькі рухавая стужка, каб не запіскаць понай валасы, глядзіш на нас з дэверлівай і цнатлівай бессаромнасцю, бы мільчыць ў агульнай лазні. Рыхтык Аліна! Толькі тая і розніца, што Аліна за ўвесь дзень не зірнула ў люстэрка, укінуўшы з рашчы раскошкі ў вядро, якім прадае бульбу. "Ну, ты сваё прадзіс, такая жанчына прыгожая..." — скажа іншы раз баба, сточыць з ёй побач на кірмашы. Падышоў некп палкоўнік, у форме, зорачкі на пагонях. Шкада, у мяне, кажа, няма ўжо болей грошай на вашу моркву. "У вас ды няма грошай? А мы так на вас раўняліся, — дзіўліцца Аліна. — Прыходзіце пасля палучкі..." "Як вас завуць?" — пытаецца афіцэр. Ну, палкоўнік яшчэ ніколі ў не імя не пытаўся. Пэўна, гэта ўжо знаёмства?" Адкажа што-небудзь высёлае, на ўзвэй

вечер. "Камароўка на маё бязмужжа, на маё бязроднасць, яна і паспагадае, і пасмяецца, і схітруе, і вырчуку дасць у руку", як загалосіць. Пачуўшы, што разводзіцца, мужчына адзін, таксама тартуе гароднінай, так і сказаў: "Ай, гэта не ты сама вінаватая, па табе бачу. Я ж не пію і не куру. Як толькі муж твой апошняю нагу забраў праз парог, то і я да цябе ў хату..." Гэта ўжо сватаўства... Каторая гараджанка доўга цацкае ейны тавар, адкіне ўбок, абы плямку заўважыла. Аліна ніколі не пярчыць. Алыдзецца перабаравіць пакупніца, яна зноў пакладзе вырабаванне на вагі, спадзеючыся некаж ба збыць на кірмашы ўсё, што прывезла. Глядзіць табе ў вочы, як замаўляючы, каб чалавек не перабіраў, мненца, аж хварэе. Гэтак джыжа яно ёй далосся. Яшчэ яно ёй будзе бядзвінем, яшчэ, здаецца, толькі з зямлі, рукамі перабранае, хратаецца, прысоча ад карэнчыка адсылаецца, як ад жыцця. А ўжо ято зямелька налад да сябе забірае, ужо яно салсавалася, гдзе. І глядзіць пакупніцка, не даючы слова сказаць, усумніцца — бяры і з канцом! Не любіць аддаваць зямлі. ніколі нічога не выкідае.

Сёння, перад самым Новым годам, Аліна запіналася, як ніколі. Камароўку ўжо закрылі, тады яна стала з дзецямі за варотамі, прадала астатняе. Ішлі дамоў,

нідзе ані чалавечка, вуліцы пустыя, светла, усё ўжо недзе каля святочных сталоў, прыбраўшыся. А ёй і так добра. А што тут крыўдавалі, на каго? Дзеці з ёй, усё пры дзёце, усё з ёй, што нажыла. Нечый мужчына забавдзюся, дапамог сесці з ілжэкай у аўтобус. І тут пуста, ніхто не зыркае, не сварыцца, што баба з сваімі каласамі ў гарадскім транспарце. Ехала, глядзела на прыбраны горад з свайго высёлага, высюлага акна, дзіўлілася, чымшлася — і тут удалося дзець нагтачыць, пакуль людзі гуляюць. Жыццё выдавалася бясконца доўгім, узраўным.

Верніцца з таго торгу, завядзе руку з расчыскай над галавой і забудзецца, што збіралася прычасацца. Падаіне, дзеці, табуэрт сесці, падаіне талерку, так змарылася, лажку толькі што памочыць ва ўчарашнюю капусту і пойдзе спаць. Вечер прагрукоча над дахамі новага мікрараёна, як скоры цытнік — ні дрэўца, ні куста — няма гамонкі. Успоміла наастатак, як адна багітаска, разам стаяла з гароднінай, таксама таргавала, раптам сказала: "Я думала, што ты... святая... а бачу: у цябе завушніцца..." Усімхнулася, і так і заснула. Усемяка далёкай поўні не сыходзіла з твару.

Была гэта відная ноч.

ДЗЕСЯЦЬ САСТА

Надаўна, пачуўшы ў "Радыефакце" знаёмае імя — Мікалай Аляксандравіч Грыгаровіч, я прыгадала сваю даўнюю сустрэчу з ім. Тады, у 1989 годзе, Мікалай Аляксандравіч, урач-анкалаг, кандыдат медыцынскіх навук, распавядаў на старонках нашай газеты пра тое, як цяжка было дамагчыся прызнання новага напрамку ў анкалогіі — так званай данаэлагічнай, дакладнай дыягностыкі раку, калі па адной кроплі крыві можна выявіць схільнасць чалавека да захворвання на рак і тым самым прадукцілі, папярэдзіць хваробу, своечасова прызначыць хвораму лячэнне, падоўжыць ці нават выратаваць ягонае жыццё. Пра тое, як былі згорнуты даследаванні ў НДІ анкалогіі і медыцынскай радыялогіі Міністэрства аховы здароўя, а лабараторыі фізіка-хімічных і імуналагічных метадаў дыягностыкі раку былі наогул зачынены.

І вось зноў — знаёмае імя. І зноў, праз шэсць з гакамі гадоў, тыя ж па сутнасці праблемы. Зрэшты, не зусім тыя самыя. Бадай, ішча больш востры і надзённы. Сёння ўжо не сакрэт, што на нашай зямлі, якая стала зонай экалагічнага бедства, чаму паспрыяла не ў апошнюю чаргу і чарнобыльская трагедыя, колькасць анкалагічна хворых людзей няспынна расце. Хвароба не шкадуе ні малых, ні старых, ні работнікаў фізічнай працы, ні інтэлігенту, ні гараджан, ні вяскоўцаў. А дзіцячая захворваемасць на рак шчытападобнай залозы — у 50 разоў большая, чым да Чарнобыля. Ну, а само сабою, любую хваробу лепш папярэдзіць, чым лячыць. Рак сярод іншых захворванняў — фатальна непазбежнасць ці ўсё ж можна выявіць злаякасную пухліну на самых ранніх стадыях яе развіцця і ўратаваць чалавека, ці, прынамсі, намагацца прадоўжыць ягонае жыццё, аддзіць трагічны выхад? Пазваніла М. Грыгаровічу і напісала на новую сустрэчу з ім.

— Мікалай Аляксандравіч, па ўсім відаць, вам усё ж удалося адолець бар'еры падважліва і недаверу. Сёння вы — загадчык аддзялення анкалагічнай прафілактыкі Мінскага гарадскога анкалагічнага дыспансера. Значыць, справы зрушыліся з месца?

— Безумоўна. Створана аўтаматызаваная камп'ютарная сістэма, якая ўхваляе Міністэрствам аховы здароўя і прыдатная для практычнага прымянення. Маю на ўвазе сістэму ранняй дыягностыкі злаякасных пухлін. Сёння яна працуе ў Беларусі ў двух месцах: у нас у дыспансера і ў Гомелі. Гаворка ідзе аб новай тэхналогіі дыягностыкі раку, тэхналогіі скрынінга (дасеву) злаякаснай пухліны, адбору людзей, якія выклікаюць падважліва на рак.

— Значыць, усё ж можна прадукцілі гэтую жудасную хваробу?

— Можна выявіць яе на самым пачатку і, адпаведна, у многім прадукцілі. Са ста чалавек прыкладна дзесяць (такія высэ статыстыка) становяцца нашымі пацыентамі. У іх выяўляецца высокая імавернасць злаякасных пухлін. Прычым пухлін самых розных, у тым ліку ўнутранай лакалізацыі: страўніка, кішкі, лёгкіх і г. д., якіх вокам не пабачыш і пальцам не памажэш. Менавіта гэтых людзей мы накіроўваем на ўсебаковае абследаванне з дапамогай сучасных тэхнічных сродкаў. Дагэтуль, ды, калі па-праўдзе, часта і цяпер, абследаванне гэтае рабілася на вока, зыходзячы са скаргаў пацыента. А пухлін жа існуе ажно дваццаць шэсць відаў, і калі яны ўжо выклікаюць скаргі хворага, дык часта бывае позна лячыць яго. Гэта ўжо не ранні рак, а — запущаны. Самыя раннія змены, выклікаючы хваробай, зрэшты, ішча не хвароба, а толькі подступам яе, узнікаюць у крыві. Значыцца ў чалавека, які ішча ні на што не скардзіцца, такія змены ў крыві, — змены, якія выклікаюць анкалагічны захворванні, — урач мае магчымасць запаводзіць, што ў гэтага пацыента можа быць скрытая пухліна. Да такога хворага трэба, неабходна правяць максімум увагі. У выніку аналізу, гутаркі з пацыентам, атрыманыя звесткі пра сям'ю, быццё, ко з іх хварэў на рак, супастаўлення ўсяго гэтага перад урачом вымалюваецца досыць яскравая карціна.

— Выбачайце, хіба спадчынасць таксама мае тут нейкую ролю?

— Вядучую ролю тут мае не спадчынасць сама па сабе, а ўмовы, асяроддзе, у якім жыве сям'я. Даказана, што ў сям'і, дзе нехта хварэў

на рак, у тры разы часцей узнікаюць злаякасныя пухліны ў іншых членаў сям'і, чым у тых сям'ях, дзе выпадку раку не рэгістравалася. Таму людзі і сталага, і сярэдняга веку ў першую чаргу аб'екты, калі можна так сказаць, увагі нашага аддзялення анкалагічнай прафілактыкі.

— Мікалай Аляксандравіч, за мяжой таксама выкарыстоўваюцца метады дакладнай дыягностыкі раку?

— Вядома! Ва ўсім свеце даўно гэтыя сістэмы працуюць. І ўсюды, як я ўжо гаварыў, у аснове скрынінга, вызначэння падважліва на наяўнасць пухлін ляжыць біяхімічны аналіз крыві. І тэарэтычная анкалогія гаворыць, што гэта тэсты не на рак, тэстаў на рак быць не можа, — гэта тэсты на клеткі, якія дэлеціра, на клеткі, якія гінуць, на запаленні, якія ўзнікаюць вакол загінутых клетак. І таму, калі ўрач бачыць, заўважае гэтыя змены ў крыві, ён ўжо не можа, не мае права ўпусціць такога пацыента, пакуль не выключыць рак.

— Мікалай Аляксандравіч, людзі кажуць: каб ведаць, дзе ўладзіць, дык саломі падаслаў бы. Чаму б усім жадаючым не прайсці прафілактычнае абследаванне, як, напрыклад, флюараграфію праходзіць? Адзім ваш дыспансер проста фізічна не ў стане задаволіць усе патрэбы?

— Сапраўды, гэтая сістэма, якая прымяняецца ў нас у дыспансера, рэкамендавана Міністэрствам аховы здароўя для прымянення па ўсёй краіне. Ёсць у нас фірма, называецца яна "Аналіз Ікс", якая забяспечвае ўсе лабавыя лабараторыі наборам неабходных рэактываў. Гэтая фірма рытуе рэактывы і для сістэмы скрынінга на злаякасную пухліну. Дарчы, каштуюць яны досыць танна, прынамсі, наможа танней, чым усё, што правядзе сёння на рыку медыцынскіх паслуг. Кожны гадоўны ўрач кожнай паліклінікі можа набыць гэтую сістэму і наладзіць справу з ранняй дыягностыкай раку. Але... Але, як кажуць, пакуль япару не ўдарыць, мужык не перажэгнецца...

— Паўна, не кожны лабарант зможа працаваць з новай сістэмай?

— Наш анкадыспансер прапануе навуццы і ўрача, і лабаранта ў сабе, непасрэдна на рабочым месцы. Была б толькі ахвота, было б жаданне. Гэта можна зрабіць і на курсах удасканалення ўрачоў, на курсах хатніх дактароў. Патрэбны толькі энтузіясты, урачы, якія б падахоціліся свае старыя, традыцыйныя

метады, накішталь агледу, палпыравання, прамавання ўсіх чыста пацыентаў перайсці на новую сістэму, якая дзе магчымасць з сотні выбарць дзесяць, менавіта тых, у якіх праз некалькі гадоў, калі гэтых людзей не лячыць, будзе рак.

На жаль, у нашай краіне і сёння ўсё робіцца з аглядаю, з аспаска, з нейкімі неразумнымі сумненнямі. Пакуль не будзе загаду ці хоць бы падказкі зверху, як і ў колішнія часы, ніхто і пальцам не паварушыць. Хоць, мушу сказаць, што там, дзе працуюць людзі ініцыятывы, зрухі відочныя.

Тут ёсць ішча адзін бок гэтай праблемы. Скажам так — тэхнічны, ці мо правільней — тэхнічна-вытворчы. Вось, напрыклад, Мінскі завод вылічальных машын выпускае камп'ютары, але — згортае вытворчасць, па сутнасці змяняеца, бо прадукцыю ягоную ніхто не купіла. І гэта ў той час, калі кожная любячая ўстанова мае патрэбу не ў адной такой машыне, а ў трох—пяці. Дык нейкую нельга ў нас, на такой магнўты вытворчай базе наладзіць вытворчасць дыягностычных сістэм — жывы, надзейны? На небыццё імпортных машын выдаткоўваюцца велізарныя сродкі, іх паставанне не халае, а сваіх машын — няма. А яны ж маглі б быць, прытым не горшай якасці і, што таксама важна, наможа таннейшых. Вось і чарговае замкнёнае кола.

— Мікалай Аляксандравіч, гаворка ў нас ідзе пра раннюю дыягностыку раку, а вы, даручыце, не загадалі дасюль вопыт Японіі ў гэтай справе. Я чула, што ён нібыта досыць паўчальны?

— Ішча які паўчальны! Ды толькі тут — зноў тое ж замкнёнае, зачараванае кола. Толькі дзіву можна даваць, як у нас усё робіцца. Я быў ініцыятарам гэтай сістэмы дыягностыкі адрозу ж пасля чарнобыльскай катастрофы. І што? Хутка будзе ўжо дзесяць гадоў, як яна абдыслася. І што б там ні гаварылі, як бы ні трубілі ў фанфары, а з пункту гледжання не палітыкаў, а людзей справы — гэта згубленыя, страчаныя дзесяць гадоў. За дзесяць з гакамі гадоў мы не навуцлі людзей, усіх, ад малаго да старога, ва ўсіх без выключэння сям'ях самаму элементарнаму, але неабходнаму — штодзённа прымаць політаміныя прэпараты, які гэта было ў Японіі. Ці ведаем мы, што японцы кураць больш, чым хто-небудзь у свеце? А мік тым, на рак яны хварэюць менш за ўсіх у свеце. Парадокс? Нікага парадоксу. Гэта таму найперш, што там

актыўна вядзецца прафілактыка раку, дасягненні навуцы, дабыткі цывілізацыі яны скіроўваюць менавіта ў гэты бок — аздараўлення людзей, прадаўжэння іхнага веку. Вітаміны, антыаксіданты абароняюць чалавека ад раку, ад сардэчна-сасудзістых захворванняў. Плюс, вядома, адпаведная адмысловая тэхніка, якая дапамагае выяўляць ракавыя захворванні на ранніх стадыях. Прыгадаем хоць бы вядомы ўсім японскія зонды і ішную апаратуру, якая дазваляе выявіць рак ужо ў памеры 5 міліметраў. А біяхімічны аналіз, дарчы, выяўляе пухліну, калі яна мае памер усяго 2 міліметры.

Пра што ішча хочацца сказаць... На жаль, апошнім часам велімі знізілася актыўнасць розных медыцынскіх навуковых таварыстваў. У выніку тэарэтыкі і практыкі медыцыны раз'яданы, жывуць у працуюч у інавацыйны вопыт калег, многіх дасягненняў навуцы, асабліва анкалогіі і біяхіі. Мы сёння пабавулены інфармацыяй, не стала часопісаў, нават былых саюзных. Усё гэта не на карысць ні ўрачоў, ні хворых.

— На завяршэнне чыста практычнае пытанне, Мікалай Аляксандравіч. Ці могуць зрабіць у вас аналіз крыві на рак хоць бы жыхары Мінска? Што для гэтага трэба?

— Тут, як ўва ўсім нашым жыццё, таксама не адбылося б парадоксу. Наша лабараторыя аддзялення анкалагічнай прафілактыкі, дайце веры, не робіць гэтых аналізаў. Вось такі Усе аналізы — і ўжо хворых людзей, і людзей здаровых — робіць лабараторыя нашага анкалагічнага дыспансера. Нам, у аддзяленне, даюць квоты — скажам, штодзённа 5 чалавек. Хоць мы маглі б прыняць і 20, і 30. Але... Але няма грошай на фелічара-лабаранта.

— А калі б гэтае абследаванне зрабіць платным? У разумных, натуральных, паме-рах? Мо выйграў б і я, і хворыя?

— Несумненна, калі б мы бралі невялікую плату, скажам, нейкіх 20 тысяч рублёў, мы тады маглі б трымаць і лішнюю штатную адзінку, і прыняць больш жадаючых. Аднак весці платны прымём людзей мы не маем права. У нас усё, як і раней, бясплатна, і пралуска магчымасць у выніку — тыя ж 5 чалавек за дзень. І ў выніку — чарга на канец лютлага наступнага года.

— Значыць, людзі ўсё ж ідуць да вас, паверылі вам?

— Ідуць, вядома. Дзякуючы новай тэхналогіі, па аналізу крыві, справа спрасцілася. Калі аналіз не выклікае сумнення, пацыента абследаваць не трэба, ён практычна здаровы, што, дарчы, значна аблегчае працу ўрача. А вось тыя 10 са 100, аналіз крыві якіх гаворыць пра небяспеку, вымагаюць агляду ад макулі да лятак. Туман загадкаўскай вакол раку рассяеся. Цяпер мы ведаем, што яго выклікае, ён развіваецца, і на базе гэтых ведаў удасканальваюцца метады яго дыягностыкі. То ж самае тычыцца і лячэння — уся задача зводзіцца да таго, каб у нас яго выявіць і ўчас праваліць. А мы ж, зрэшты, выяўляем нават не сам рак, а ішча толькі стан, які пагражае ракам: раку няма, але ён будзе, калі чалавек апынецца ў стане глыбокага аўтаімоўна, ці страху, калі пачнуцца працыс хуткага старэння, якія незваротны. Трэбы гэтага не дапусціць. І тады вялікая верагоднасць таго, што страшная хвароба адступіцца...

— Дзякуй, Мікалай Аляксандравіч, за гутарку. Вы крыву напалохалі, але і абнадзеілі. Паспелай вам!

Гутарыла Марыя ГІЛЕВІЧ

Сярод кніг

ЛЕТАПІС ТРАГЕДЫІ

Калі раней меркавалася, што на беларускай зямлі ў гады мінулай вайны загинула каля 400 тысяч яўрэў, то новыя даследаванні, у тым ліку і аўтар гэтых радаў, пераконваюць, што тут знайшлі сваю смерць больш за 800 тысяч беларускіх яўрэў і 55 тысяч яўрэў з краін Заходняй, Цэнтральнай і Усходняй Еўропы. Нацысцкая Германія праводзіла ў адноснах да іх палітыку татальнага знішчэння, якая атрымала ўмоўную назву "канчатковае вырашэнне яўрэйскага пытання". Паводле гэтай палітыкі ўсё без выключэння яўрэў — мужчыны, жанчыны, старыя і дзеці павінны былі быць знішчанымі. На жаль, савецкая гістарыяграфія Вялікай Айчыннай вайны ўдзяляла гэтай тэме мінімум увагі, не кажучы ўжо пра тое, што ў шэрагу выпадкаў наогул яе замоўчвалі.

У ліпені 1995 года пад агульнай рэдакцыяй прафесара У. Міхнюка выйшла ў свет кніга "Намеца-фашысцкі геніцід на Беларусі (1941—1944)", у якой закрануты і праблемы нацысцкай палітыкі супраць яўрэйскага насельніцтва ў гады мінулай вайны. І вось, нарэшце, у верасні таго ж года з'явілася кніга, прысвечаная далёкаму аналізу ачышчальнага гэтай палітыкі. Гаворка ідзе пра зборнік матэрыялаў і дакументаў "Трагедыя яўрэў Беларусі ў

1941—1944 гг.", складальнікам якога з'яўляецца Р. Чарнагазава і А. Лейзераў. Калі раней падобныя кнігі, выдадзеныя на высокім навуковым узроўні, выходзілі толькі ў Ізраілі, ЗША, Германіі, Расіі, дык цяпер да гэтых краін далучылася і Рэспубліка Беларусь.

Некалькі слоў аб складальніках і рэдактарах кнігі. Імя Раісы Андрэеўны Чарнагазавай вядома ў нашай краіне. Доўгія гады ўзначальваючы аддзел гісторыі партызанскага руху Беларускага дзяржаўнага музея гісторыі Вялікай Айчыннай вайны, яна стала аўтарам многіх друкаваных прац па гісторыі барацьбы беларускага народа супраць нацызма-фашызму заахонікаў. Ішча адзін сур'ёзны даследчык тэмы "Удзел беларускіх яўрэў у Вялікай Айчыннай вайне" і іншых пытаннях гісторыі беларускіх яўрэў — доктар юрыдычных навук, прафесар Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта Аркадзь Тавелевіч Лейзераў. Шэраг яго прац па гэтай праблеме апублікаваны ў ЗША, Ізраілі, Расіі.

Матэрыялы і дакументы, змешчаныя ў зборніку, пераказаныя раскрываюць палітыку гітлераўскага кіраўніцтва ў адносінах да яўрэў, антыяўрэйскаю палітыку нацызма-фашызму ўлад на Беларусі, паказваюць механізм

знішчэння беларускіх яўрэў. Асабліва інтэрасна выклікаюць пяты і шосты раздзелы, якія змяшчаюць выключна каштоўныя дакументы аб знішчэнні яўрэў краін Заходняй Еўропы на беларускай зямлі і ўспаміны нявольніцкай гета.

На мой погляд, самым каштоўным раздзелам зборніка трэба лічыць сёмы "Спісы нявольніцкай гета". А складаюцца яны больш як 40 тысяч прозвішчаў і імен з указаннем года нараджэння. З названых у ім людзей у жывых засталіся толькі адзінкі... У гэтых сапраўды унікальных спісах ўключаны нявольніцкае гета мястэчка Лахва Лунінецкага раёна ў 1941—верасні 1942 г. Прыводзяцца спісы яўрэў Пінска, якія падлягалі абкладанню падаткам з абароту праз юдэнрат, на 1 лістапада 1942 г. Згадваюцца 1026 нявольніцка Мінскага гета, 990 яўрэў Гамбурга, дэпартаваных у Мінск 8 лістапада 1941 г. Ёсць спіс нявольніцкай Брэсцкага гета з 10 лістапада 1941 па 5 чэрвеня 1942 г.

Пераважная большасць дакументаў, прыведзеных у кнізе, апублікаваны ў нашай краіне ўпершыню. Складальнікі выкарысталі матэрыялы Нацыянальнага архіва Рэспублікі Беларусь, архіваў Брэсцкай і Мінскай абласцей,

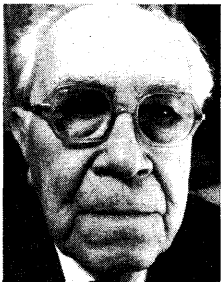
Белдзяржмузея гісторыі Вялікай Айчыннай вайны, работы нямецкіх аўтараў, наведаныя кнігі аб знішчэнні яўрэў СССР, выдадзеныя ў Ізраілі. Праўда, абдызены ўвагай КДБ Беларусі, а ён жа ўтрымлівае шмат каштоўных дакументаў і матэрыялаў.

Згадваюцца і тыя, хто рызыкаваў жыццём, ратаваў яўрэў ад гібелі. Увогуле, пра гэта неабходна пісаць больш. Беларусы, рускія, прадстаўнікі іншых нацыянальнасцяў хавалі ўцекаючых з гета, накіроўвалі яўрэўскіх дзяцей пад рускімі і беларускімі прозвішчамі ў дзіцячыя дамы.

Да недахопаў зборніка трэба аднесці тое, што ў ім мала гаворыцца пра калабарантаў, тых, хто дапамагаў нацыстам знішчаць яўрэў. У першую чаргу гэта былі літоўскія і ўкраінскія паліцэйскія, але знаходзіліся ахвотны і сярод беларусаў. Не дадзена ў кнізе вызначэнне гэта, адсутнічае спіс гета ў розных населеных пунктах рэспублікі.

На жаль, недакладныя дадзеныя аб агульнай колькасці яўрэў, якія загінулі ў Беларусі, няправільна называецца колькасць яўрэйскага насельніцтва напярэддні вайны. Няпоўныя звесткі пра яўрэў-партызан, яўрэў — Героў Савецкага Саюза.

Эмануіл ЮФЭ, доктар гістарычных навук, старшыня навуковай секцыі яўрэўскіх арганізацый і абшчын



НАДЗЕЯ ЁСЦЬ

Цяжкі быў 1995 год, і на сваім схіле нічога радаснага не прынес. У канцы года высветлілася, што аб'ём выбіцця — зносу і раскідвання — асноўны сродкаў вытворчасці больш чым у два разы перавышае ўвод у дзеянне новых сродкаў.

А гэта тоіць у сабе пагрозу краху. Цэны на прадукты харчавання, на самыя неабходныя для побыту тавары ашалелі. Квартплата павялічалася. Зарплата, пенсіі, стипендыі — замарожаны. Жыццё робіцца ўсё цяжэй і цяжэй. Народ бяднее, павялічваецца колькасць беспрацоўных, галодных і... жабракоў. Расце значнасць, галодных і... жабракоў. Расце значнасць, галодных і... жабракоў. Расце значнасць, галодных і... жабракоў.

Застаўся і мой абедзенны стол. У маім жыцці, у маёй працы гэты год быў удачным. Я закончыў напісанне кнігі пра былога прэзідэнта Акадэміі навук Беларусі, аядамага вучонага, выдатнага грамадскага дзеяча, аднаго з лідараў у барацьбе з лясенкаўшчынай Антона Раманавіча Жэбрака. Рукапіс кнігі ляжыць на маім сталі. Каб здаць яго ў выдавецтва, трэба перадаваць на машыцы, і не адзін раз. А гэта мільёны рублёў, якія мне і не сніліся.

Перад пачаткам работы над кнігай я эканоміў 5 тысяч рублёў (на паперу, перадачу, выпіскі з архіўных матэрыялаў і іншых выдаткі). За гэтыя грошы ў той час можна было купіць 2500 кілаграм свініны. Гэтыя грошы і свіня ляжаць на ашчаднай кніжцы. За іх можна купіць цалер 200 грамаў свініны, або надрукаваць дзве старонкі рукапісу...

Ад прыроды я аптыміст. Мой аптызм грунтуецца на рэальным святлаўсвеценні. Упэўнены, што 1996 год прынесе чаканыя змены да лепшага. Надзея гэтая і ўпэўненасць звязваю з новым парламентам. У дэпутаткі корпус прышлі новыя людзі, спарод якіх ёсць малалікія вопытныя, адукаваныя палітычныя дзеячы, юрысты і кіраўнікоў вытворчасці. Становіцца зноў у парламенце прымялі ўмовы больш строгага адбору кандыдатаў у дэпутаты і больш дасканалася балакураванне. Пяціпрацэнтны бар'ер і адмена партыйных спісаў стрымалі працу ў парламенце кар'ерыстаў і дэмагогаў.

Першай умовай выхату з крызісу з'яўляецца ўзгодненне супрацоўніцтва ўсіх трох галін улады: прэзідэнцкай, парламенцкай і судовай. Без гэтага адзіства, без гэтай згоды ніякай, самай ідэальнай праграма не выведзе рэспубліку з цяжкага, цяжкіх крывіс. Яна, праграма, проста не будзе выканана. Да гэтага часу такой узгодненасці ўлад не было, і гэта не дазволіла спыніць спад вытворчасці. У нас многія кіраўнікі разумеюць дэмакратыю як усёдазволенасць.

Наша дэмакратыя яшчэ малалікая, не мае багатага вопыту, таму патрабуе строгага, усебаковага рэгламентацыі законамі дзейнасці трывалых улад усіх трох галін і ўзаўгодненні. Інакш існуючы разбавы ў парламенце і цяганні ў барацьбе за ўлад могуць прывесці да дыктатуры адной асобы.

Патрэба ёсць. Новы састаў парламента дае ўпэўненасць, што кансэнсус між трыма галінамі ўлады будзе дасягнуты. А гэта будзе спрыяць адзіству народа, стане гарантыяй выхату нашай Беларусі з крызісу.

У ДОМЕ ЛІТАРАТАРА

4 студзеня ў 12 гадзін дэці змогуць павесціся ля калідэйнага лікі.

Фальклорная калідэйная праграма народнага самадзейнага калектыву "Карагод" з Дзяржынска запіланавана на 11 студзеня. Прэм'ера лірычнай кінакамедыі рэжысёра Міхаіла Пташчука "Гульня ўпэўнення" адбудзецца 18 студзеня.

Творчая вечарына пісьменніка-парадыста Георгія Юрчанкі "Гарцце неаб'ездных Пегас" збірае ўсіх жадаючых 25 студзеня.

А 31 студзеня можна сустрэцца з паэзіяй — дэлегатамі Генеральнай Асамблеі ААН. Усе гэтыя мерапрыемствы пачынаюцца ў 18 гадзін 30 хвілін.

Секцыя паэзіі збіраецца ў 15 гадзін 24 студзеня, секцыя літаратуры для дзяцей і юнацтва ў гэты час — 26 студзеня.

25 студзеня ў 14 гадзін пачынаецца сумеснае пасяджэнне секцыі перакладу з Беларускай выдавецтвам "ОРТДРУК".

Асабліва шырокі размах набыла барацьба, КП(б)Б з выдуманым бою ж самай беларускай нацыяналізмам пасля таго, калі яе ўзначаліў прэсваны партыйным Цэнтрам у Маскве Мікалай Гусараў (родам з Астраханскай губерні). Не марудзячыся, ён сцікае ў пачатку чэрвеня 1947 г. XIV пленум ЦК КП(б)Б, на які ў якасці першага пункта парадку дня выносіцца пытанне "Аб стане і мерах партыйна-арганізацыйнай і партыйна-палітычнай работы ў арганізацыях КП(б)Б Беларусі". Докладваў па гэтым пытанні сам М. Гусараў. Прысутным у зале з усяй катэгорычнасцю і ўпэўненасцю заявіў, што ў нашым асяроддзі знаходзяцца "пасобныя камуністы, якія, спекулюючы на цяжасцях пасляваеннага культурнага будаўніцтва", спрабуюць паселяць недавер да нацыянальнай палітыкі нашай партыі. Я маю на ўвазе камуніста Алісёвіча, кіраўніка кафедры Гомельскага педінстытута". Далей ён працягваў: "Прыкрываючыся маскай абаронцы беларускай культуры і мовы, яны спрабуюць адасобіць беларускую

было недаважнікі значэння нацыянальных асаблівасцей у развіцці беларускай культуры, супроць любых спроб ігнаравання беларускай мовы, як магутнага сродку будаўніцтва беларускай сацыялістычнай культуры".

Як вынік дэкла М. Гусарава, кран ім усё ж быў зроблены ў бок рускай культуры і мовы на тэрыторыі Беларусі, а не культуры і мовы яе карэннага насельніцтва. Гэта вельмі добра ўраўніў прысутны на пленуме ЦК КП(б)Б беларускі, таму, раз'ехаўшыся на сваіх месцах, яны альбо зусім нічога не рабілі, альбо рабілі вельмі мала па ўмацаванні пазіцыі беларускай нацыянальнай культуры і мовы на іх гістарычнай тэрыторыі. На ёй усё больш шырокае распаўсюджванне знаходзілі руская культура і мова, прычым не самі па сабе, а праз мэтаанакіраваную дзейнасць усіх рангаў партыйных, саветскіх, камсамольскіх органаў, тых міністэрстваў і ведамстваў, што мелі непасрэднае дачыненне да рэгулявання нацыянальна-культурных працэсаў. Іх стан вельмі непакоіў

беларускай інтэлігенцыі не мелася. Партыя не спынялася з'яўляцца, што на Беларусі і пад канец 40-ых гадоў да канца не выкарчаваны нацыяналістычныя гнезды, з'яўляўся перыяд нямецкай акупацыі. Сур'ёзнае папярэджанне ўсялякім спробам ажывіць нацыяналізм на Беларусі даў XIX з'езд ЦК КП(б)Б. "ЦК КП(б)Б, — гаворылася ў справядным дакладзе першага сакратара ЦК КП(б)Б М. Гусарава, — лічыць сваёй найпершай задачай барацьбу супроць усялякага роду праўд нацыяналізму. Буржуазны нацыяналізм, жой бы маркі ён ні маскаваўся, з'яўляецца агульнай міжнароднай рэакцыяй, сілкуецца і падтрымліваецца капіталістычным атачэннем і, найперш за ўсё, англа-амерыканскім імперыялізмам. Устаноўлена, што вылучэння і выкрывы органы дзяржаўнай бяспекі пасля вайны нацыяналістычныя антысаветскія арганізацыі дзейнічалі па дырэктывах замежных нацыяналістычных цэнтраў, якія раней знаходзіліся на службе нямецкіх фашыстаў, цяпер запрадаліся англій-

Леонід Лыч

КАРДЫЯГРАМА ДЭБЕЛАРУСІЗАЦЫІ

культуру ад рускай культуры, фальсіфікуючы факты, замоўчаваючы велізарную дапамогу Саюзнай Саветскай дзяржавы ў справе хутэйшага аднаўлення навуковых і культурных устаноў Беларускай ССР і нават спрабуючы паказаць гэтую дапамогу, як палітыку, накіраваную на ўмярцэнне беларускай мовы і культуры. Хоць такога роду нацыяналістычныя выступленні адзінак, яны ўсё ж не павінны ігнаравацца, асабліва калі мець на ўвазе, што нямецкія фашысты пакінулі на Беларусі сваіх паслудаў — беларуска-нямецкіх, украінска-нямецкіх і польска-фашысцкіх нацыяналістаў, якія яшчэ не дабіты канчаткова, цесна звязаныя з замежнымі, імперыялістычнымі коламі і ядуць патэмнаю падрыўную работу супроць саветскай улады.

Праведзеныя за апошні час МДБ меры па выкрыві нацыяналістычнага падполлі сведчаць аб актывізацыі беларускіх і іншых нацыяналістаў.

Вяртаючыся зноў да згаданага Алісёвіча, М. Гусараў паведаміў, што кіраўнік кафедры Гомельскага педінстытута нібыта выступае за адасобленне беларускай культуры ад культуры іншых саветскіх народаў, імкнецца замкнуць у вузка-нацыянальных рамках, лічыць, што беларуская мова аддзяча забіць, "узводзіць паўллі на беларускую саветскую інтэлігенцыю, заўважваючы, што яна самаўхілілася ад работы па развіцці беларускай нацыянальнай культуры і беларускай мовы". Усё гэта, разумею, баздажныя нагаворы на педагога цвёрдай беларускай арыентацыі.

У дакладзе М. Гусарава былі цесна пераплечены меркаванні аб наўнясці на Беларусі варажых камуністычнай ідэалогіі нацыяналістычных плыняў з указаннімі на неабходнасць чулівага стаўлення да нацыянальных ітарэсаў беларускага народа. Інакш і не магло быць, бо — каму не хочацца паславіцца думшчынем яго культуры і мовы! Падвердзім гэта такімі спасылкамі з яго выступленняў:

"У пасобных работах, выданных апошнім часам, адбіліся раздзівы беларускага нацыяналізму. Яны адлюстроўваюць настроі поўнацыяналістычных элементаў, якія, чапляючыся за некаторыя недахопы ў практыцы нашай культурнай работы, становяцца на шлях супрацьстаўлення нацыянальнай формы сацыялістычнаму зместу нашай культуры, спрабуючы адгарадзіцца ад плённага ўплыву рускай культуры, ад яе вялікіх дасягненняў, ад сувязяў і дапамогі рускай культурных кадраў. Яны спрабуюць супрацьдзейнічаць велізарнай цязе беларускага народа да культурных каштоўнасцяў вялікага рускага народа і таму не трываюць шырокага распаўсюджвання рускай культуры і выкарыстання мовы (маецца на ўвазе рускай. — Л. Л.) на Беларусі ў той час, як веданне рускай мовы, найбольш блізкай да беларускай мовы, і авалоўванне рускай культуры не толькі не перашкаджае, а, наадварот, у велізарнай ступені садзейнічае ўзбагачэнню і далейшаму развіццю беларускай культуры". Не робячы аніякага ітарэвалу ў выкладанні свайго погляду на даную праблему, М. Гусараў тут жа працягвае: "У той жа час мы павінны папярэджваць аб неабходнасці барацьбы супроць якіх бы там ні было праўд нігілізму ў нацыянальным пытанні, супроць якой бы то ні

удумлівых і разважлівых, нацыянальна сама-свядомых прадстаўнікоў інтэлігенцыі, што, дзякуючы добра адладжанай працы органаў Міністэрства дзяржаўнай бяспекі БССР пад кіраўніцтвам каліжэца Ляўрэнція Цанава, было добра вядома ў ЦК КП(б)Б. Не разважаў на такую настроі ніяк нельга было. МДБ БССР і вышэйшы партыйны орган змагаліся з імі сваімі метадамі, узвешна далаўняючы адзін аднаго.

Ідэалогічныя службы беларускай партыі разумелі, што сірочы стан беларускай культуры і мовы абавязваў час ад часу шпосыі сказаць у іх падтрымку, хадзіць дзеля супакоення неабыхавых да гэтага людзей. Накшталт падыходаў XIV пленум ЦК КП(б)Б і пазней такія вызначаны звычайна рабіліся пасля таго, як ужо паспелі вельмі высокую аднаку даць рускай культуры і мове, паказаць яе велізарную (любімы выраз ідэолагаў таго часу) ролю для беларусаў, таму іх пахваліла культура і роднага слова зусім не прыносіла ці прыносіла краіне мізэрны эффект.

Пачвердзім гэта вытрымкай са справядлівага даклада М. Гусарава на XIX з'ездзе КП(б)Б (люты 1949 г.): "ЦК КП(б) Беларусі веў сталую барацьбу супроць спроб нацыяналістычных элементаў адасобіць беларускую нацыянальную культуру ад культуры рускага народа, замкнуць у вузканацыянальных рамках, ад яе вялікіх дасягненняў. Нацыяналістычныя элементы спрабавалі супрацьдзейнічаць законнай цязе беларускага народа да рускай мовы, да авалоўвання культурнымі каштоўнасцямі вялікага рускага народа (рускаму па нацыянальнасці прамоўцу зусім не да тауру павінен быў бы быць такі выраз. — Л. Л.), у той час, як авалоўванне рускай культурай і мовай не толькі не перашкаджае, а, наадварот, у велізарнай ступені садзейнічае ўзбагачэнню і далейшаму развіццю беларускай мовы і беларускай культуры (на прыкладзе тагачаснай Беларусі такое ўжо не назіралася. — Л. Л.). Разам з тым, ЦК КП(б)Б неаднаразова папярэджваў аб неабходнасці барацьбы супроць якіх бы там ні было праўд нігілізму ў нацыянальным пытанні, супроць якіх бы там ні было спроб ігнаравання беларускай нацыянальнай культуры, беларускай мовы, як магутнага сродку будаўніцтва беларускай сацыялістычнай культуры". Цяжка ўявіць, што гэтыя словы ўспрымаліся самімі дэлегатамі XIX з'езда КП(б)Б, бо большасць з іх гэтым сродкам ужо не карысталіся ні ў сям'і, ні на службе.

Прыведзеныя дзюх вытрымкі з дакладаў М. Гусарава больш чым дастаткова, каб бачыць, як гэты пасланец з Масквы праз магутны, разгалінаваны партыйны апарат рэспублікі актыўна і напорыста пакладваў тут магістральны шлях да рускай культуры і мовы. Ажыццўлялася гэта не за кошт заўважэння ні якіхсяі прастораўых прагаў, а проста праз пацвердненне беларускай культуры і мовы з яе Богам дадзенай зямлі.

Практыка сведчыць, калі тых, хто праўдліў нігілізм у дачыненні да беларускай культуры і мовы, злёгка крытыкавалі і папярэджвалі, дык за непрыкільнае стаўленне да рускай культуры і мовы, заявы, што іх шырокае панаванне на нашай зямлі мае рэальную пагрозу для нацыянальна-духоўнага патэнцыялу беларускага народа, партыя карала вельмі строга. У яе лексіоне вельмі часта ўжывалася слова "нацыяналізм" з усімі яго вытворамі, хадзі падстаў для такога шальмавання лепшых пластоў

скай і амерыканскай разведкам". Нацяжка разумець, што чакала кожнага інтэлігента, творчага работніка, у працах, паводзінах якога адпаведныя органы хоць шпосыі мізэрнае знаходзілі з нацыяналізмам.

Напроста паверыць, наколькі шчырымі ў сваім досыд прынцыповым стаўленні да беларускага нацыяналізму былі пісьменнікі, але калі пра яго заходзіла гаворка на афіцыйных узраўнях, яны паводзілі сабе вельмі вайну, бескампанісна. Спаліўшы на выступленне сакратара Саюза саветскіх пісьменнікаў Беларусі Пётруса Броўкі на XIX з'ездзе КП(б)Б: "На шляхах развіцця беларускай саветскай літаратуры дзяўдзі пераадолець шмат цяжкасцяў і правесці самую базілітасную барацьбу з беларускімі буржуазнымі нацыяналістамі.

Пад кіраўніцтвам партыі беларускай беларускія пісьменнікі выкрыві і разграмілі буржуазныя нацыяналістаў у літаратуры, якія сцвярджалі, што ўсё выдатнае, самабытнае — у мінулым Беларусі, ухвалялі ўсю і адмаўлялі культуру горада, якія ўсімі сіламі імкнуліся арыентаваць малалую культуру на буржуазны Захад, супрацьстаўляючы культуру буржуазна-Захаду вялікай рускай культуры".

Тут, як бачым, П. Броўка сказаў тое, чаго ад яго чацела партыя беларусаў: прызнаў наўнасць на Беларусі буржуазнага нацыяналізму і выказаў вялікую радасць, што апошняму удалося нанесці шчыльнае ўдар. Сваё ж выступленне на з'ездзе ён завяршыў чытаннем уласнага верша — адны ў гонар партыі і яе правадары Іосіфа Сталіна:

Жыццё пераможна кіравад ідзе,
У слаўных здыбках праходзіць гады.
Нас Сталін вялікі вясномна вядзе —
Туды, дзе цягнуча камунізм вядзе —
за што, зразумела, быў узагароджаны бурнымі апладзісмантамі.

Здавалася, што для беларускай культуры надрудаць светлыя часы ў выніку распаўнятай партыйнай барацьбы з нізкапалітнаствам перад культурай буржуазнага Захаду, выкрываннем шкоднага ўплыву касмалітэзму. З высокіх партыйных трыбун не раз заўважвалася, што з гэтай заразай можна змагацца толькі праз росквіт нацыянальных культур саветскіх народаў, зразумела, і беларускага. На неабходнасць самай сур'ёзнай барацьбы з такім нізкапалітнаствам звярнуў увагу камуніст М. Гусараў, выступваючы 3 чэрвеня 1947 г. на XIV пленуме ЦК КП(б)Б. Ён востра крытыкаваў тых камуністаў, якія, наведваючы зямлю, "без усялякай меры захапляюцца матэрыяльнымі дабротамі, што створаны буржуазіяй для сабе і свайго слога".

Добра перапала ад яго партыйнай арганізацыі БДУ, студэнты якога, прагледзеўшы кінафільм "Дзючынкі маёй мары", разграмілі "разлотаваныя спрыжы, прычым частка студэнтаў зазначала, што "немцы паказваюць яшчэ лепшыя фільмы", што "нашыя фільмы выглядаюць бледна ў параўнанні з заходнеўрапейскімі, што часопісы нашыя не могуць ісці ні ў якае параўнанне з амерыканскімі" і г. д.

Мабілізацыя камуністаў на барацьбу з буржуазным касмалітэзмам шмат месца адваў і XIX з'езд ЦК КП(б)Б. Найбольш частку свайго выступлення прысвяціў яму сакратар ЦК КП(б)Б па ідэалогіі М. Іаўчук. Паводле яго ацэнкі "бязродны касмалітэзм гэта — антынародная ідэалогія, якую доўгі час спрабавала ўсціліць пануючы класам Расіі і іх інтэлігенцыі

зарубежнай імперыялістычнай буржуазіі, якая прапаведвала, што рускі народ і іншыя народы нашай краіны няздольныя да самастойнай культурнай творчасці і ўсё іх культура ёсць дабытак заходнеўрапейскай уплываў". Дакладчык абвінавачваў газету "Советская Белоруссия", "Літаратура і мастацтва", шэраг часопісаў, што яны "аддавалі свае старонкі для заблытаных артыкулаў касмалізізму, фармілізму і буржуазных эстэтызм". Ізюю, які і ў даваенны час, пачалі звальняць за працы найбольш прынцыповых і сур'ёзных, нацыянальна свядомых інтэлігентаў, дзеянняў якіх "пярэчылі" нормам сацыялістычнай маралі. У значнай ступені гэта закрывала і навукова-педагагічныя кадры. Паводле падліку гісторыка М. Сакалова, у 1948/49 н. г. 17 чалавек з іх асцяродка пабавілі працу, у 1949/50 н. г. — 20, у 1950/51 н. г. — 28.

З пэўнай нацыянальнай рацыянальнасцю ў барацьбе з касмалізізмам усё ж можна лічыць той факт, што партыя ваявала з тымі яго прадстаўнікамі, якія, як заўважыў першы сакратар ЦК КП(б)Б М. Гусарыў на XIX з'ездзе Кампартыі Беларусі, "усялялі іхнімі прыніжэнні і эгіпцізм дасягненні культуры беларускага народа". Дакладчык востра крытыкаваў сумавадлага яшчэ ад даваеннага часу Лукаша Бэнды, які ў сваіх артыкулах абільгаў выдатнага беларускага пісьменніка — драматурга Багумовіча, абвінаваціў яго ідэалагічна шавінізму і правабедніцкім каталізізмам. "Бязроднаму касмалізму" Гальперыну першай партыйнай асаблівасцю рэспублікі ставілася ў віну, што ён "паказваў аднаго з буйнейшых беларускіх пэдагагікаў Максіма Багдановіча містыкам і дакдэмізмам".

Становішчам у змаганні з касмалізізмам можна таксама прызнаць выкрыццё яго намерам, які адзначаў на XIX з'ездзе ЦК КП(б)Б першы сакратар па ідэалогіі М. Іаўчук, "усяляць народам, што іх нацыянальнае суверэнітэ, нацыянальная незалежнасць, нацыянальная культура — усё гэта "перажыты мінутага", ад якіх трэба адмаўляцца ў імя нейкай "сусветнай дзяржавы"... і славаці "сусветнай культуры". Зразумела, каб такія ідэі касмалізізму запанавалі на Беларусі ды яшчэ былі падтрыманыя ў партыйным і дзяржаўным апаратах, ад маладзёжнага суверэнітэту і істотна дэфармаванай нацыянальнай культуры нічога не захавалася б ўжо ў бліжэйшай перспектыве.

З улікам ідэалагічных службаў партыі барацьбу з ідэалогіямі і касмалізізмам з цягам часу ўдалося арганізаваць і павесці так, што ўсё яе вастрыня была скіравана не вонкі, каб не даць ім прыйсці да нас з Захаду, а ўнутр, г. зн. на адшукванне прадстаўнікоў такіх пільных у асяроддзі самой навуковай і мастацкай інтэлігенцыі рэспублікі. Па сутнасці гэта была звычайная, добра вядомая і тады і раней барацьба з беларускім нацыяналізмам, які нібыта арганічна ўрастаў у ідэалогію перададзенай культуры буржуазнага Захаду і касмалізізму. Што гэта менавіта так, сведчыць выступленне М. Іаўчука на XIX з'ездзе КП(б)Б: "Зараз беларускі нацыяналізм, які заградаўся англа-амерыканскім імперыялізмам, цераз сваю агентуру, закінуў імя на Беларусі, звязваючы ўсё свае надзеі з агрэсіўнымі планами амерыканскага імперыялізму. Яны спрабуюць пасляціць у насельніцтва страх перад Амерыкай і Англіяй, запужаць насельніцтва эканамічнай і ваеннай магутнасцю гэтых імперыялістычных краін. Разам з тым, яны прапаведваюць наскрозь ілюзныя касмалістычныя ідэі аб тым, што культура ЗША, Англіі і іншых буржуазных краін нібыта носіць міжнародны характар, усяляк праслаўляючы гэтую культуру..."

У нашай друкаванай і гусай прапагандзе барацьба супраць гэтай новай ідэалагічнай дыверсіі нацыяналістычных элементаў вядзецца далёка не сістэматычна, ад выпадку да выпадку". Дакладчык заўважыў, "што выкрыццё здарднічкіх касмалістычных "тэорыі" буржуазнага нацыяналізму не кароткачасовая кампанія, а працяглая і сталая работа".

Што яна і сапраўды не з'яўлялася кароткачасовай, сведчаць многія факты, хача б беспадстаўнае цікаванне таленавітага беларускага вучона-генетыка Антона Жэбрака, які ў 1947

г. узначальваў АН БССР. Яму прыпісваліся недаацэнка дасягненняў савецкай міфурыйскай школы і перабольшванне заслуг реакцыйных буржуазных генетыкаў. Трымаць такога чалавека на пасадзе прэзідэнта АН БССР партыя ніяк не магла. Але і пасля расправы з акадэмікам А. Жэбракам барацьбу з уплывам культуры Захаду кіраўніцтва АН БССР лічыла магістральным напрамкам сваёй дзейнасці. Вынікае гэта з наступных слоў яе новага прэзідэнта Мікалая Грашчанкава, які ён сказаў на XIX з'ездзе КП(б)Б: "Перад намай грамадскай навукай, асабліва перададзенай гістарычнай, мовазнаўчай і літаратуразнаўчай стаяць выключна адказныя задачы па поўным выкарыстоўванні касмалізізму і буржуазнага нацыяналізму з названых навукаў..."

Гэтае выкарыстоўванне вельмі дорага абшлось грамадзянствам навукам і найперш гістарычнай. Пачалося ж яно намога раней, чым была аб'яўлена партыйная барацьба з ідэалогіямі перададзенай культуры і касмалізізмам. Партыйныя функцыянеры не сукупілі даваць свае — на іх погляд надзвычай каштоўныя — парадцы вучоным, якіх трэба пісаць гісторыю. Павышшую зацікаўленасць да ходу распаўсюду беларускай нацыянальнай гісторыі КП(б)Б правіла тады, калі яшчэ толькі намічаліся першыя папярэжныя зружы ў аднаўленні народнай гаспадаркі, калі яшчэ многія людзі не перасіліся з зямлянак у хаты. Ідэалогічны партыйныя першымі аказаліся зусім незадаволены першым выпускам "Гісторыі БССР", асабліва ўступам да яе, які напісаў сам сакратар ЦК КП(б)Б па прапагандзе Ц. Гарбуноў. У дакладзе першага сакратара ЦК КП(б)Б П. Панамаранкі на XI пленуме ЦК КП(б) Беларусі (люты 1947 г.) памылкі Ц. Гарбунова называліся нацыяналістычнымі: "Уступ да кнігі ім быў набраны кавалкамі з розных старэсвешчых аўтаруа... Ён... утрымлівае ў сябе буйныя памылкі, няправільна асвятляе пытанні паходжання беларускага народа, беларускай дзяржавы, трактуе ўсе галоўныя пытанні гісторыі Беларусі з пункту погляду контррэвалюцыйных нацдэмаў, а не з пункту погляду савецкіх марксісцкіх гісторыкаў". Ц. Гарбуноў П. Панамаранка абвінавачваў перададзенымі ім пленам у спробе "арганізаваць усё гісторыкаў супраць ЦК... пераконаць іх у тым, што пачынаецца паход на гістарычную навуку з боку людзей, які мала разумеюць гісторыю Беларусі", крытыкаваў за тое, што разглядаў нацыянальнае пытанне галоўным у рэвалюцыі, збіраўся раскопкі даказаць аб існаванні Палацкай дзяржавы беларусаў. П. Панамаранка выдаў на пленуме і такую таяну: калі ў ЦК КП(б)Б прапанаваў Ц. Гарбуноў, каб не загінучы як дзеку, выступіць і раскрытыкаваць свае памылкі, дык "ён заявіў, — што ж вы хочаце, каб я вам свае акрыяваленае сэрца на талерцы падаў".

З крытыкай у адрас Ц. Гарбунова цалкам пагадзіўся і прывёў шэраг новых фактаў сакратар ЦК КП(б)Б У. Малін. Яны датычылі сцярдэжніку Ц. Гарбунова, што нібыта "Беларусь выратавала сябе ад татарскага нахшэста тым, што далучылася да Літвы, а яе знаходжанне ў складзе гэтай дзяржавы азначала штосьці нахшэст залатога веку ў гісторыі Беларусі". Яму ставілася ў дакор спробы ўводу вучоных у мінулае з мэтай адрыву ад даследавання савецкага перыяду гісторыі, перабольшвання ролі беларускага народа ў вайне 1812 г.

Цяжко сказаць, як бы ўдальнікі ішла звальнюца поглядаў Ц. Гарбунова на гісторыю беларускага народа, але пад уплывам партыйнай крытыкі вучоны карэнным чынам змяніў свае пазіцыі, якія неўзабаве набылі артытарна-нацыяналістычны характар. Спрод выдасць партыйных асоб Ц. Гарбуноў стаў адрыв з актыўных змагаў з надуманымі беларускімі нацыяналістамі 40—50-х гадоў. Ён у асабістым плане ён ад гэтага будзе маць вельмі вялікі выйгрыш: не маючы ступені доктара гістарычных навукаў, у 1959 г. стане акадэмікам АН БССР, на працягу 1960—1969 гг. будзе займаць пасаду акадэміка-сакратара Акадэміі грамадскіх навукаў АН БССР.

Праблемамі беларускай гістарычнай навуцы адрываў зацікавіўся пасля прыбыцця ў БССР і першы сакратар ЦК КП(б)Б М. Гусарыў. У сваім дакладзе на XIX з'ездзе КП(б)Б ён паўтарыў многае з таго, што ўжо не раз уздымалася ў

партыйным друку, на канферэнцыях і г. д. Як становіцца, адзначалася, што былі выкрыты "нацыяналістычная тэорыя "адзінай плыні", якая паказвала гісторыю Беларусі, як працэс, што праходзіць без класавай барацьбы", ілюжыя нацыяналістычна тэорыя... нібыта беларуская культура развілася не пад магутным прагрэсіўным уплывам рускай культуры". Цалкам абвясцілася і наўсцасна "залатога веку" ў гісторыі беларускага народа ў XIV-XVI стст.

Непрафесійнае і тэндэнцыйнае ўмяшанне ў КП(б)Б у сферу гістарычнай навуцы згубна адбілася на яе развіцці. Многія працы, што выходзілі з-пад пера афіцыйных гісторыкаў, скажона адлюстроўвалі мінулае беларускага народа. Да канца 40-х гадоў удалося выдаць толькі першую частку тэзісаў, "Аб асноўных пытаннях гісторыі БССР" (1948). Беларуская нацыянальная гісторыя не вывучалася як самастойная дысцыпліна ні ў агульнаадукацыйнай школе, ні ў сярэдніх спецыяльных і вышэйшых навуковых установах. Маладзёя генерацыя беларускага народа ўгадоўвалася амаль у поўным гістарычным бяспамяцтве, што вельмі разбуральна ўплывала на іх нацыянальную самасвядомасць. Гістарычную памяць навушчыні і студэнты фарміравалі на падзеях і фактах мінулага не беларускага, а рускага народа, што вельмі перашкаджала нашай моладзі адчуць сваю нацыянальную адметнасць, ставіць сапраўднымі нацыянальнымі патрыятамі, здольнымі да самаахварняй працы дзеля роднай Бацькаўшчыны. Праз дамаганні партыйных ідэолагаў з гістарычнай і духоўнай спадчыны беларускага народа выключалі ўсё, што было ўнесена ў яе такімі славнымі і духоўна спадчыны Міхаліц Смарыцкі (сакратар ЦК КП(б)Б Міхалі Іаўчук назваў яго на XIX з'ездзе КП(б)Б іэуітам), Я. Барышэўскі, Я. Чачот, А. Гарун, Ядзвігін Ш.

Партыйным і савецкім органам вельмі хутка ўдалося ледзь не цалкам паставіць па-за беларускім нацыянальна-духоўным жыццём многія важныя асяродкі народнай адукацыі і асабліва сярэдняю спецыяльную і вышэйшую школу. Яе нацыянальныя асновы практычна былі размыты яшчэ ў даваенны час: у выхавальна-навуковым працэсе далі поўную волю рускай мове, якая ўжо не бачыла сабе сур'ёзнага саперніка з боку беларускай мовы, самай аднаднай і прафесійнай носьбітцы якой у выніку рэспрэсіўных захадаў спецслужб аказаліся п-за педагагічнай дзейнасцю тэхнікумаў і інстытутаў. З такой негатыўнай з'явай трэба было б павесці самую рашучую барацьбу ў вызваленай ад акупантаў Беларусі. Але на даную праблему зусім іншым глядзелі дзяржаўны і партыйныя дзеячы, кіравалі народнай асветы. Іх ніколі не хвалявала, што навучанне і выхаванне ў сярэдніх спецыяльных і вышэйшых навуковых установах адрываў ж набыло рускі нацыянальна-моўны характар. І вельмі недарэчна, што гэтага неадгледзена ці наўмысна ініцыявала яго само Міністэрства асветы БССР, якое, наадарот, павіна было б даць аб развіцці не абиколь, а беларускай нацыянальнай адукацыі. Відач, недарэчна, калі пасля смерці І. Сталіна з'явілася магчымасць смела выказаць свае думкі, гэтае міністэрства вельмі востра крытыкавалі нават самі партыйныя работнікі. Вось якую ацнку яму даў на чэрвеньскім (1953 г.) пленуме ЦК КПБ сакратар Гомельскага АК КПБ З. Галадушка: "Міністэрства асветы БССР, якое адміністра (з вясны 1951 г. — Л. Л.) экзамены ў рускіх школах па беларускай мове і літаратуры, садзейнічала таму, што на беларускую мову сталі глядзець як на другарудую мову, а бацькі навукачыхся, бачачы, што ў рускай школе вучні вызваляюцца ад двух экзамэнаў па беларускай мове і літаратуры, больш ахвотна пасылаюць сваіх дзяцей у рускія школы". У гэтым абласным цэнтры да вайны працавала 25 беларускіх школ, а ў 1952/53 н. г. — толькі 8, "ды і тыя, які адзначаў З. Галадушка, — ставяць на шляху пераўтварэння ў рускія школы, таму што ў большай палавіне з іх ужо даўно адкрыты рускія класы".

Не лепшае становішча складалася ў народнай адукацыі ў Палескай вобласці. Тут і ў значнай частцы беларускіх вясковых школ з-за таго, што настаўнікі не валодалі нацыянальнай мовай (зразумела, па віне саміх настаўніцкіх і

педагагічных інстытутаў), шмат якія прадметы выкладаліся па-руску.

Сапраўды нацыянальны вандалізм чынілі з дазволу партыйных і савецкіх улад кіраўнікі і арганізатары народнай асветы ў заходніх абласцях рэспублікі. На гэтай тэрыторыі ў 1952/53 н. г. у 29 раённых цэнтрах зусім адсутнічалі беларускія школы, у т. л. у Гродзенскай вобласці — у 10 раёнах, Брэсцкай — у 7, Баранавіцкай — у 6. Пры такіх умовах гэтыя раёныя цэнтры ніяк не маглі з'яўляцца асяродкамі нацыянальнага жыцця для маладых пакаленняў беларускага народа.

Будучы не ў меры закліпанымі, каб хача як-небудзь не адгарадзіліся высокім мурам ад рускай культуры і мовы навушчыні беларускамоўных школ, Міністэрства асветы БССР, насуперак патрабаванням элементарнай логікі, уводзіў у такіх школах навучанне дзяцей рускай мове з другога класа. Прычым сам працэс такога навучання адбываўся ў поўным адрыве ад мясцовых умоў, таму яго з усёй адказнасцю можна назваць сваёсавільным метадам, сродкам русіфікацыі маладой змены беларускай нацыі.

Практычна зусім адшлі ад беларускіх нацыянальных традыцый вышэйшай і сярэдняй спецыяльнай навукачальнай асновы, на што зварнуў увагу прысутных на гэтым пленуме Міхалі Зімін, якога праслала судыя Масква для замены рускамоўнага першага сакратара ЦК КПБ Мікалая Патолічава. "Як намярліваю з'яў трэба адзначыць, — заўважыў М. Зімін, — што выкладанне большасці дысцыплін у вышэйшых навукачальных установах Беларускай ССР вядзецца не на беларускай мове, а ў некаторых вышэйшых навукачальных установах выкладанне на беларускай мове зусім спынена. Так, у політэхнічным, лесатэхнічным, планаваным, у Беларускай сельскагаспадарчай акадэміі і Гродзенскім сельгасінстытуце, у медыцынскіх інстытутах на беларускай мове не выкладаецца ніводнай дысцыпліны. Беларуская мова стала толькі прадметнай дысцыплінай у радзе беларускіх школ. Пры наўсцасні ў Мінску больш палавіны дзяцей школьнага ўзросту беларускай нацыянальнасці, у горадзе налічваецца толькі 9 беларускіх школ з ліку 48. У такім парэшанні нацыянальнай палітыкі ў галіне асветы дакладчык абвінавачваў ЦК КПБ, мінскі абкам і гаркам партыі. Асабліва грубыя памылкі нацыянальнай палітыкі далучаліся ў Гомельскім педінстытуце. Тут у 1952/53 н. г. са 103 выкладчыкаў толькі 26 было беларусаў. Усе, без выключэння, прадметы чыталіся на рускай мове. Рэжорд дэнацыяналізацыі будучых педагогаў устанавіў кандыдат філалягічных навукаў, дацэнт Васіленка (беларус па нацыянальнасці), які на факультэце беларускай мовы і літаратуры выкладаў беларускую літаратуру па-руску.

З усім тым, што рабілася ў народнай асвете Беларусі, вельмі пільна сачылі ў суседніх з ёю Польшчы і Літве. Знявага нацыянальных традыцый з боку сваіх афіцыйных улад БССР давала падставы і гэтым краінам нічога не рабіць у галіне нацыянальнай адукацыі беларусаў, што жылі там на сваіх этнічных тэрыторыях. У братняй, як любілі тады пісаць і гаварыць партыйныя ідэолагі, Літве нават спробы адкрыць хача б адну беларускую школу не далі аніякага выніку. Прычым найбольш супраціўлялася гэтайму закону па трабаванню беларусаў само Міністэрства асветы Літвы, маючы поўную падтрымку ад урада. Апошняму меншым злом уўважыўся спалізаваўны беларус Віленшчыны, чым нацыянальна самасвядомы беларус. Вось чаму тут не існавала аніякіх складанасцей з адкрыццём польскамоўных школ, функцыянаваннем касцёлаў з польскай мовай богаслужэння. Не аднавіла сваю дзейнасць Віленская беларуская гімназія, занятая ў жой, дарэчы, вяліся ў самы пкі паланізатарскай палітыкі ў мікавенны перыяд, а таксама ў часы фашыскай акупацыі.

Вышэйпрыведзеныя факты дэнацыяналізацыі народнай асветы БССР былі характэрныя не толькі пачатку 50-х гадоў. Усё гэта мела месца ў той ці іншай ступені ўжо на самым пачатку пасляваеннага перыяду.

Працяг будзе.

МАЯТНІК ХІСНУЎСЯ ЎЛЕВА — ШТО ДАЛЕЙ?

(Прягз. Пачатак на стар. 4)

— У Акадэмічнай выбарчай акрузе горада Мінска балагаваліся адначасова кандыдаты ад БНФ Уладзімір Заблужкі і прадстаўнік Аб'яднанай Грамадзянскай партыі Аляксей Дударыў. У выніку не прайшоў ні адзін, ні другі.

— Што тычыцца згаданых вамі абвінавачванняў Зянона Пазняка па адрасе сацыял-дэмакратычнага саюза, дык роля Беларускага народнага фронту ў сучасным дэмакратычным руху досыць супярэчліва і непаслядоўная. Я пра гэта пісаў ужо, згадаю яшчэ раз. Думаю, памыляюцца тыя, хто жорсткі прайроіжы БНФ на апошніх парламенцкіх выбарах (як вядома, франтоўцам не ўдалося правесці ў

Вярхоўны Савет ніводнага свайго кандыдата) тлумачыць толькі ланамаранымі "кознямі" улад. Бяспрэчна, што сваю ролю тут адыграла масіраваная прапагандысцкая кампанія супраць БНФ, але, паўтараю, не гэта вызначыла паражэнне на выбарах. Адбылося тое, што павіна было адбыцца. Парламенцкія выбары толькі прад'явілі Фронту "гамбургскі рахунак", які складаўся на працягу шэрагу гадоў яго дзейнасці. У грамадскай свядомасці даўно адбылася фіксацыя палітычнага іміджу БНФ як нацыянал-радыкальнай сілы, амаль няздольнай на кампрамісы. Раз і назаўсёды вызначыўшы свае мэты, сваіх ворагаў і сваіх саюзнікаў, Фронт аказаўся ў палоне выпрацаваных стэрэатыпаў, няздольным

адэкватна рэагаваць на такія зменлівыя ў наш час жыццёвыя рэаліі.

І ўсё-такі, я б не стаў вельмі драматызаваць становішча ў нашым дэмакратычным лагерах. Вельмі, да прыкладу, абнадзейвае рост палітычнай папулярнасці Аб'яднанай Грамадзянскай партыі на чале з экс-старшынёй Нацыянальнага банка Беларусі Станіславам Багданкевічам, якую зараз будучы прадстаўляць у Вярхоўным Савеце 9 дэпутатаў. Сярод іх, акрамя Багданкевіча, такія вядомыя ў краіне палітыкі, як Дабравольскі, Шлындзікаў, Ганчар, Карпенка, Лябедзька.

Як вядома, у парламент было абрана больш за 90 незалежных дэпутатаў, у асноўным прадстаўнікоў інтэлігенцыі, ды-

рэктарскага корпусу, ачынная бізнэсу, якія павіна быць блізкай праграма АГП, у аснову якой леглі агульнадэмакратычныя прынцыпы. З усяго гэтага вынікае, што ў Аб'яднанай Грамадзянскай партыі ёсць усе шанцы стаць лідарам дэмакратычнай апазіцыі прэзідэнцкаму рэжыму і, адначасова, сімвалам новай Беларусі.

— Усё можа быць, хоць мы, прызнацца, вельмі прывыкліся да словазлучэння: "Парламенцкая апазіцыя Беларускага народнага фронту".

— Давядзецца адвекца.

— Мне застаецца падзякаваць вам, — спадар Майсень, за цікавую гутарку.

НЕ ПОМСТА, А НЕАБХОДНАСЦЬ

7—8 лістапада ў Кіеве адбыўся II Міжнародны кангрэс палітвязняў (першы прайшоў летась у Іерусаліме). У ім прынялі ўдзел палітпразасаваных 19 краін свету: Украіны, Беларусі, Расіі, Прыбалтыкі, Ізраіля, Польшчы, Чэхаславакіі, Канады, ЗША, Францыі, Венгрыі, Германіі, Манголіі і інш. Кангрэс праводзіўся на ініцыятыве Усёйкраінскага таварыства палітвязняў і рэпрэсаваных і Таварыства "Ізраіль-Украіна". Асноўнай задачай форуму было — асуджэнне таталітарызму, КПСС—КДБ, вайновых і знішчэнні савецкіх людзей, і патрабаванне правядзення міжнароднага суда над катамі за генацыд цэлых народаў, за злачынствы супраць чалавечнасці. Было падкрэслена, што суд над злачынцамі — гэта не помста, а неабходнасць дзеля гарантыі міру, бяспекі ўсяго свету, каб пазбегнуць магчымасці таталітарызму ў новай форме.

З дакладам аб сутнасці камуністычных рэжымаў і непазбежнасці іх краху выступіў народны дэпутат Украіны Вячаслаў Чарнавіл. Доктар гістарычных і юрыдычных навук Іван Білас азнаёміў прысутных з юрыдычнымі аспектамі падрыхтоўкі да міжнароднага суда над таталітарызмам.

Сярод дэлегатаў форуму было шмат вядомых палітвязняў — вучоных, дзяржаўных, у прыватнасці — старшыня Украінскага "Мемарыяла", дэпутат парламента Украіны, вядомы рэжысёр Леся Танюк, доктар гістарычных навук Джэймс Мейс, доктар філасофіі Яўген Свясцкоў, епіскап Паўло Васілік, прэзідэнт Саюза палітвязняў і ссыльных у Лівне, член сейма Баліс Гаўскас, эстонскі журналіст Март Ніклус, старшыня Усёйкраінскага таварыства палітвязняў і рэпрэсаваных, народны дэпутат Яўген Пранюк, прадстаўнік Таварыства "Ізраіль-Украіна" Якаў Сусленскі і шмат іншых. Усе, хто выступіў, адзінадушна прызналі, што таталітарызм — гэта парадэжне марксізму-ленінізму, які палягае выкараненню.

Я ў сваім дакладзе расказала пра нашу набалелае, пра тое, што мы, беларусы, перажываем вельмі цяжкі час, што ў палітпразасаваных адабраны колішнія мізерныя льготы, што Міністэрства Беларусі пазбавіў нашу Асацыяцыю палітвязняў юрыдычнага статусу, і пра многае іншае.

Міжнародная асацыяцыя савецкіх палітвязняў і ахвяр камуністычных рэжымаў (прэзідэнт — вядомы вучоны А. Валонкін) даслала Кангрэсу вішаванне, у якім, у прыватнасці, адзначаецца, "што былыя камуністы, якія стаяць на чале ўладаў у рэспубліках былога СССР, не толькі не дапамагаюць арганізацыям рэпрэсаваных, але ствараюць ім усялякія перашкоды, праследуюць іх кіраўнікоў, імкнуцца захапіць іх кіраўніцтва, ствараюць марсянечатныя асацыяцыі, якія плявузгаюць на відных палітэкаў і іх арганізацыі".

Кангрэс пачаў сваю працу 7 лістапада, у дзень кастрычніцкай рэвалюцыі (большавіцкага перавароту). Дэлегаты пранавалі скасаваць гэты дзень як свята і прызначыць яго днём жалбы, таму што ў гэты дзень 1917 года і пачаўся ў гісторыі чалавечства крывавае таталітарны рэжым.

II Міжнародны Кангрэс стаў першай супратэчай палітвязняў у СНД. Тымі днямі я пазнаёмілася з цікавымі людзьмі. З украінскай пісьменніцай Верай Франко (унучкай І. Франка), якая адбыла 4 гады ў нацысцкім канцлагеры "Равенсбург", а пасля 7 гадоў у савецкім канцлагеры на Каліме. Яшчэ адно прымяне знаёмства адбылося ў мяне з вядомай украінскай паэткай і грамадскай дзяўчай Атанай Пашко (як вывеліся паэты, жонкай В. Чарнавіла). Атаня Пашко падарыла мне зборнік сваіх вершаў ("Верую", выд. "Украінскі пісьменнік", Кіеў, 1995 г.). Паэтка



У прэзідыуме кангрэса: А. Кобец-Філімонава, І. Білас, Б. Гаўскас, Я. Пранюк і Я. Сусленскі

нарадзілася ў 1937 годзе ў вёсцы Быстрыца Львоўскай вобласці, шмат гадоў яна не мела магчымасці друкавацца на радзіме, і таму першыя яе кнігі выйшлі за кордонам.

У ліхалецце заўжды нараджаюцца рыцары, мужныя духам супраціўленцы. Пра іх, нягледзячы барацьбітоў, нацыянальных герояў, пра боль і незабыўныя страты людскія — вершы Атані Пашко. Паэтка стварыла абаяльныя вобразы дзяржавы-вясня, дзяржавы-пакутніцы, у якой няма месца сумленнаму чалавеку, асабе. Герой вершаў — гэта яе сябры, знаёмыя, родныя, якіх не абмінуў ненажэрны ГУЛАГ, якія сталі ахвярамі нават сучаснай суровай рэчаіснасці. Любоў да людзей, да радзімы, трыбога і адчуванне адказнасці за іх лёс — галоўны матыв паэзіі А. Пашко.

Вярнуўшыся з кангрэса, я адразу ж прынялася за пераклады вершаў. Калі мяне спытаюць, чаму я зацікавілася паэзіяй А. Пашко, адкажу: паэтка верыць у "нейміручасць крыві". І я пачула голас маіх продкаў, якія ляжаць у зямлі ўкраінскай. І я адчуваю боль ад страты бацькі, загубленага ГУЛАГам.

І яшчэ я адчуваю хараство паэзіі, якое стварае музыка акварэльных вершаў паэты ў спалучэнні з філасофскім роздумам, — хараство, што жывіць мозг і кранае сэрца, напаўняе яго жалем і любоўю, прымушае супражываць.

Вершы таленавітай украінскай паэты перакладзены на беларускую мову ўпершыню.

Алена КОБЕЦ-ФІЛІМОНАВА, прэзідэнт Беларускай асацыяцыі ахвяр палітычных рэпрэсій, член Савета МАСП.

Атаня ПАШКО



ДНЯПРОВЫЯ РОЗДУМЫ

Енкнула чайка,
крылом чыркнула,
з Дняпра чарпанула.
Дый паліцеля над сінімі кручамі,
Дый прыгалялася
у вербах плакучых.

Вылеці, чайка!
Вылеці, мілая!
Шчэ не сталіліся
Твае крылы?

Вылеці, чайка, на водныя сіні,
Туркі-татары не ідуць
на Украіну?
Вылеці, чайка, вылеці, птах,
Можна, прынесла
нязванага ляха?

Даўно ўгаманіліся туркі-татары,
Палікі не прунца
на нашы абшары...

Хто ж, у Дняпра
не спытаўшыся броду,
Зноў каламуніць чыстыя воды?

Вярніся, чайка, з самотнае далі,
Зачэрпні сілы з дняпровай хвалі!

•

Стагнала бандура разбітая
Парванаю струною,

Маўчала магіла разрытая
Абвугленаю труною.

Прайшоў ён турму і казематы,
Дарогі прайшоў цягновыя,
Бандура прарочыла краты,
З крыві нарадзілася слова.

І рэзала цемру бліскам,
Ляцела малітвай да Бога.
Скрышела пустая калыска,
І рвалася новая тога...

•

Прыйдзі да майго прыстанку,
Дзе месяц застыў на столі,
Прыйдзі да майго прыстанку —
Я казку табе раскажу.

Прыйдзі да майго прыстанку,
Дзе сцены — каменныя скалы,
Прыйдзі да майго прыстанку —
Я вечны агонь сцерагу.

•

— Забі, забі, — казалі.
Забівалі...

І зямля прымала
забітых і забойцаў.
— Забудзь, забудзь, — казалі.
Забывалі...

І зямля прымала
забітых і забойцаў.
— Здрадзь, здрадзь, — казалі.
Здраджвалі.

Зямля праклінала.
Не радуй, не прымай,
Зямля, здрадніцаў!

•

Недзе тысячы такіх,
як я была,
як магла быць.

Недзе адзінкі такіх,
як я хачу,
як мушу,
як павіна,
як буду.

Адзінкі і тысячы,
тысячы і адзінкі
майго Я.

Майго падвойнага
і адзінага,

майго чужога
і майё сутнасці,

майго мужа
і баязлівага —
сабрала, як зерне
ў рэшата,
і прасеяла,
гарачымі пальцамі
расціснула, расцёрла
на мукі,

замысіла крывёю,
пасаліла слязою,
спякла на болю...
Узышло.
Блаславі!

•

Ой выпыла ноч сарочку
Зоркамі барвова,
Залатых міністаў россып
На сарочцы новай.

Закалола ў мёсы месяц,
Умылася расою,
Замілуецца, світанак,
Красуняй начною.

Ды світанак
не спытаўся
У госці да ночы,
Ён заранкай любавіўся,
Заглядаў у ночы.

Ноч ахуталася ў смутку
У сярпко-падрапанак,
Каб не бачыў я гора
Русачубы ранах.

•

Для мяне прыстані
няма ў жыцці —
хіба тая,
адкуль не вяртаюць,
але я тады ў сваім
небыцці
знайду быццё —
быць роднай зямлёю.

•

Гэта я...
спі яшчэ —
адначні.

Ціха ступаю

па кіліму
да Тваёй пасцелі.

Схіляюся
да грудзей Тваіх.

І баюся,
каб сляза мая
не разбудзіла Цябе.

Забілася
крыламі
ластаўка
у дзверы.

Дзе ж гняздзечка яе?
Затукуў горнай жалейкаю
вечер —
і прыціх.

Агукулася несяня
працяглым рэхам —
і змоўкла.

•

Адначні...

Я баюся,
каб сляза мая
не разбудзіла
Цябе.

•

Колькі квецця
колькі спеў салаўінага
колькі лёту
колькі поспіву птушынага
Свайго вечнага здзіўлення
не ўсвядоміла я
невывярчэнным
дзівам
поўніцця

зямля мая
Уся звініць на сонца струнах
недастунна ўся...

А яны пайшлі ў маўклівасць
не набыліся...

•

Серабрыліся росы
у месяцай дзядзе
а ноч убачыла
ў шэрым люстэрку ранка
цягновыя вянкі
на сваім твары.

•

Пераклала
з украінскай мовы Алена
КОБЕЦ-ФІЛІМОНАВА

ЛІМ ЛІТЭРАТУРА

ЗАСНАВАЛЬНІКІ

Саюз беларускіх
пісьменнікаў;
Міністэрства культуры
і друку Рэспублікі
Беларусь; калектыў
рэдакцыі газеты
"Літаратура і мастацтва"

ВЫХОДЗІЦЬ З 1932 ГОДА

Газету рэдагаваў

Х. Дунеч	(1932-35)
І. Гурскі	(1935-41)
А. Куляшова	(1945-46)
М. Горцаў	(1947-49)
П. Кавалёў	(1949-50)
В. Вітка	(1951-57)
М. Качоў	(1957-59)
Я. Шапаройскі	(1959-61)
Н. Пашкевіч	(1961-69)
Л. Прохна	(1969-72)
Х. Жычка	(1972-76)
А. Асіпенка	(1976-80)
А. Жук	(1980-85)
А. Варцінскі	(1985-90)

Галоўны рэдактар Мікола ГІЛЬ

РЭДАКЦЫОННАЯ РАДА:

Святлана БЕРАСЦЕНЬ,
Міхась ЗАМСКІ,
Галіна КАРЖАНЕЎСКАЯ,
Жанна ЛАШКЕВІЧ,
Алесь МАРЦІНОВІЧ,
Барыс ПАТРОВІЧ —
першы намеснік
галоўнага рэдактара,
Юрась СВІРКА,
Віктар ШНІП —
намеснік
галоўнага рэдактара

АДРАС РЭДАКЦЫІ:

220600, ГСП, Мінск,
вул. Захаравы, 10

ТЭЛЕФОНЫ:

прыёмная рэдакцыі —
332-461
намеснік галоўнага рэдактара — 332-525, 331-985
аддзелы:
публіцыстыкі — 332-525
пісьмаў і грамадскай думкі — 331-985
літаратурнага жыцця — 332-462
крытыкі і бібліяграфіі — 332-204
паэзіі і прозы — 332-204
музыкі — 332-153
тэатра, кіно і тэлебачання — 332-153
вышляўнага мастацтва і аховы помнікаў — 332-462
навін — 332-462
мастацкага афармлення — 332-204
фотакарэспандант — 332-462
бухгалтэрыя — 268-640

Пры перадацы прасьба спасылацца на "ЛІМ".
Рукпіс рэдакцыі не вяртае і не рэзюмэ.
Пацыя рэдакцыі можа не супадаць з думкамі і меркаваннямі аўтара публікацыі.

Набор і вёрстка
камп'ютэрнага цэнтру
"ЛІМ"
Апаратныя сродкі і тэхнічная падтрымка — фірма "Дайнона"

Выходзіць раз на тыдзень
па пятніцах

Друкарня
"Беларускі Дом друку"
(г. Мінск, пр. Ф. Скарыны, 77)
Індэк: 63856. Наклад 6459.
Нумар падпісаны 28.12.1995 г.
Заказ 8461/Г

П123456789101112
М123456789101112